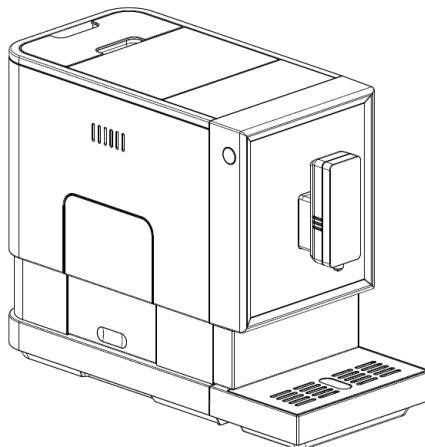


| | | |
|------------|---|------------|
| DE | BEDIENUNGSANLEITUNG & SICHERHEITSHINWEISE | 2 |
| EN | SAFETY INSTRUCTIONS & INSTRUCTION MANUAL | 22 |
| CZ | NÁVOD K OBSLUZE & BEZPEČNOSTNÍ POKYNY | 41 |
| HR | PRIRUČNIK ZA RAD & SIGURNOSNE UPUTE | 60 |
| HU | HASZNÁLATI UTASÍTÁS & BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK | 79 |
| IT | ISTRUZIONI PER L'USO & ISTRUZIONI DI SICUREZZA | 98 |
| SLO | NAVODILA ZA UPORABO & VARNOSTNA NAVODILA | 117 |



- DE Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor Inbetriebnahme sorgfältig durch und heben Sie diese für den späteren Gebrauch gut auf.
- EN Read the operating instructions carefully before using the appliance and keep them in a safe place for future reference.
- CZ Před uvedením do provozu si pečlivě přečtěte návod k obsluze a uschovejte jej na bezpečném místě pro pozdější použití.
- HR Prije uporabe pažljivo pročitajte upute za uporabu i sačuvajte ih za kasniju uporabu.
- HU Üzembe helyezés előtt figyelmesen olvassa el a kezelési útmutatót, és későbbi használatra biztonságos helyen őrizze meg.
- IT Leggere attentamente le istruzioni per l'uso prima della messa in funzione e conservarle in un luogo sicuro per un uso successivo.
- SLO Pred zagonom natančno preberite navodila za uporabo in jih shranite na varnem mestu za poznejšo uporabo.



DE BEDIENUNGSANLEITUNG & SICHERHEITSHINWEISE

Sicherheitshinweise

- Dieses Gerät darf von Kindern nicht benutzt werden. Halten Sie Gerät und Anschlussleitung von Kindern fern.
- Stellen Sie das Gerät für Kinder unerreichbar auf.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät kann von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in geschlossenen Räumen ausgelegt. Verwenden Sie es nicht im Freien.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Badezimmer oder in anderen Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Platzieren Sie das Gerät nicht auf oder neben heißen Oberflächen wie z.B. Herdplatten, auch nicht neben anderen Wärmequellen wie z. B. Öfen, Radiatoren und schützen Sie es vor direkter Sonnenbestrahlung.
- Stellen Sie das Gerät immer auf trockene, ebene, rutschfeste, hitzebeständige Oberflächen.
- Stellen Sie das Gerät nie auf weiche, leicht entflammable Unterlagen, wie z. B. Teppiche, Zeitungen, Tisch-Sets, etc.
- Stellen Sie keine Gegenstände oder anderen Elektrogeräte auf das Gerät.
- Stellen Sie keine mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gefüllten Behälter auf das Gerät.
- Stellen Sie keine brennenden Kerzen auf das Gerät.
- Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, durch eine externe Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem benutzt zu werden.

- Schließen Sie das Gerät nicht an eine Mehrfachsteckdose oder an ein Verlängerungskabel an.
- Das Netzkabel darf nicht geknickt, gequetscht oder eingeklemmt werden.
- Ziehen Sie das Netzkabel nicht über scharfe Kanten.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht von der Arbeitsfläche hängen.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel, um das Gerät zu bewegen.
- Das Gerät ist nur dann vom Stromnetz getrennt, wenn der Netzstecker gezogen ist.
- Ziehen Sie immer den Netzstecker,
 - wenn Sie das Gerät nicht mehr verwenden,
 - wenn Sie den Wassertank entnehmen oder einsetzen,
 - bevor Sie das Gerät auseinandernehmen oder zusammenbauen,
 - bei Störungen oder Defekten während des Betriebes,
 - vor jeder Reinigung und Pflege.
- Beachten Sie, dass im Inneren des Gerätes Spannung anliegt, solange es mit dem Stromnetz verbunden ist, auch wenn es ausgeschalten ist.
- Ziehen Sie niemals am Netzkabel, wenn Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen, sondern fassen Sie immer den Stecker.
-  Fassen Sie das Gerät, das Netzkabel oder den Netzstecker nie mit nassen oder feuchten Händen an. **STROMSCHLAGGEFAHR!**
- Tauchen Sie das Gerät und das Netzkabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. **STROMSCHLAGGEFAHR!**
- Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf Beschädigungen. Wenn es beschädigt ist, darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden. Ersetzen Sie das beschädigte Kabel durch ein neues.
- Ein Umbauen oder eine Verändern des Produktes ist aus Sicherheitsgründen nicht erlaubt.
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fallen aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Gerätes nicht, im Inneren befinden sich keine Bedienelemente.

- Verschieben Sie das Gerät nicht, wenn es in Betrieb ist.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es in Betrieb ist.
- Schalten Sie das Gerät immer aus, bevor Sie es mit Wasser befüllen.
- Reparaturen an Elektrogeräten müssen von Fachkräften durchgeführt werden, da Sicherheitsbestimmungen zu beachten sind und um Gefährdungen zu vermeiden.



ACHTUNG: Nichtbeachtung der Hinweise in der Anleitung kann zu schweren Verletzungen und Schäden am Gerät führen.

Bei Schäden, die durch unsachgemäße Bedienung resultierend aus der Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung oder der Sicherheitshinweise entstehen, erlischt der Garantieanspruch.



VERBRENNUNGSGEFAHR:

Mit diesem Gerät wird Wasser erhitzt und es kann heißer Dampf entweichen:

- Halten Sie keine Körperteile unter den Auslauf, während das Gerät in Betrieb ist.
- Ein verschmutzter Auslauf kann heiße Flüssigkeit oder Dampf verspritzen. Achten Sie darauf, dass der Auslauf sauber ist.
- Öffnen Sie während des Betriebs die Wartungsklappe nicht.
- Leeren Sie die Abtropfschale vorsichtig, da das darin befindliche Wasser heiß sein kann.
- Das Gerät darf nur benutzt werden, wenn die Abtropfschale und der innere Abtropfbehälter richtig eingesetzt sind.
- Entfernen Sie die Brüheinheit nicht während oder kurz nach der Zubereitung eines Getränks.
- Bei Leerlauf des Wassertanks während der Getränkezubereitung setzt das Gerät den Brühvorgang automatisch nach der Wieder-Befüllung fort.

Defekte und Beschädigungen:

Ein beschädigtes oder defektes Gerät kann zu Schäden am Gerät oder zu Verletzungen an Personen führen:

- Prüfen Sie das Gerät und das Netzkabel vor jeder Benutzung auf Schäden. Falls Sie einen Transportschaden feststellen, wenden Sie sich umgehend an Ihr Fachhandelsgeschäft.
- Nehmen Sie niemals ein defektes Gerät, oder ein Gerät, das hinuntergefallen ist, in Betrieb.
- Wenn das Netzkabel des Geräts beschädigt ist, muss es durch ein Original-Kabel ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Das Gerät enthält keinerlei Teile, die Sie selbst reparieren könnten. Reparaturen dürfen ausschließlich durch qualifiziertes Fachpersonal vorgenommen werden.

Hygiene:

Um schädliche Keimbildung im Gerät zu vermeiden ist es notwendig, das Gerät sauber zu halten:

- Leeren und reinigen Sie die Abtropfschale, den inneren Abtropfbehälter und den Kaffeesatzbehälter täglich.
- Reinigen Sie das Gerät regelmäßig (siehe Absatz „Reinigung und Pflege“ am Ende der Anleitung).
- Entleeren Sie das Gerät, wenn Sie es länger nicht benutzen.
- Wechseln Sie das Wasser täglich, um Keimbildung vorzubeugen.
- Die Verwendung falscher Reinigungsmittel birgt Gesundheitsrisiken:
Verwenden Sie ausschließlich die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Reinigungsmittel und -utensilien zur Reinigung Ihres Geräts.

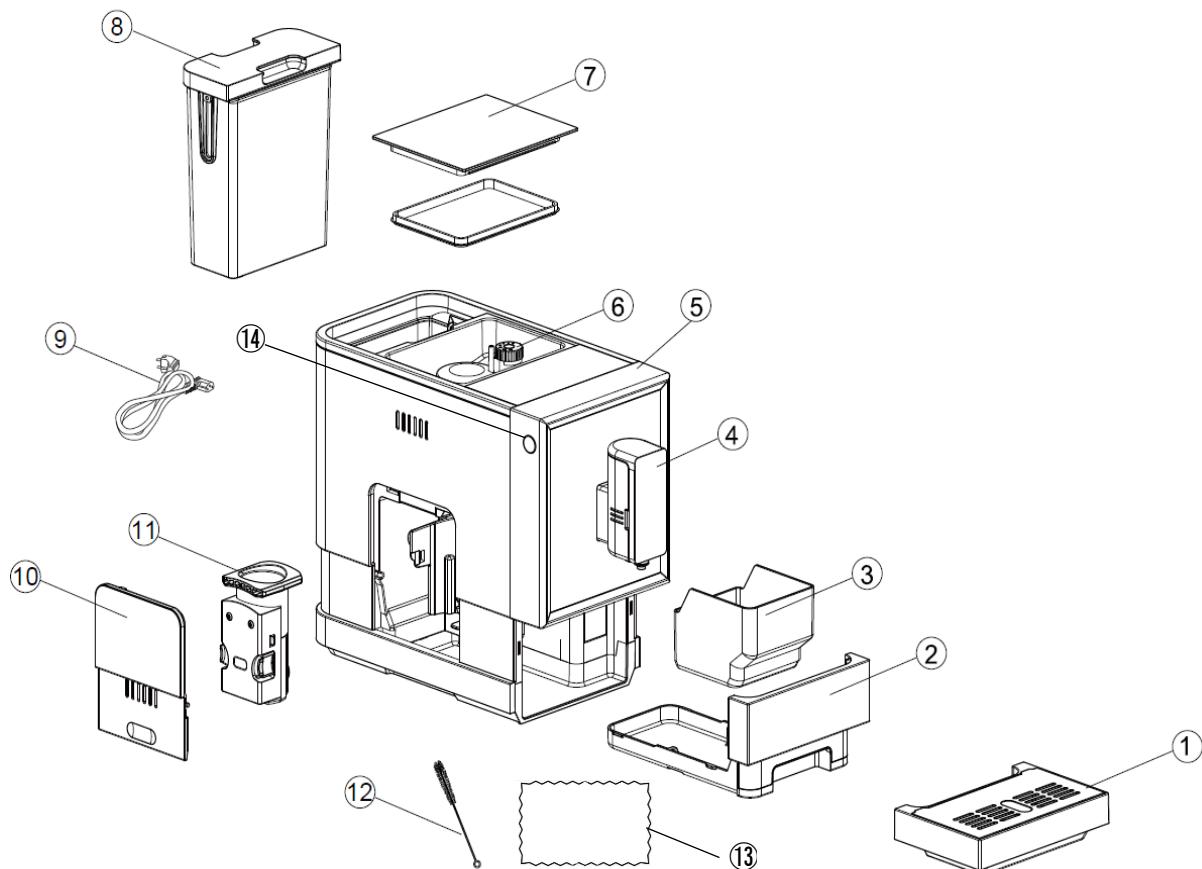
Bestimmungsgemäßer Gebrauch:

- Das Gerät ist ausschließlich für die Zubereitung von Espresso-/Kaffegetränken, sowie zum Zubereiten von heißem Wasser ausgelegt.
- Es dürfen nur geröstete, ganze Kaffeebohnen verwendet werden.
- Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Betrieb bestimmt, sondern ausschließlich für den Gebrauch im Haushalt, in Kaffeeküchen von Büros oder Werkstätten sowie in Appartement-Häusern, Frühstückspensionen, Motels oder Bed & Breakfast Einrichtungen, o. Ä.
- Jeder andere Gebrauch als der in der Anleitung beschriebene gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Beschädigungen am Gerät und schweren Verletzungen führen.

Wichtige Benutzerhinweise:

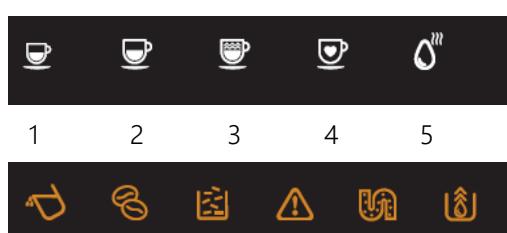
- Füllen Sie ausschließlich frisches, kaltes Leitungswasser in den Wassertank. Warmes bzw. heißes Leitungswasser oder andere Flüssigkeiten können das Gerät beschädigen.
- Verwenden Sie keine karamellisierten oder mit Zucker überzogenen Kaffeebohnen.
- Verwenden Sie keinen Rohkaffee (grüne, ungeröstete Bohnen) oder Mischungen mit Rohkaffee. Diese können das Gerät beschädigen.
- Füllen Sie kein Kaffeepulver oder Instant-Kaffee in den Bohnenbehälter.
- Bevor Sie das Gerät verstauen, trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es vollständig abkühlen.
- Verwenden Sie nur Original-Zubehör.

Beschreibung



- | | |
|--|----------------------------------|
| 1. Abtropfschale mit Metallrost abnehmbar (+ 2. Metallrost aus Edelstahl) | 8. Wassertank mit Partikelfilter |
| 2. Innere Abtropflade | 9. Netzkabel |
| 3. Kaffeesatzbehälter | 10. Wartungsklappe |
| 4. Auslauf verstellbar mit Tassenbeleuchtung | 11. Brüheinheit |
| 5. Bedienfeld | 12. Reinigungsbürste |
| 6. Kaffeebohnenbehälter mit Mahlgrad-Einstellregler | 13. Reinigungstuch |
| 7. Deckel für Bohnenbehälter mit Dichtung | 14. Ein-/Ausschalter |

Touch-Bedienfelder und Anzeigen:



- | | |
|-----------------|-----------------------------|
| 1 Espresso | 6 Wasser nachfüllen |
| 2 Lungo | 7 Bohnen nachfüllen |
| 3 Americano | 8 Kaffeesatzbehälter leeren |
| 4 Favorit | 9 Fehler ist aufgetreten |
| 5 Heißes Wasser | 10 Reinigen durchführen |
| | 11 System leeren |

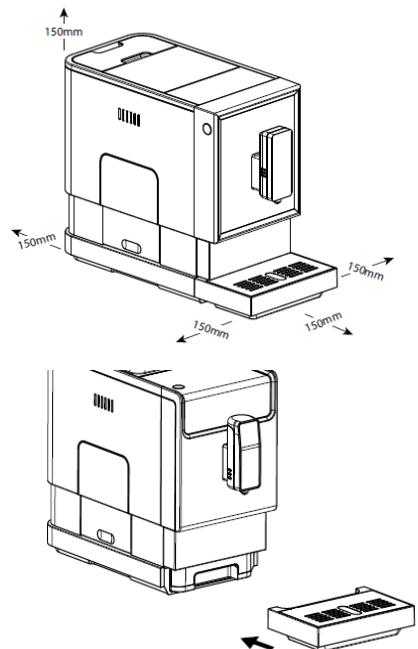
Vor der Verwendung

Lieferumfang:

- Kaffee-Vollautomat
- Reinigungsbürste
- 3 Pkg. Entkalkungsmittel
- Ersatz-Abtropf-Rost aus Edelstahl
- Reinigungstuch
- Bedienungsanleitung

Gerät auspacken und aufstellen:

- Entfernen Sie das Verpackungsmaterial.
- Ziehen Sie alle Schutzfolien und Sicherheits-Klebestreifen ab.
- Ziehen Sie den Wassertank nach oben heraus und kontrollieren Sie, ob sich darunter ein Transportschutz befindet – nehmen Sie diesen ggf. heraus.
- Halten Sie zu Wänden und anderen Gegenständen mindestens 15 cm Abstand.
- Beachten Sie alle unter „Sicherheitshinweise“ angeführten Angaben.
- Schieben Sie die Abtropfschale mit Rost (schwarz beschichteter Metallrost oder Edelstahlrost) an das Gerät, bis es in Position ist. Die Abtropfschale wird durch einen Magneten in Position gehalten.

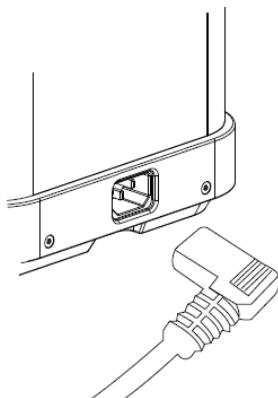


Hinweis:

- Verpackungsmaterialien wie Plastiktüten oder Styropoarteile sind für Kinder gefährlich. Halten Sie diese Teile daher von Kindern fern. ERSTICKUNGSGEFAHR!
- Viele Verpackungsmaterialien werden einer Wiederverwertung zugeführt – achten Sie daher auf die richtige Entsorgung, Sie leisten dabei einen wichtigen Beitrag für den Umweltschutz.

Netzanschluss:

- Nehmen Sie das mitgelieferte Netzkabel und stecken Sie es an den Anschluss auf der Rückseite des Gerätes.
- Stecken Sie den Netzstecker in eine Haushaltssteckdose
- Das Gerät darf nur an eine vorschriftsmäßig installierte, frei zugängliche Schutzkontaktsteckdose angeschlossen werden (Absicherung mindestens 10 A).
- Die Netzspannung muss der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung entsprechen: 220-240 V ~ 50-60 Hz.
- Sobald das Gerät mit dem Stromnetz verbunden ist, kann es in Betrieb genommen werden.
- Das Gerät entspricht den Richtlinien, die für die CE Kennzeichnung verbindlich sind.



Vor der ersten Verwendung:

- Kontrollieren Sie das Gerät und das Netzkabel auf eventuelle Beschädigungen. Sollte das Gerät oder das Netzkabel beschädigt sein, darf das Gerät nicht in Betrieb genommen werden.
- Nehmen Sie den Wassertank heraus und spülen Sie diesen mit lauwarmem, mildem Spülwasser aus. Spülen sie mit klarem Wasser nach und trocknen Sie ihn mit einem Geschirrtuch ab. Setzen sie den Wassertank wieder in die Maschine ein und drücken Sie ihn sorgfältig nach unten.
- Aus hygienischen Gründen empfehlen wir vor der ersten Verwendung nur heißes Wasser durchlaufen zu lassen, um die Leitungen zu spülen.

Bedienung

Gerät ein-/ausschalten:

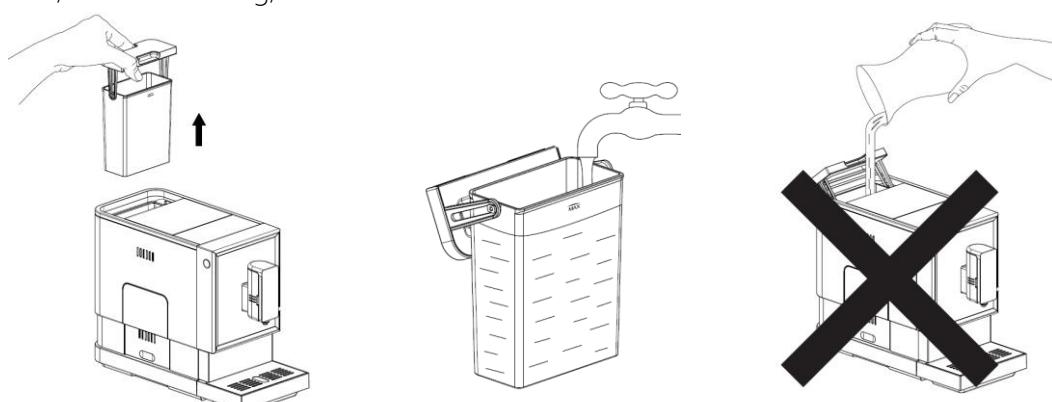
Schalten Sie das Gerät mit dem Ein-/Ausschalter  seitlich am Gerät ein.
Durch nochmaliges Drücken dieser Taste wird das Gerät wieder ausgeschalten.

Hinweis:

Das Gerät ist mit einer automatischen Abschalt-Funktion ausgestattet. Wird für einige Zeit keine Taste gedrückt, schaltet sich das Gerät automatisch aus. Die Dauer ist abhängig vom eingestellten Modus – siehe Absatz „Besondere Einstellungen / Modus-Einstellung“.

Wassertank füllen:

Wenn der Wassertank leer ist, erscheint das Symbol „Wasser nachfüllen“  am Display erscheint, ist es notwendig, Wasser nachzufüllen:



- Heben Sie den Wassertank nach oben aus dem Gerät und befüllen Sie ihn mit reinem, kaltem Leitungswasser bis zur Markierung „MAX“.
- Geben Sie den Wassertank zurück in das Gerät.

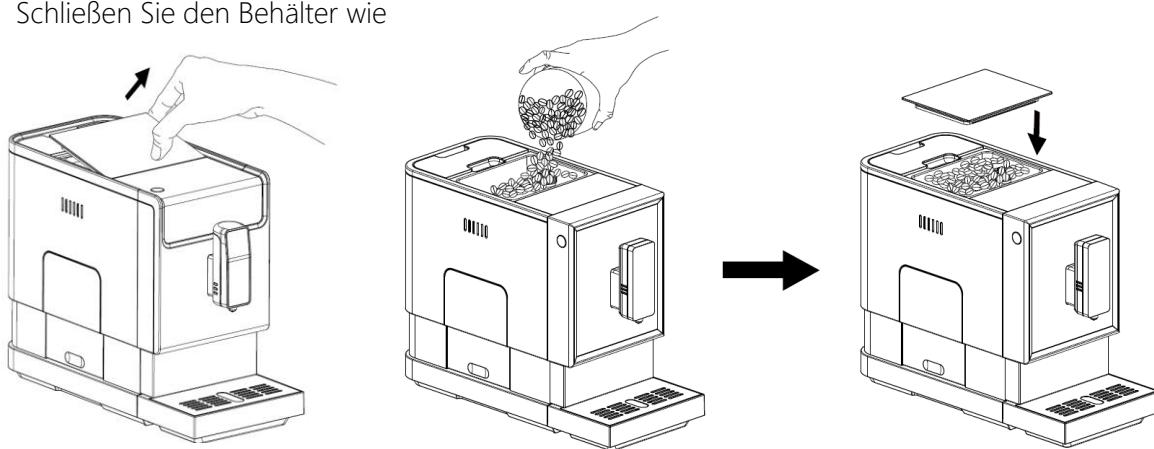
Wichtiger Hinweis:

- Füllen Sie nicht Wasser mit einem anderen Gefäß direkt in den Wassertank im Gerät. Durch Überfüllung könnte Wasser am Gerätekörper hinunterlaufen und in das Gerät eindringen – STROMSCHLAGGEFAHR!

Bohnenbehälter füllen:

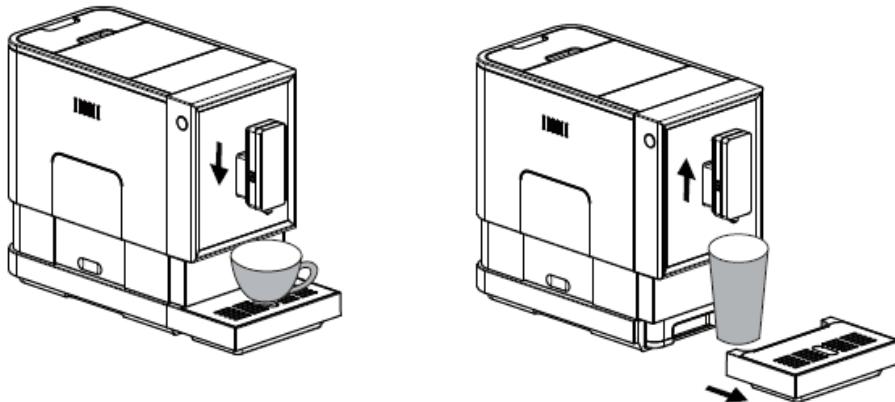
Wenn der Kaffebohnenbehälter leer ist, erscheint das Symbol „Bohnen nachfüllen“  am Display.

- Öffnen Sie den Deckel des Kaffebohnenbehälters.
- Leeren Sie geröstete Kaffebohnen in den Behälter.
- Schließen Sie den Behälter wie



Kaffee zubereiten:

1. Stellen Sie das Gerät auf, füllen Sie es mit Wasser und Bohnen, wie in den vorherigen Absätzen beschrieben wurde.
2. Stellen Sie eine Tasse auf die Abtropfschale unter den Auslauf.
Der Auslauf kann nach oben oder nach unten geschoben werden, je nach Größe der Tasse.
Sollte die verwendete Tasse zu hoch sein, kann die Abtropfschale weggeschoben werden.



3. Verbinden Sie das Gerät mit dem Stromnetz.
4. Schalte Sie das Gerät mit dem Ein-/Ausschalter  seitlich am Gerät ein. Die Anzeige „Heißes Wasser“  blinkt, das Gerät heizt auf und führt eine Spülung durch. Diese kann jederzeit durch Drücken der Taste „Heißes Wasser“  gestoppt werden. Leeren Sie das durchgelaufene Wasser weg.

Hinweis Spülfunktion: Das Gerät spült nicht, wenn es erst kurz zuvor verwendet wurde.

Falls gewünscht, kann die Spülfunktion ausgeschaltet werden: Siehe Absatz „Besondere Einstellungen / Automatisches Spülen ein/ausschalten“.

5. Nun erscheinen folgende Anzeigen am Display und das Gerät ist betriebsbereit



Espresso / Lungo / Americano / Favorit / Heißes Wasser

Wählen Sie die gewünschte Funktion durch Drücken der jeweiligen Taste. Die gedrückte Taste leuchtet auf, die anderen Tasten leuchten nicht mehr. Die Tassenbeleuchtung unterhalb des Auslaufs leuchtet und der Mahl- und Brühvorgang beginnt. Sie können den Vorgang unterbrechen, indem Sie die gewählte Taste nochmals drücken.

| | |
|----------------|--|
| Espresso: | Klassischer, starker, kurzer Kaffee |
| Lungo: | Verlängerter, Caffè Crema |
| Americano: | Espresso verdünnt mit heißem Wasser |
| Favorit: | Hier kann Ihr Lieblingskaffee abgespeichert werden; |
| Heißes Wasser: | Für Tee, oder zum Verlängern von zu starkem Kaffee, Tasse vorwärmen; |

6. Ist der Brühvorgang abgeschlossen, sind Geräusche der Brüheinheit hörbar, die den Kaffeesatz in den Kaffeesatzbehälter leert. Alle Auswahl-Zeichen erscheinen wieder in der Anzeige. Entnehmen Sie die Tasse, wenn der Kaffee komplett durchgelaufen ist. Eventuell nachtropfender Kaffee wird in der Abtropfschale aufgefangen.

Vorbrühsystem:

Das Gerät ist mit einer Vorbrüh-Funktion ausgestattet: Eine geringe Menge Wasser brüht das gemahlene Kaffeepulver vor, dann wird kurz gestoppt, bevor der Brühvorgang fertig durchgeführt wird. Dadurch dehnt sich das Kaffeepulver aus und es entsteht größerer Druck, was wiederum die Öle und das volle Aroma aus dem Kaffeepulver effektiver extrahiert.

Tasse vorwärmen:

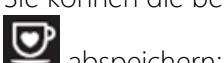
Besonders gut kann sich das Kaffearoma entfalten, wenn Sie die Kaffeetasse vorwärmen:

Drücken Sie dazu vor der Kaffeezubereitung die Taste „Heißes Wasser“  , lassen Sie heißes Wasser in die Tasse laufen und gießen Sie es weg.

Besondere Einstellungen:

- A) Favorit / Lieblingskaffee einstellen  :

Sie können die bevorzugte Einstellung für Ihren Kaffee einstellen und auf der Taste „Favorit“



- Drücken und halten Sie die Taste „Favorit“ länger als 2 Sekunden gedrückt. Die Anzeigen der Tasten Espresso, Lungo und Americano blinken.

- Drücken Sie die gewünschte Taste. Der Mahl- und Brühvorgang beginnt. Wenn der Durchlauf des Wassers beginnt halten Sie die Taste so lange gedrückt, bis die gewünschte Menge an Wasser durchgelaufen ist, um die Stärke Ihres Lieblingskaffees einzustellen.
- Nun ist Ihr so eingestellter Lieblingskaffee auf dieser Taste abgespeichert und kann jederzeit durch Auswahl der Taste „Favorit“ abgerufen werden.

B) Kaffeemenge einstellen:

Sie haben die Möglichkeit, die gewünschte Kaffeemenge (von 25 ml bis 250 ml) für jede einzelne Auswahl-Möglichkeit dauerhaft abzuändern:

- Wählen Sie den gewünschten Kaffee, wie unter „Kaffee zubereiten“ beschrieben, und beginnen Sie mit dem Mahl-/Brühvorgang.
- Warten Sie, bis der Mahlvorgang abgeschlossen ist und der Brühvorgang gestartet wird. Sobald Kaffee aus dem Auslauf läuft, halten Sie die gewählte Taste gedrückt.
- Wenn die gewünschte Menge Kaffee durchgelaufen ist, lassen Sie die Taste los. Zwei Signaltöne bestätigen die Einstellung.
- Die eingestellte Menge kann jederzeit auf gleiche Art wieder abgeändert werden.

C) Mahlgrad einstellen:



ACHTUNG! Die Einstellung des Mahlgrads darf nur während des Mahlvorgangs vorgenommen werden, da das Mahlwerk ansonsten beschädigt werden könnte!

Der Mahlgrad wird mit dem Drehregler im Kaffeebohnenbehälter geregelt, die Punkte zeigen den Mahlgrad an: Je feiner die Bohnen gemahlen werden, desto stärker wird der Kaffee.

Nehmen Sie jeweils nur minimale Veränderungen vor und kontrollieren Sie die Geschmacksveränderung nach 2 Tassen, bevor Sie ev. neue Einstellungs-Veränderungen durchführen:

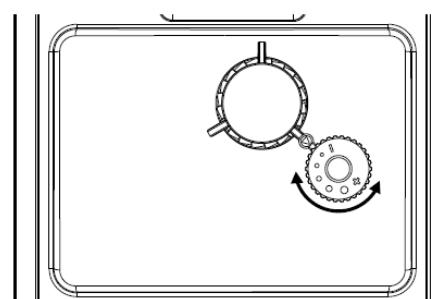
- Öffnen Sie den Deckel des Kaffeebohnenbehälters.
- Bedienen Sie Ihr Gerät, wie unter „Kaffee zubereiten“ Punkt 1-5 beschrieben.
- Während die Kaffeebohnen gemahlen werden drehen Sie am Einstellrad:

Gegen den Uhrzeigersinn - :

Kaffeebohnen werden **feiner** gemahlen;

Im Uhrzeigersinn + :

Kaffeebohnen werden **größer** gemahlen.



Hinweis:

Wenn Sie den Mahlgrad zu fein wählen kann es passieren, dass der Kaffee sehr langsam oder gar nicht mehr durchläuft.

D) Modus-Einstellung

Sie haben die Möglichkeit, zwischen 3 verschiedenen Einstellungs-Modi auszuwählen:

⇒ Standardeinstellung

⇒ ECO Einstellung : Weniger Energieverbrauch;

⇒ Speed-Einstellung: Raschere Zubereitungsprozesse;

Hier die Unterschiede für die jeweiligen Einstellungen:

| Funktion | Standard | ECO | Speed |
|-------------------------------|----------|--------|--------|
| Beleuchtung | ✓ | ✗ | ✓ |
| Vorbrüh-Verfahren | ✓ | ✓ | ✗ |
| Automatische Abschaltung nach | 20 Min | 10 Min | 30 Min |

- Schalten Sie das Gerät ein, sodass es betriebsbereit ist.
- Drücken Sie den Ein-/Ausschalter und halten Sie diesen für mindestens 5 Sek. gedrückt. 2 Signaltöne werden abgegeben und folgende Anzeigen erscheinen für die unterschiedlichen Einstellungen – die konstant leuchtende Anzeige zeigt den eingestellten Modus an:

| Modus | Heißes Wasser | Espresso | Lungo |
|----------|---|---|---|
| |  |  |  |
| Standard | blinkt | blinkt | leuchtet |
| ECO | leuchtet | blinkt | blinkt |
| Speed | blinkt | leuchtet | blinkt |

Zum Wechseln der Einstellung drücken Sie die entsprechende Taste. Zur Bestätigung werden wieder 2 Signaltöne abgegeben

- Nach kurzer Zeit wechselt das Gerät wieder in normale Bereitschafts-Anzeige.

E) Automatisches Spülen ein-/ausschalten:

Wie zuvor beschrieben, werden die Leitungen bei jedem Ein-Schalten des Gerätes mit einer geringen Menge Wasser durchgespült. Dabei werden etwaige Kaffeerückstände und Restwasser aus den vorherigen Brühvorgängen ausgewaschen. Dadurch wird gleichbleibend gute Kaffeequalität erzielt. Diese Funktion kann aber auch, falls gewünscht, ausgeschaltet werden:

- Schalten Sie das Gerät aus und öffnen Sie die Service-Klappe
- Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste, – das Symbol  blinkt am Display. Halte Sie die Taste gedrückt, bis 2 Signaltöne abgegeben werden.
- Lassen Sie die Taste los und schließen Sie die Serviceklappe wieder.
- Das Gerät wird nun nach dem Einschalten sofort alle Betriebstasten anzeigen und ist ohne Spülvorgang betriebsbereit.
- Auf gleiche Art und Weise kann die automatische Spül-Funktion auch wieder eingeschalten werden.

Manuelles Spülen:

Haben Sie die automatische Spülfunktion ausgeschaltet, so empfiehlt es sich dennoch, das Leitungs-System von Zeit zu Zeit durchzuspülen:

Drücken Sie dazu nach dem Einschalten des Gerätes die Taste „Heißes Wasser“ .

Anzeigen – notwendige Aktionen:

Die orangen Anzeigen auf der Vorderseite des Gerätes verlangen nach Aktionen:

| | | |
|---|--|--|
|  | Wasserbehälter ist leer | Wasser nachfüllen |
|  | Bohnenbehälter ist leer | Kaffeebohnen nachfüllen |
|  | Kaffeesatzbehälter ist voll | Kaffeesatz ausleeren |
|  | Leuchtet konstant: Brüheinheit Fehler | Kontrollieren Sie die richtige Platzierung der Brüheinheit. |
| | Blinkt: Serviceklappe Fehler | Kontrollieren Sie, ob die Serviceklappe richtig geschlossen ist. |
|  | Leuchtet Konstant: | Entkalkung ist notwendig |
| | Blinkt: | Entkalkungsvorgang in Betrieb |
|  | Leuchtet auf, wenn Sie die Funktion „System leeren“ gewählt haben. | |

Wartung und Pflege



WARNUNG! Verbrennungsgefahr!

Vor jedem der folgenden Schritte: Schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät komplett auskühlen.



WARNUNG! Stromschlaggefahr!

Tauchen Sie das Gerät und das Netzkabel niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten!

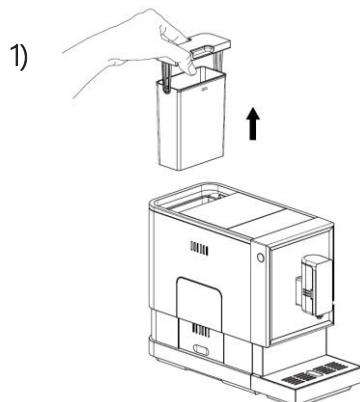


WARNUNG! Gesundheitsrisiko!

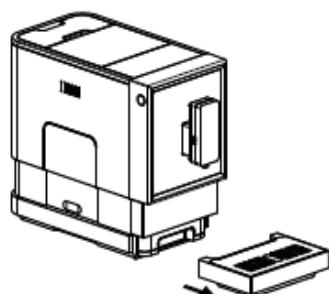
Verwenden Sie zur Reinigung und Pflege der Teile, die mit Wasser und Kaffee in Berührung kommen, nur mit lebensmittelzugelassenen Mitteln.

Aus hygienischen Gründen ist es notwendig, das Gerät stets sauber zu halten. Dies verlängert auch die Lebensdauer Ihres Gerätes:

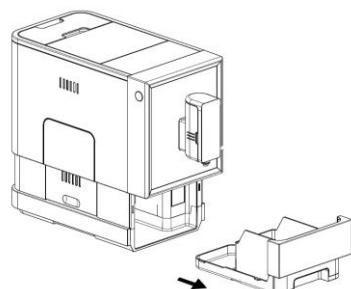
Tägliche Reinigung:



2)



3)



1) Wassertank reinigen:

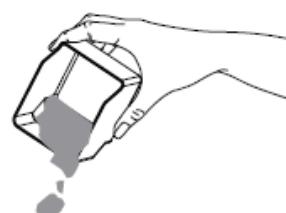
- Nehmen Sie den Wassertank aus dem Gerät und entleeren Sie ihn komplett.
- Spülen Sie den Wassertank mit klarem Wasser aus.

2) Abtropfschale leeren und reinigen:

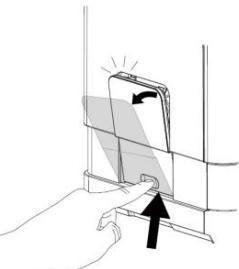
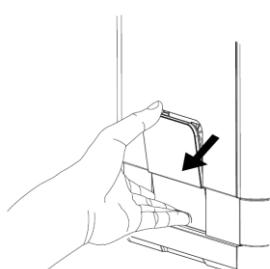
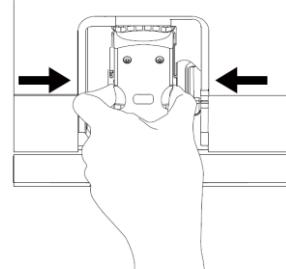
- Ziehen Sie die Abtropfschale vom Gerät, nehmen Sie das Gitter ab und gießen Sie das darin befindliche Wasser weg.
- Spülen Sie die Teile mit klarem Wasser ab.

3) Kaffeesatzbehälter leeren und reinigen:

- Ziehen Sie die Lade mit dem Kaffeesatzbehälter aus dem Gerät und leeren Sie den Kaffeesatz zum Biomüll.
- Spülen Sie den Kaffeesatzbehälter mit klarem Wasser aus.



4) Brüheinheit reinigen:

| | | |
|---|--|---|
| a) | b) | c) |
|  |  |  |
| Öffnen Sie die Serviceklappe durch Drücken in die untere Mulde. | Nehmen Sie die Serviceklappe ab. Auf der Vorderseite blinkt das Rufzeichen im Display. | Drücken Sie die beiden orangen Hebel zusammen. |
| d) | e) |  ACHTUNG: <ul style="list-style-type: none"> - Die Brüheinheit darf keinesfalls in den Geschirrspüler gegeben werden! - Wir empfehlen, auch die anderen Teile nicht im Geschirrspüler zu reinigen. |
| Ziehen Sie die Brüheinheit nach vorne aus dem Gerät. Das Rufzeichen im Display auf der Vorderseite leuchtet nun konstant. | Spülen Sie die Brüheinheit mit klarem Wasser ab | |

5) Innenraum auswischen:

Wischen Sie den Innenraum unter der Halterung für die Brüheinheit mit einem leicht angefeuchteten Tuch aus.

6) Teile trocknen und wieder zusammensetzen:

- Wischen Sie alle Teile mit einem Geschirrtuch trocken und setzen Sie alle Teile wieder zurück in das Gerät.
- Beim Einsetzen der Brüheinheit, schieben Sie die Brüheinheit mit leichtem Druck in das Gerät, bis sie hörbar einrastet (orange Hebel nicht zusammendrücken!).
- Schließen Sie die Service-Klappe.

Entkalken:



Wenn das Zeichen für die Entkalkung am Display erscheint ist es notwendig, das Gerät zu entkalken. Wie oft das Gerät entkalkt werden muss hängt vom Härtegrad Ihres Wassers und von der Häufigkeit der Verwendung ab. Wir empfehlen jedenfalls einmal pro Monat zu entkalken.

- Entnehmen Sie den Wassertank und füllen Sie Wasser bis zur Markierung „MAX“ ein.
- Geben Sie eine Packung des mitgelieferten Reinigungsmittels in den Wassertank und verrühren Sie es so lange, bis es sich aufgelöst hat.
- Geben Sie den Wassertank zurück in das Gerät.

- Stellen Sie ein ausreichend großes Gefäß unter den Auslauf. Falls notwendig, schieben Sie die Abtropfschale vom Gerät weg.
- Verbinden Sie das Gerät mit dem Stromnetz und schalten Sie es ein.
- Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste  und die Espresso-Taste  für 5 Sek., bis 2 Signaltöne abgegeben werden. Dann lassen Sie die beiden Tasten los.
- Am Display blinken die Entkalkungs-Anzeigen  und die Espresso-Anzeige .
- Drücken Sie die Espresso-Taste , um den Entkalkungsprozess zu starten. Am Display blinks nun die Entkalkungs-Anzeige .
- Warten Sie, bis das Wasser aus dem Wassertank komplett durchgelaufen ist. Die Anzeige „Wasserbehälter nachfüllen“  und „Espresso“  blinken am Display.
- Leeren Sie das Restwasser aus dem Wassertank und füllen Sie ihn mit klarem Leitungswasser bis zur Markierung „MAX“. Leeren Sie den Behälter unter dem Auslauf.
- Die Anzeige  erlischt und das Gerät setzt mit dem Entkalkungsprozess fort. Ca. die Hälfte des Wassers wird durchgespült, dann pausiert das Gerät ca. 1 Min., bevor die zweite Hälfte des Wassers durchgespült wird.
- Das Gerät schaltet sich automatisch aus, wenn der Entkalkungsprozess abgeschlossen ist.

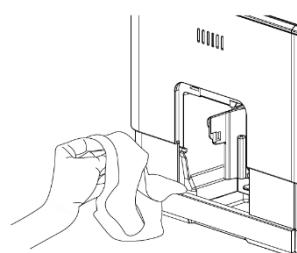
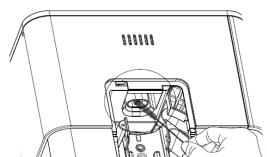
Wichtige Hinweise:

- Zum Entkalken können auch andere, handelsübliche Entkalkungsmittel für Kaffee- und Espressomaschinen verwendet werden – beachten Sie dabei immer die Herstellerhinweise bezüglich Dosierung und Anwendung.
- Geben Sie keinen Essig zum Entkalken in das Gerät.
- Verwenden Sie keine anderen Reinigungsmittel zum Entkalke.

Kaffeeschacht reinigen:

Nach mehreren Mahl- und Brühvorgängen werden sich im Inneren des Gerätes um und an der Brüheinheit Reste von Kaffeepulver ansammeln. Entfernen Sie diese Reste regelmäßig:

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgesteckt und abgekühlt ist.
- Nehmen Sie die Serviceklappe ab und die Brüheinheit heraus, wie unter „tägliche Reinigung“ beschrieben wurde.
- Reinigen Sie die Brüheinheit, wie unter „Tägliche Reinigung“ beschrieben wurde.
- Entfernen Sie alle Kaffeerückstände im Inneren des Kaffeeschachts. Verwenden Sie dazu das mitgelieferte Bürstchen oder ein Wattestäbchen, o. Ä.
- Wischen Sie den Innenraum mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch aus und wischen Sie mit einem Geschirrtuch trocken.



- Trocknen Sie alle Teile gut ab, bevor Sie Brüheinheit wieder einsetzen und die Serviceklappe schließen.

System leeren:

Wenn Sie geplant haben, das Gerät für längere Zeit nicht zu verwenden oder zu transportieren, sollte das Wasser komplett aus dem Gerät, auch aus den internen Leitungen entfernt werden:

- Schalten Sie das Gerät ein.
- Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste  und die Lungo-Taste  für ca. 5 Sek. bis die Anzeige  am Display blinkt.
- Nehmen Sie den Wassertank ab. Die Anzeige  leuchtet nun konstant und zeigt an, dass der Entleerungsvorgang im Gange ist.
- Nach Beenden des Entleerungs-Vorgangs schaltet sich das Gerät automatisch aus.

Wichtiger Hinweis:

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal nach einem Entleerungs-Vorgang wieder verwenden, führen Sie einen manuellen Spülvorgang durch.

Gehäuse Reinigung:

- Die Außenseite des Gerätes und das Netzkabel reinigen Sie bei Bedarf mit einem leicht feuchten Tuch, eventuell kann etwas Spülmittel verwendet werden.
- Verwenden Sie keinesfalls scharfe, scheuernde, alkohol- oder benzinhaltige Reinigungsmittel. Außerdem sollten keine harten Bürsten oder Reinigungsutensilien mit Metall verwendet werden, um die Oberflächen nicht zu beschädigen.
- Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht verwenden, führen Sie den Vorgang „System leeren“ durch und verstauen Sie es gereinigt und trocken im Karton an einem trockenen, staubfreien, für Kinder unzugänglichen Platz.

Hilfreiche Hinweise / Problembehebung

Sollten Sie bei der Bedienung Störungen wahrnehmen, kontrollieren Sie nachstehende Punkte. Ist es dennoch nicht möglich, ein aufgetretenes Problem zu lösen, wenden Sie sich an eine qualifizierte Fachwerkstatt:

| Vorfall | Ursache | Abhilfe / Lösung |
|--|---|---|
| Gerät funktioniert nicht: | Netzanschluss nicht korrekt | Kontrollieren Sie das Netzkabel; Kontrollieren Sie Ihre Steckdose; Kontrollieren Sie Ihre Sicherung; |
| Es kommt kein Kaffee aus dem Auslauf | Systemreinigung wurde durchgeführt | Führen Sie einen manuellen Spülgang durch (Taste  drücken). |
| Keine oder verzögerte Reaktion bei Bedienung | Elektromagnetische Interferenz | Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Stromnetz. Warten Sie einige Minuten, bevor Sie es wieder mit dem Stromnetz verbinden und wieder einschalten. |
| | Verschmutztes Bedienfeld: | Wischen Sie das Bedienfeld mit dem mitgelieferten Reinigungstuch ab. |
| | Taste zu weit oben gedrückt: | Drücken Sie die Touch-Taste etwas weiter unten; |
| Kaffee ist nicht heiß | Tasse zu kalt: | Wärmen Sie die Tasse vor; |
| | Brüheinheit ist zu kalt: | Spülen Sie das Gerät mindestens 3 x, bevor Sie Kaffee zubereiten; |
| | Gerät ist verkalkt: | Entkalken Sie das Gerät; |
| Erste Tasse Kaffee ist schlecht | Der erste Mahlvorgang bringt zu wenig Kaffeepulver in die Brüheinheit | Gießen Sie den ersten Kaffee weg, ab dem zweiten wird die Kaffeequalität gut sein. |
| Keine Crema auf dem Kaffee | Kaffeebohnen sind nicht frisch | Verwenden Sie frischen, qualitativ hochwertigen Kaffee |
| | Mahlgrad ist nicht richtig eingestellt: | Stellen Sie den Mahlgrad anders ein; |
| Obwohl der Wassertank entfernt wurde oder der Wasserstand im Tank zu niedrig ist, erscheint der Hinweis zum Wasser Nachfüllen nicht am Display | Bereich unterhalb des Wassertanks im Inneren des Gerätes ist nass | Wischen Sie den Bereich mit einem trockenen Tuch aus. |

| | | |
|---|--|---|
| In der inneren Abtropflade befindet sich Wasser | Kaffeepulver wird zu fein gemahlen, dadurch läuft Wasser über | Justieren Sie den Mahlgrad nach; |
| Kaffeedurchlauf ist zu langsam oder nur tropfenweise | Kaffeepulver wird zu fein gemahlen und lässt Wasser kaum durchlaufen | Justieren Sie den Mahlgrad nach; |
| Anzeige „Bohnen nachfüllen“ leuchtet auf, obwohl noch genügend Kaffeebohnen im Behälter sind: | Kaffeepulverauslass ist verstopft | Reinigen Sie den Kaffeeschacht; |
| Anzeige „Entkalken“ blinkt nach dem Entkalken weiter: | Entkalkungsprozess wurde nicht abgeschlossen: | Befolgen Sie die im Absatz „Entkalken“ beschriebenen Schritte genau und warten Sie, bis sich das Gerät automatisch ausschaltet. |

Abtropfroste:

Mit diesem Gerät erhalten Sie 2 Abtropfroste: 1 x Metall schwarz beschichtet, 1 x Edelstahl.

Bitte beachten Sie, dass es bei der Verwendung des schwarzen Abtropfrosts durch das Bewegen von Tassen zu Abriebsspuren kommen wird (je nach Art der verwendeten Tassen). Dies lässt sich aus physikalischen Gründen nicht vermeiden und ist kein Reklamationsgrund.

Technische Daten

| | |
|---------------------------|---|
| Betriebsspannung: | AC 220-240V ~ 50-60Hz |
| Leistungsaufnahme: | 1235 - 1470 Watt |
| Wassertank | ca. 1,2 l |
| Kaffee-/Wassermenge: | 25 – 250 ml |
| Abtropfbehälter: | 0,3 l |
| Kaffeesatzbehälter: | für 10 Tassen |
| Automatische Abschaltung: | Standard: 20 Min. ECO: 10 Min. Speed: 30 Min. |
| Gerätemaße (BxHxT): | 18 x 31,5 x 42,6 cm |
| Gewicht: | ca. 8,1 kg |



Das Gerät hat im Aus-Zustand eine Leistungsaufnahme von 0,01 W.

*Tippfehler, Design- und technische Änderungen vorbehalten;

Hinweise zum Umweltschutz



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gebrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

Gewährleistung / Garantie

Neben der gesetzlichen Gewährleistung gewähren wir auf dieses Gerät 24 Monate Garantie, gerechnet ab Ausstellungsdatum der Rechnung bzw. des Lieferscheines. Innerhalb dieser Garantiezeit werden bei Vorlage der Rechnung bzw. des Lieferscheines alle auftretenden Herstellungs- und/oder Materialfehler kostenlos durch Instandsetzung und/oder Austausch der defekten Teile, bzw. (nach unserer Wahl) durch Umtausch in einen gleichwertigen, einwandfreien Artikel reguliert. Voraussetzung für eine derartige Garantieleistung ist, dass das Gerät sachgemäß behandelt und gepflegt wurde. Über unsere Garantieleistungen hinausgehende Ansprüche sind ausgeschlossen. Die Garantie schließt im berechtigten Fall nur die Reparatur des Gerätes ein. Weitergehende Ansprüche sowie eine Haftung für eventuelle Folgeschäden sind grundsätzlich ausgeschlossen. Keine Garantie kann übernommen werden für Teile, die einer natürlichen Abnutzung unterliegen bzw. bei Schäden, die auf Stoß, fehlerhafte Bedienung, Einwirkung von Feuchtigkeit oder durch andere äußere Einwirkungen oder auch auf Eingriff nicht autorisierter Dritter zurückzuführen sind. Im Garantiefall ist das Gerät mit Rechnung oder Lieferschein, bei Ihrem Fachhändler zu reklamieren.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Gewährleistung:

Die Gewährleistung ist ausdrücklich im Gesetz festgelegt und betrifft nur Mängel, die zum Zeitpunkt der Übergabe der Waren bestanden haben. Der Anspruch richtet sich immer gegen den Vertragspartner (Händler), der die Behebung des Mangels kostenlos (für den Konsumenten) durchführen beziehungsweise veranlassen muss.

Garantie:

Die Garantie ist eine freiwillige, vertragliche Zusage des Herstellers (Generalimporteurs), für die es weder inhaltliche noch formale Mindestanforderungen gibt. Viele Garantien umfassen aber nur einen Teil der Kosten, die bei Mängelbehebung entstehen, dafür gelten sie aber in der Regel für alle Mängel, die innerhalb einer bestimmten Frist auftreten.

EN SAFETY INSTRUCTIONS & INSTRUCTION MANUAL

Safety instructions

- This device must not be used by children. Keep the device and the power cable away from children.
- Place the device out of the reach of children.
- Children must not play with the device.
- The appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- This device is designed for indoor use only. Do not use it outdoors.
- Do not use the device in the bathroom or other rooms with high humidity.
- Do not place the device on or near hot surfaces such as stovetops, or near other heat sources such as ovens or radiators, and protect it from direct sunlight.
- Always place the device on dry, level, non-slip, heat-resistant surfaces.
- Never place the device on soft, easily flammable surfaces such as carpets, newspapers, placemats, etc.
- Do not place any objects or other electrical devices on the device.
- Do not place containers filled with water or other liquids on the device.
- Do not place any burning candles on the device.
- The device is not intended to be used with an external timer or a separate remote control system.
- Do not connect the device to a multiple socket or an extension cable.
- The power cord must not be kinked, crushed or trapped.
- Do not pull the power cord over sharp edges.
- Do not let the power cord hang from the work surface.
- Do not pull on the power cord to move the device.

- The device is only disconnected from the power supply when the power plug is pulled out.
- Always unplug the power cord
 - if you no longer use the device,
 - when you remove or insert the water tank,
 - before disassembling or assembling the device,
 - in the event of malfunctions or defects during operation,
 - before any cleaning and care.
- Please note that there is voltage inside the device as long as it is connected to the power supply, even if it is switched off.
- When unplugging the appliance, never pull on the power cord; always grasp the plug.
-  Never touch the device, the power cord or the power plug with wet or damp hands. **RISK OF ELECTRIC SHOCK!**
- Never immerse the device or the power cord in water or other liquids. **RISK OF ELECTRIC SHOCK!**
- Check the power cord regularly for damage. If it is damaged, the device must not be operated. Replace the damaged cord with a new one.
- Modifying or altering the product is not permitted for safety reasons.
- Handle the product with care. It may be damaged by impacts, blows or falls from even a small height.
- Do not open the housing of the device; there are no controls inside.
- Do not move the device when it is in operation.
- Do not leave the appliance unattended when it is in use.
- Always switch off the device before filling it with water.
- Repairs to electrical appliances must be carried out by qualified personnel in order to comply with safety regulations and avoid hazards.



CAUTION: Failure to follow the instructions in this manual may result in serious injury and damage to the device.

Any damage caused by improper use resulting from failure to follow these operating instructions or the safety instructions will void the warranty.



RISK OF BURNS:

This device heats water and allows hot steam to escape:

- Do not place any part of your body under the spout while the appliance is in operation.
- A dirty spout can cause hot liquid or steam to spray. Make sure the spout is clean.
- Do not open the maintenance hatch during operation.
- Empty the drip tray carefully as the water in it may be hot.
- The appliance may only be used if the drip tray and the inner drip tray are correctly inserted.
- Do not remove the brewing unit during or shortly after preparing a drink.
- If the water tank is empty during beverage preparation, the device automatically continues the brewing process after refilling.

Defects and damage:

A damaged or defective device can cause damage to the device or injury to persons:

- Check the device and the power cable for damage before each use. If you notice any transport damage, contact your specialist retailer immediately.
- Never operate a defective device or a device that has been dropped.
- If the power cord of the device is damaged, it must be replaced with an original cord to avoid a hazard.
- The device does not contain any parts that you can repair yourself. Repairs may only be carried out by qualified personnel.

Hygiene:

To avoid harmful germ formation in the device, it is necessary to keep the device clean:

- Empty and clean the drip tray, inner drip tray and coffee grounds container daily.
- Clean the device regularly (see section "Cleaning and care" at the end of the instructions).
- Empty the device if you do not use it for a long time.
- Change the water daily to prevent germs from forming.
- Using the wrong cleaning products poses health risks:
Only use the cleaning agents and utensils described in this manual to clean your device.

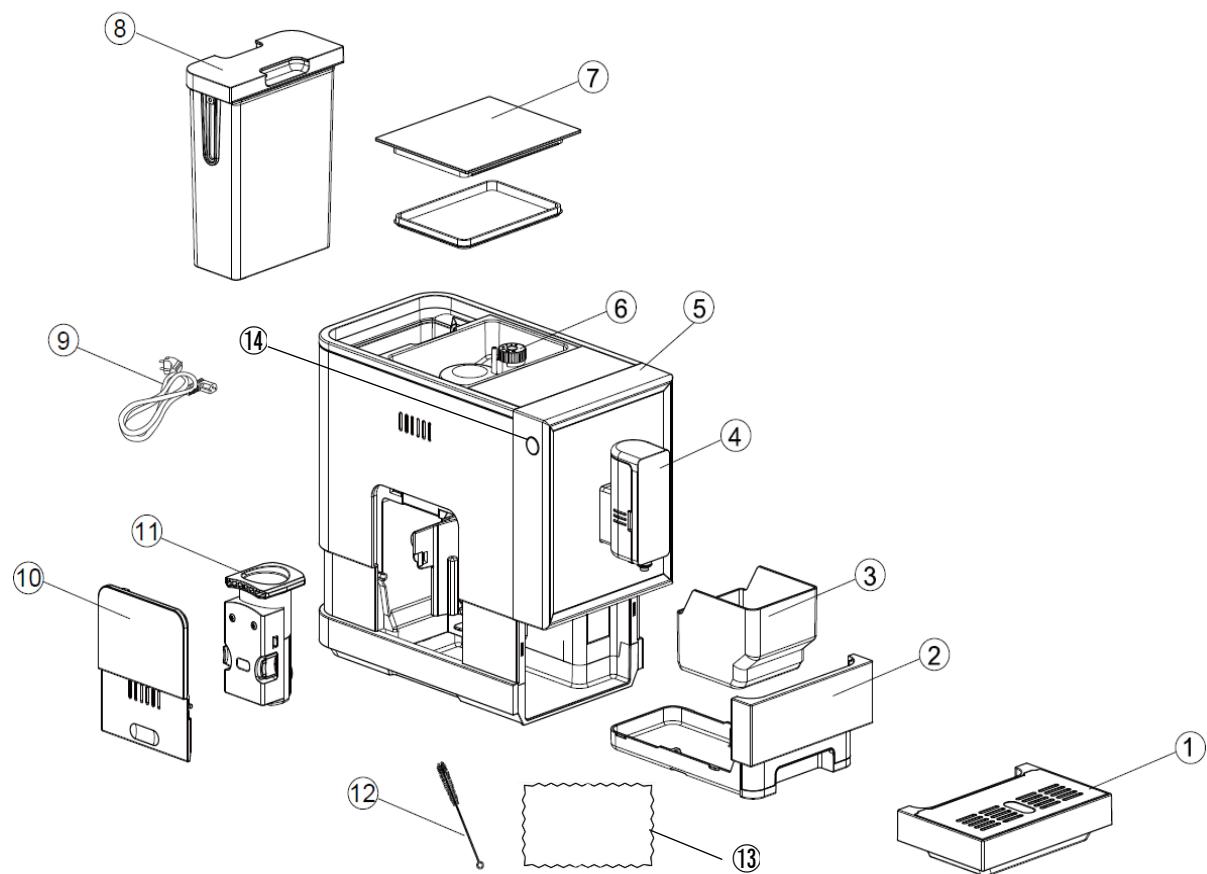
Intended use:

- The device is designed exclusively for the preparation of espresso/coffee drinks and for the preparation of hot water.
- Only roasted, whole coffee beans may be used.
- The device is not intended for commercial use, but exclusively for use in the home, in coffee kitchens in offices or workshops, as well as in apartment buildings, bed and breakfasts, motels or bed & breakfast establishments, etc.
- Any use other than that described in the instructions is considered improper and may result in damage to the device and serious injury.

Important user information:

- Only fill the water tank with fresh, cold tap water. Warm or hot tap water or other liquids can damage the device.
- Do not use caramelized or sugar-coated coffee beans.
- Do not use green coffee (green, unroasted beans) or blends containing green coffee. These can damage the device.
- Do not put coffee powder or instant coffee into the bean container.
- Before storing the device, disconnect it from the power supply and allow it to cool down completely.
- Only use original accessories.

Description



1. Removable drip tray with metal grate (+ 2nd metal grate made of stainless steel)
2. Inner drip tray
3. Coffee grounds container
4. Adjustable spout with cup lighting
5. Control panel
6. Coffee bean container with grinding level adjustment control
7. Lid for bean container with seal
8. Water tank with particle filter
9. Power cable
10. Maintenance flap
11. Brewing unit
12. Cleaning brush
13. Cleaning cloth
14. On/off switch

Touch panels and displays:



- | | | | |
|---|-----------|----|----------------------|
| 1 | espresso | 6 | Refill water |
| 2 | Lungo | 7 | Refill beans |
| 3 | Americano | 8 | Empty coffee grounds |
| 4 | favorite | 9 | Error occurred |
| 5 | Hot water | 10 | Perform cleaning |
| | | 11 | Empty system |

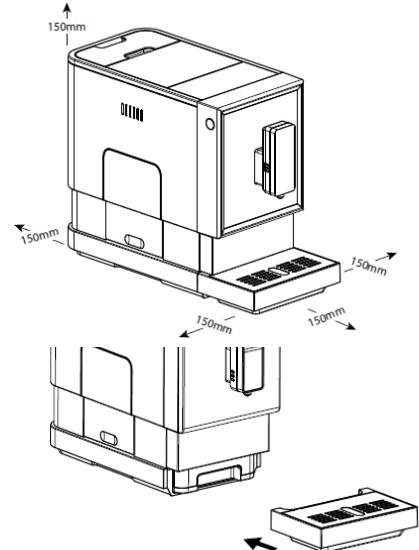
Before use

Scope of delivery:

- Fully automatic coffee machine
- Cleaning brush
- 3 pack . Descaling agent
- replacement drip tray made of stainless steel
- cleaning cloth
- Operating instructions

Unpacking and setting up the device:

- Remove the packaging material.
- Remove all protective films and security adhesive strips.
- Pull the water tank out upwards and check whether there is a transport protection underneath - remove it if necessary.
- Keep a distance of at least 15 cm from walls and other objects.
- Please observe all information provided under "Safety instructions".
- Slide the drip tray with grate (black coated metal grate or stainless steel grate) onto the appliance until it is in position. The drip tray is held in position by a magnet.

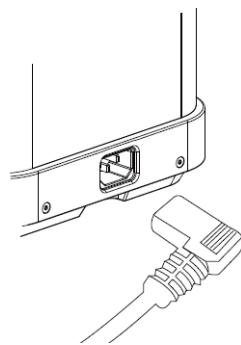


A notice:

- Packaging materials such as plastic bags or polystyrene parts are dangerous for children. Therefore, keep these parts away from children. HAZARD OF SUFFERING!
- Many packaging materials are recycled – so make sure they are disposed of correctly, as you are making an important contribution to protecting the environment.

Mains connection:

- Take the supplied power cable and plug it into the socket on the back of the device.
- Insert the power plug into a household socket
- be connected to a correctly installed, freely accessible safety socket (fuse protection at least 10 A).
- The mains voltage must correspond to the voltage indicated on the rating plate of the device: 220-240 V ~ 50-60 Hz.
- As soon as the device is connected to the power supply, it can be put into operation.
- The device complies with the directives that are binding for the CE marking.



Before first use:

- Check the device and the power cable for any damage. If the device or the power cable is damaged, the device must not be operated.
- Remove the water tank and rinse it with lukewarm, mild detergent water. Rinse with clean water and dry with a tea towel. Put the water tank back in the machine and press it down carefully.
- For hygienic reasons, we recommend running only hot water through the pipes before first use to flush them.

Operation

Turn device on/off:



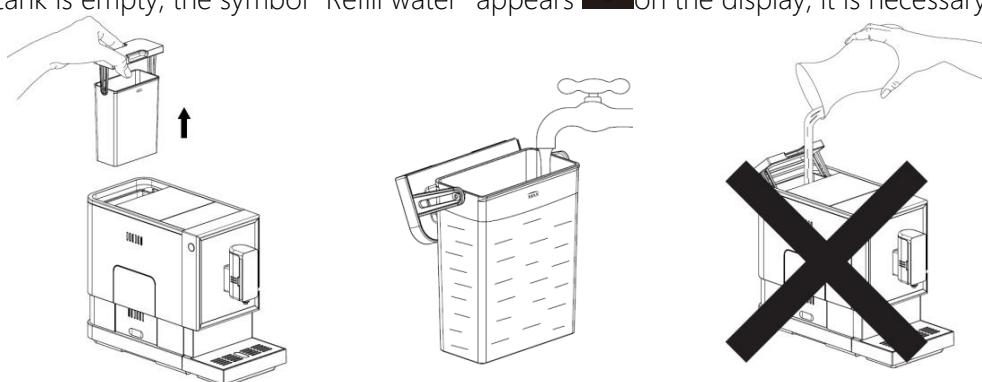
Turn the device on using the on/off switch on the side of the device.
Pressing this button again will turn the device off.

A notice:

The device is equipped with an automatic switch-off function. If no button is pressed for a while, the device switches off automatically. The duration depends on the mode set - see the section "Special settings / mode setting".

Fill water tank:

If the water tank is empty, the symbol "Refill water" appears on the display, it is necessary to refill water:



- Lift the water tank up out of the device and fill it with clean, cold tap water up to the "MAX" mark.
- Put the water tank back into the device.

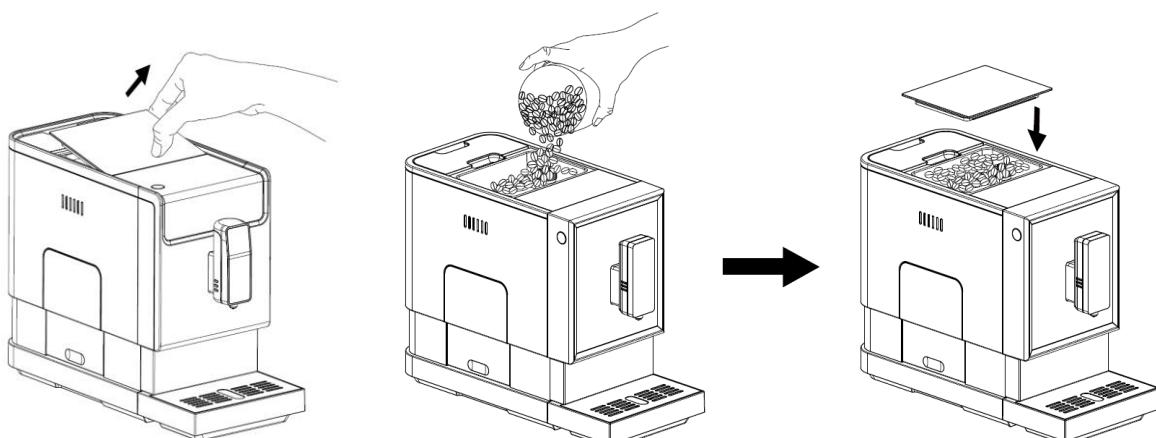
Important NOTE:

- Do not fill water directly into the water tank in the device using another container. Overfilling could cause water to run down the device housing and enter the device - RISK OF ELECTRIC SHOCK!

Fill the bean container:

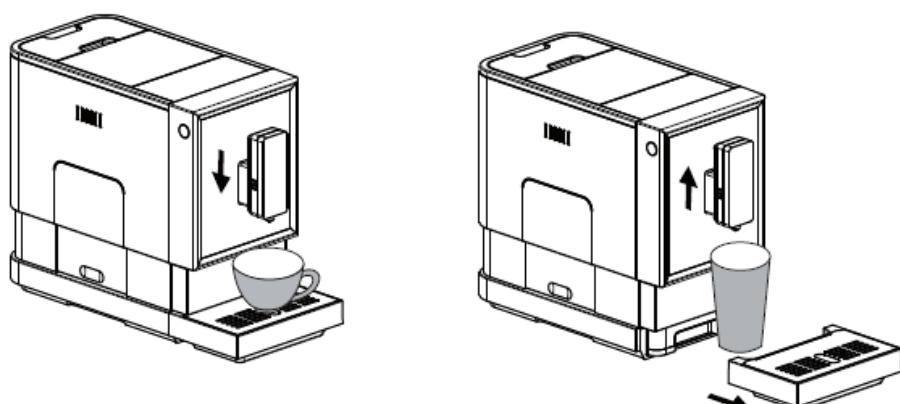
When the coffee bean container is empty, the "Refill beans" symbol appears  on the display.

- Open the lid of the coffee bean container .
- Empty roasted coffee beans into the container.
- Close the container carefully again.



Making coffee:

1. Set up the device, fill it with water and beans as described in the previous paragraphs.
2. Place a cup on the drip tray under the spout.
The spout can be pushed up or down, depending on the size of the cup. If the cup used is too high, the drip tray can be pushed away.



3. Connect the device to the power supply.

4. Switch the device on using the on/off switch  on the side of the device. The "Hot water" indicator  flashes, the device heats up and performs a rinse. This can  be stopped at any time by pressing the "Hot Water" button. Empty the water that has run through.
Note on rinsing function: The device will not rinse if it has only been used shortly before.
If desired, the rinsing function can be switched off. See paragraph "Special settings / Switching automatic rinsing on/off".
5. The following displays will now appear on the screen and the device is ready for use



Espresso / Lungo / Americano / Favorite / Hot Water

Select the desired function by pressing the corresponding button. The pressed button lights up, the other buttons no longer light up. The cup lighting below the spout lights up and the grinding and brewing process begins. You can interrupt the process by pressing the selected button again.

| | |
|-------------|---|
| Espresso: | Classic, strong, short coffee |
| Lungo : | Long coffee Cream |
| Americano : | Espresso diluted with hot water |
| Favorite: | Your favorite coffee can be saved here; |
| Hot water: | For tea, or to extend the brewing time of coffee that is too strong, preheat the cup; |

6. When the brewing process is complete, you will hear the brewing unit emptying the coffee grounds into the coffee grounds container. All selection symbols will appear on the display again. Remove the cup when all the coffee has been brewed.
- Any dripping coffee is collected in the drip tray.

Pre-brewing system:

The device is equipped with a pre-brew function: a small amount of water pre-brews the ground coffee powder, then stops briefly before the brewing process is completed. This causes the coffee powder to expand and creates greater pressure, which in turn extracts the oils and full aromas from the coffee powder more effectively.

Preheat cup:

The coffee aroma can develop particularly well if you preheat the coffee cup:

To do this, press the "Hot Water" button before making coffee , let hot water run into the cup and then pour it away.

Special settings:

A) Set favorite / favorite coffee :



You can set the preferred setting for your coffee and save it on the "Favorite" button:

- Press and hold the "Favorite" button for more than 2 seconds. The indicators for the Espresso, Lungo and Americano buttons flash.
- Press the desired button. The grinding and brewing process begins. When the water starts to flow, hold the button down until the desired amount of water has flowed through to set the strength of your favorite coffee.
- Your favorite coffee is now saved on this button and can be called up at any time by selecting the "Favorite" button.

B) Adjust the amount of coffee:

You have the option to permanently change the desired amount of coffee (from 25 ml to 250 ml) for each individual selection option:

- Select the desired coffee as described under "Preparing coffee" and start the grinding/brewing process.
- Wait until the grinding process is complete and the brewing process starts. As soon as coffee starts running out of the spout, press and hold the selected button.
- When the desired amount of coffee has been dispensed, release the button. Two beeps confirm the setting.
- The set quantity can be changed at any time in the same way.

C) Adjust the grinding level:



ATTENTION! The grinding level may only be adjusted during the grinding process, otherwise the grinder could be damaged!

The degree of grinding is controlled with the rotary control in the coffee bean container; the dots indicate the degree of grinding: the finer the beans are ground, the stronger the coffee will be.

Make only minimal changes at a time and check the taste change after 2 cups before making any new setting changes:

- Open the lid of the coffee bean container.
- Operate your appliance as described under "Making coffee", points 1-5.
- While the coffee beans are being ground, turn the adjustment wheel:

Counterclockwise - :

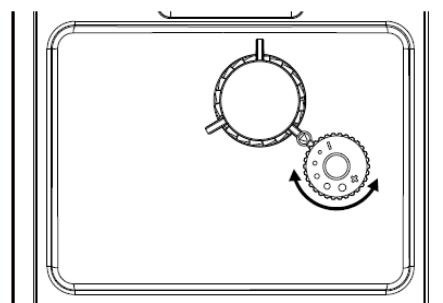
Coffee beans are ground **more finely** ;

Clockwise + :

Coffee beans are **ground more** coarsely.

A notice:

If you choose a grind that is too fine, the coffee may come through very slowly or not at all.



D) Mode setting

You have the option to choose between 3 different setting modes:

⇒Default setting

⇒ECO setting: Less energy consumption;

⇒Speed setting: faster preparation processes;

Here are the differences for the respective settings:

| function | standard | ECO | speed |
|--------------------------|----------|---------|---------|
| lighting | ✓ | ✗ | ✓ |
| Pre-brewing process | ✓ | ✓ | ✗ |
| Automatic shutdown after | 20 mins | 10 mins | 30 mins |

- Turn the device on so that it is ready for use.
- Press the on/off button and hold it down for at least 5 seconds. 2 beeps are emitted and the following displays appear for the different settings - the constantly lit display shows the set mode:

| mode | Hot water | espresso | Lungo |
|----------|--|--|--|
| |  |  |  |
| standard | flashes | flashes | lights up |
| ECO | lights up | flashes | flashes |
| speed | flashes | lights up | flashes |

To change the setting, press the corresponding button. You will hear 2 beeps to confirm

- After a short time, the device returns to the normal standby display.

E) Turn automatic rinsing on/off:

As previously described, the pipes are flushed with a small amount of water every time the device is switched on. This washes out any coffee residue and residual water from previous brewing processes. This ensures consistently good coffee quality. This function can also be switched off if desired:

- Turn off the device and open the service flap
- Press the power button - the symbol  flashes on the display. Keep the button pressed until you hear 2 beeps.
- Release the button and close the service cover again.
- After switching on, the device will immediately display all operating buttons and is ready for use without rinsing.
- The automatic rinsing function can be switched on again in the same way.

Manual rinsing:

If you have switched off the automatic flushing function, it is still advisable to flush the pipe system from time to time:

To do this, press the "Hot water" button after switching on the device. 

Display – necessary actions:

The orange indicators on the front of the device require action:

| | | |
|---|---|--|
|  | Water tank is empty | Refill water |
|  | Bean container is empty | Refill coffee beans |
|  | Coffee grounds container is full | Empty coffee grounds |
|  | Constantly lit: Brewing unit error | Check that the brewing unit is positioned correctly. |
| | Flashing: Service flap error | Check that the service hatch is properly closed. |
|  | Constantly lit: | Descaling is necessary |
| | Flashing: | Descaling process in operation |
|  | Lights up when you have selected the "Empty System" function. | |

Maintenance and care



WARNING! Risk of burns!

Before each of the following steps: Switch off the device, unplug the power cord and allow the device to cool down completely.



WARNING! Risk of electric shock!

Never immerse the device or the power cable in water or other liquids!

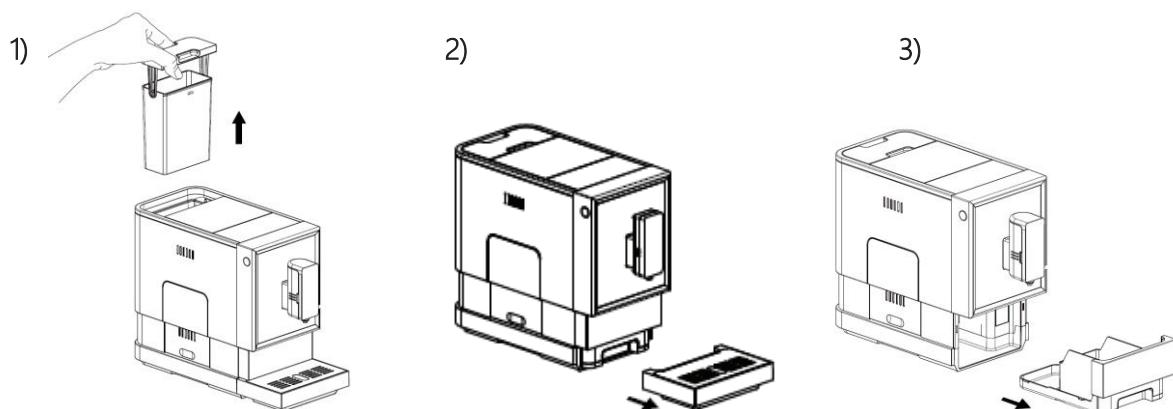


WARNING! Health risk!

To clean and maintain the parts that come into contact with water and coffee, use only food-safe products.

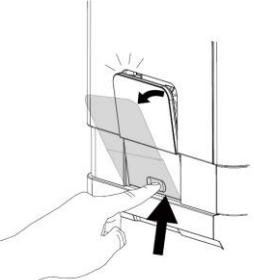
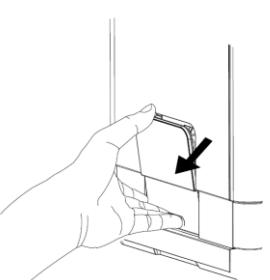
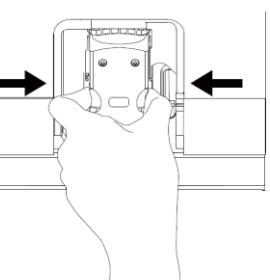
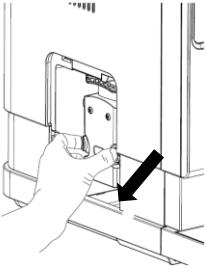
For hygienic reasons, it is necessary to keep the device clean at all times. This also extends the life of your device:

Daily cleaning:



- 1) Cleaning the water tank:
 - Remove the water tank from the device and empty it completely.
 - Rinse the water tank with clean water.
- 2) Empty and clean the drip tray:
 - Pull the drip tray off the appliance, remove the grid and pour away the water inside.
 - Rinse the parts with clean water.
- 3) Empty and clean the coffee grounds container:
 - Pull the drawer with the coffee grounds container out of the device and empty the coffee grounds into the organic waste.
 - Rinse the coffee grounds container with clean water.
- 4) Cleaning the brewing unit:



| | | | |
|---|---|--|--|
|  |  |  | |
| Open the service flap by pressing into the lower recess. | Remove the service cover. The call sign flashes in the display on the front. | Press the two orange levers together. | |
|  |  | <p> DANGER:</p> <ul style="list-style-type: none"> - The brewing unit must never be put in the dishwasher! - We recommend not cleaning the other parts in the dishwasher. | |
| Pull the brewing unit forwards out of the machine. The ringing symbol in the display on the front will now light up constantly. | Rinse the brewing unit with clean water | | |

- 5) Wipe the interior:

Wipe the interior under the brewing unit holder with a slightly damp cloth.
- 6) Dry parts and reassemble:
 - Wipe all parts dry with a tea towel and put all parts back into the device.
 - When inserting the brewing unit, push the brewing unit into the device with light pressure until it audibly clicks into place (do not squeeze the orange lever!).
 - Close the service hatch.

Descaling:

When the descaling symbol  appears on the display, the device needs to be descaled. How often the device needs to be descaled depends on the hardness of your water and how often it is used. We recommend descaling once a month.

- Remove the water tank and fill it with water up to the "MAX" mark.
- Add one packet of the included cleaning agent to the water tank and stir until dissolved.
- Put the water tank back into the device.
- Place a sufficiently large container under the spout. If necessary, push the drip tray away from the device.
- Connect the device to the power supply and switch it on.
- Press the on/off button  and the espresso button  for 5 seconds until you hear 2 beeps. Then release both buttons.
- The descaling indicators  and the espresso indicator flash on the display .
- Press the Espresso button  to start the descaling process. The descaling indicator will now  flash on the display .
- Wait until the water has completely run out of the water tank. The "Refill water tank"  and "Espresso" indicators  flash on the display.
- Empty the remaining water from the water tank and fill it with clean tap water up to the "MAX" mark. Empty the container under the spout.
- The display  goes out and the device continues with the descaling process. Approximately half of the water is flushed through, then the device pauses for approx. 1 minute before the second half of the water is flushed through.
- The device switches off automatically when the descaling process is complete.

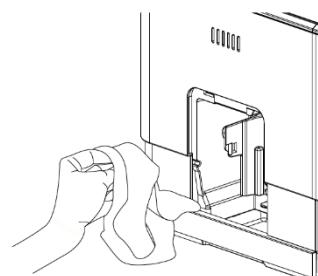
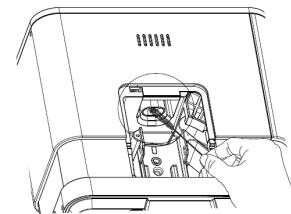
Important instructions:

- Other commercially available descaling agents for coffee and espresso machines can also be used for descaling - always follow the manufacturer's instructions regarding dosage and application.
- Do not add vinegar to the device to descale it.
- Do not use any other cleaning agents to descale.

Cleaning the coffee chute:

After several grinding and brewing processes, coffee powder residues will accumulate inside the device and around the brewing unit. Remove these residues regularly:

- Make sure the device is unplugged and cooled down.
- Remove the service hatch and take out the brewing unit as described under "daily cleaning".
- Clean the brewing unit as described under "Daily cleaning".
- Remove all coffee residues from inside the coffee chute. To do this, use the brush provided or a cotton swab, or similar.
- Wipe the interior with a soft, slightly damp cloth and wipe dry with a tea towel.
- Dry all parts thoroughly before reinserting the brewing unit and closing the service flap.



Empty system:

If you do not plan to use or transport the device for a long period of time, the water should be completely removed from the device, including from the internal pipes:

- Turn on the device.
- Press the On/Off button and the Lungo button for approx. 5 seconds until the display flashes.
- Remove the water tank. The indicator will now light up constantly, indicating that the emptying process is in progress.
- Once the emptying process is complete, the device switches off automatically.

Important NOTE:

When you use the device for the first time after emptying it, perform a manual flush.

Housing cleaning:

- If necessary, clean the outside of the device and the power cable with a slightly damp cloth; you may also want to use a little washing-up liquid.
- Never use harsh, abrasive cleaning agents, alcohol or petrol. Do not use hard brushes or metal cleaning utensils to avoid damaging the surfaces.
- If you do not use the device for a long period of time, perform the "Empty system" procedure and store it, cleaned and dry, in the box in a dry, dust-free place out of the reach of children.

Helpful hints / troubleshooting

If you notice any problems during operation, check the following points. If you are still unable to solve a problem, contact a qualified specialist workshop:

| incident | Caused | Remedy / Solution |
|---|--|--|
| Device does not work: | Power connection not correct | Check the power cord; Check your electrical outlet; Check your backup; |
| No coffee comes out of the spout | System cleaning was performed | Perform a manual rinse cycle ( press button). |
| No or delayed response when operating | Electromagnetic interference | Turn the device off and unplug it from the power supply. Wait a few minutes before reconnecting it to the power supply and turning it back on. |
| | Dirty control panel: | Wipe the control panel with the cleaning cloth provided. |
| | Button pressed too high: | Press the touch button a little further down; |
| Coffee is not hot | Cup too cold: | Preheat the cup; |
| | Brewing unit is too cold: | Rinse the machine at least 3 times before making coffee; |
| | Device is calcified: | Descale the device; |
| First cup of coffee is bad | The first grinding process brings too little coffee powder into the brewing unit | Pour away the first coffee, from the second onwards the coffee quality will be good. |
| No crema on the coffee | Coffee beans are not fresh | Use fresh, high quality coffee |
| | Grinding level is not set correctly: | Adjust the grinding level differently; |
| Even though the water tank has been removed or the water level in the tank is too low, the message to refill water does not appear on the display | Area below the water tank inside the device is wet | Wipe the area with a dry cloth. |
| There is water in the inner drip tray | Coffee powder is ground too finely, causing water to overflow | Adjust the grinding level; |

| | | |
|--|--|---|
| Coffee flow is too slow or only drops | Coffee powder is ground too finely and hardly allows water to pass through | Adjust the grinding level; |
| The "Refill beans" indicator lights up even though there are still enough coffee beans in the container: | Coffee powder outlet is clogged | Clean the coffee chute; |
| "Descaling" indicator continues to flash after descaling: | Descaling process was not completed: | Follow the steps described in the "Descaling" section carefully and wait until the device switches off automatically. |

Drip trays:

With this device you get 2 drip trays: 1 x black coated metal, 1 x stainless steel.

Please note that when using the black drip tray, there will be abrasion marks caused by moving cups (depending on the type of cups used). This cannot be avoided for physical reasons and is not grounds for complaint.

Technical data

| | |
|----------------------------|---|
| Operating voltage: | AC 220-240V ~ 50-60Hz |
| Power consumption: | 1235 - 1470 watts |
| Water tank | approx. 1.2 l |
| Coffee/water quantity: | 25 – 250 ml |
| Drip tray: | 0.3 l |
| Coffee grounds container: | for 10 cups |
| Automatic shutdown: | Standard: 20 min. ECO: 10 mins. Speed : 30 min. |
| Device dimensions (WxHxD): | 18 x 31.5 x 42.6 cm |
| Weight: | approx. 8.1 kg |

The device has a power consumption of 0.01 W when off.

*Typing errors, design and technical changes reserved;



Notes on environmental protection



At the end of its working life, this product must not be disposed of with normal household waste. Instead, it must be handed over to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. This is indicated by the symbol on the product, in the instructions for use or on the packaging.

The materials are recyclable according to their labeling. By reusing, recycling or other forms of recycling old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.

Ask your local authority for the responsible disposal facility.

Warranty / Guarantee

In addition to the statutory warranty, we grant a 24-month warranty on this device, calculated from the date of issue of the invoice or delivery bill. Within this warranty period, all manufacturing and/or material defects will be repaired and/or replaced free of charge, or (at our discretion) exchanged for an item of equal value and in perfect condition, on presentation of the invoice or delivery bill. The prerequisite for such a guarantee is that the appliance has been handled and maintained properly. Claims beyond our warranty services are excluded. In justified cases, the guarantee only covers the repair of the appliance. Further claims and liability for any consequential damage are excluded. No guarantee can be given for parts that are subject to natural wear and tear or for damage caused by impact, incorrect operation, exposure to moisture or other external influences or by intervention by unauthorized third parties. In the event of a warranty claim, the appliance must be returned to your specialist dealer together with the invoice or delivery bill.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Warranty:

The warranty is expressly stipulated by law and only applies to defects that existed at the time the goods were handed over. The claim is always directed against the contractual partner (dealer), who must remedy the defect free of charge (for the consumer) or arrange for it to be remedied.

Guarantee:

The guarantee is a voluntary, contractual promise by the manufacturer (general importer) for which there are no minimum requirements in terms of content or form. However, many warranties only cover part of the costs incurred in remedying defects, but they usually apply to all defects that occur within a certain period.

Bezpečnostní pokyny

- Toto zařízení nesmí používat děti. Udržujte zařízení a propojovací kabel mimo dosah dětí.
- Umístěte zařízení mimo dosah dětí.
- Děti si se zařízením nesmí hrát.
- Zařízení mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností či znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo jsou poučeny o bezpečném používání zařízení a rozumí nebezpečí, která z toho plynou.
- Toto zařízení je určeno pouze pro vnitřní použití. Nepoužívejte jej venku.
- Nepoužívejte zařízení v koupelně nebo jiných místnostech s vysokou vlhkostí.
- Neumístujte zařízení na horké povrchy nebo do jejich blízkosti, jako jsou varné desky, ani do blízkosti jiných zdrojů tepla, např. B. trouby, radiátory a chráňte jej před přímým slunečním zářením.
- Zařízení vždy pokládejte na suché, rovné, neklouzavé, tepelně odolné povrchy.
- Nikdy nepokládejte zařízení na měkké, snadno hořlavé povrchy, jako jsou: Např. koberce, noviny, stolní soupravy atd.
- Na zařízení nepokládejte žádné předměty ani jiná elektrická zařízení.
- Na zařízení nepokládejte nádoby naplněné vodou nebo jinými tekutinami.
- Na zařízení nepokládejte hořící svíčky.
- Zařízení není určeno k použití s externím časovačem nebo samostatným systémem dálkového ovládání.
- Nepřipojujte zařízení k vícenásobné zásuvce nebo prodlužovacímu kabelu.
- Napájecí kabel nesmí být zalomený, přimáčknutý nebo přiskřípnutý.

- Netahejte napájecí kabel přes ostré hrany.
- Nenechávejte napájecí kabel viset z pracovní plochy.
- Při přemístování zařízení netahejte za napájecí kabel.
- Zařízení je odpojeno od napájení pouze po vytažení zástrčky.
- Vždy vytáhněte síťovou zástrčku
 - pokud již zařízení nepoužíváte,
 - když vyjmete nebo vložíte nádržku na vodu,
 - před demontáží nebo montáží zařízení,
 - v případě poruch nebo závad během provozu,
 - před jakýmkoli čištěním a péčí.
- Vezměte prosím na vědomí, že uvnitř zařízení je napětí, pokud je připojeno k síti, i když je vypnuté.
- Při vytahování zástrčky ze zásuvky nikdy netahejte za napájecí kabel, vždy držte zástrčku.
-  Nikdy se nedotýkejte zařízení, napájecího kabelu nebo zástrčky mokrýma nebo vlhkýma rukama. **NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!**
- Nikdy neponořujte zařízení a napájecí kabel do vody nebo jiných kapalin. **NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!**
- Pravidelně kontrolujte napájecí kabel, zda není poškozený. Pokud je poškozen, nesmí být zařízení uvedeno do provozu. Vyměňte poškozený kabel za nový.
- Přestavba nebo změna produktu není z bezpečnostních důvodů povolena.
- S výrobkem zacházejte opatrně. Může se poškodit otřesy, údery nebo pády i z malé výšky.
- Neotevírejte kryt zařízení, uvnitř nejsou žádné ovládací prvky.
- Nepřesouvezte zařízení, když se používá.
- Nenechávejte zařízení bez dozoru, když se používá.
- Před naplněním vodou zařízení vždy vypněte.
- Opravy elektrických zařízení musí provádět odborníci, protože je třeba dodržovat bezpečnostní předpisy a vyhnout se nebezpečí.



POZOR: Nedodržení pokynů v návodu může vést k vážnému zranění a poškození zařízení.

V případě škod způsobených nesprávnou obsluhou v důsledku nedodržení tohoto návodu k obsluze nebo bezpečnostních pokynů zaniká nárok na záruku.



NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ:

Toto zařízení ohřívá vodu a umožňuje únik horké páry:

- Nepokládejte žádnou část těla pod hubici, když je zařízení v provozu.
- Špinavý výtok může rozstříkovat horkou tekutinu nebo páru. Ujistěte se, že hubice je čistá.
- Během provozu neotevírejte servisní klapku.
- Opatrně vyprázdněte odkapávací misku, protože voda v ní může být horká.
- Zařízení lze používat pouze tehdy, jsou-li správně vložena odkapávací miska a vnitřní odkapávací nádoba.
- Nevyjmíte spařovací jednotku během nebo krátce po přípravě nápoje.
- Pokud se nádržka na vodu během přípravy nápoje vyprázdní, zařízení po doplnění automaticky pokračuje v procesu vaření.

Vady a poškození:

Poškozené nebo vadné zařízení může způsobit poškození zařízení nebo zranění osob:

- Před každým použitím zkонтrolujte zařízení a napájecí kabel, zda nejsou poškozené. Zjistěte-li poškození při přepravě, okamžitě kontaktujte svého specializovaného prodejce.
- Nikdy nepoužívejte vadné zařízení nebo zařízení, které upadlo.
- Pokud je napájecí kabel zařízení poškozen, musí být nahrazen originálním kabelem, aby se předešlo nebezpečí.
- Zařízení neobsahuje žádné díly, které byste mohli sami opravit. Opravy smí provádět pouze kvalifikovaný odborný personál.

Hygiena:

Aby se zabránilo tvorbě škodlivých bakterií v zařízení, je nutné udržovat zařízení čisté:

- Denně vyprázdněte a čistěte odkapávací misku, vnitřní odkapávací misku a nádobu na kávovou sedlinu.
- Zařízení pravidelně čistěte (viz část „Čištění a péče“ na konci pokynů).
- Pokud zařízení nebudete delší dobu používat, vyprázdněte jej.
- Vodu vyměňujte denně, abyste zabránili tvorbě choroboplodných zárodků.
- Používání nesprávných čisticích prostředků představuje zdravotní rizika:

K čištění zařízení používejte pouze čisticí prostředky a náčiní popsané v tomto návodu k obsluze.

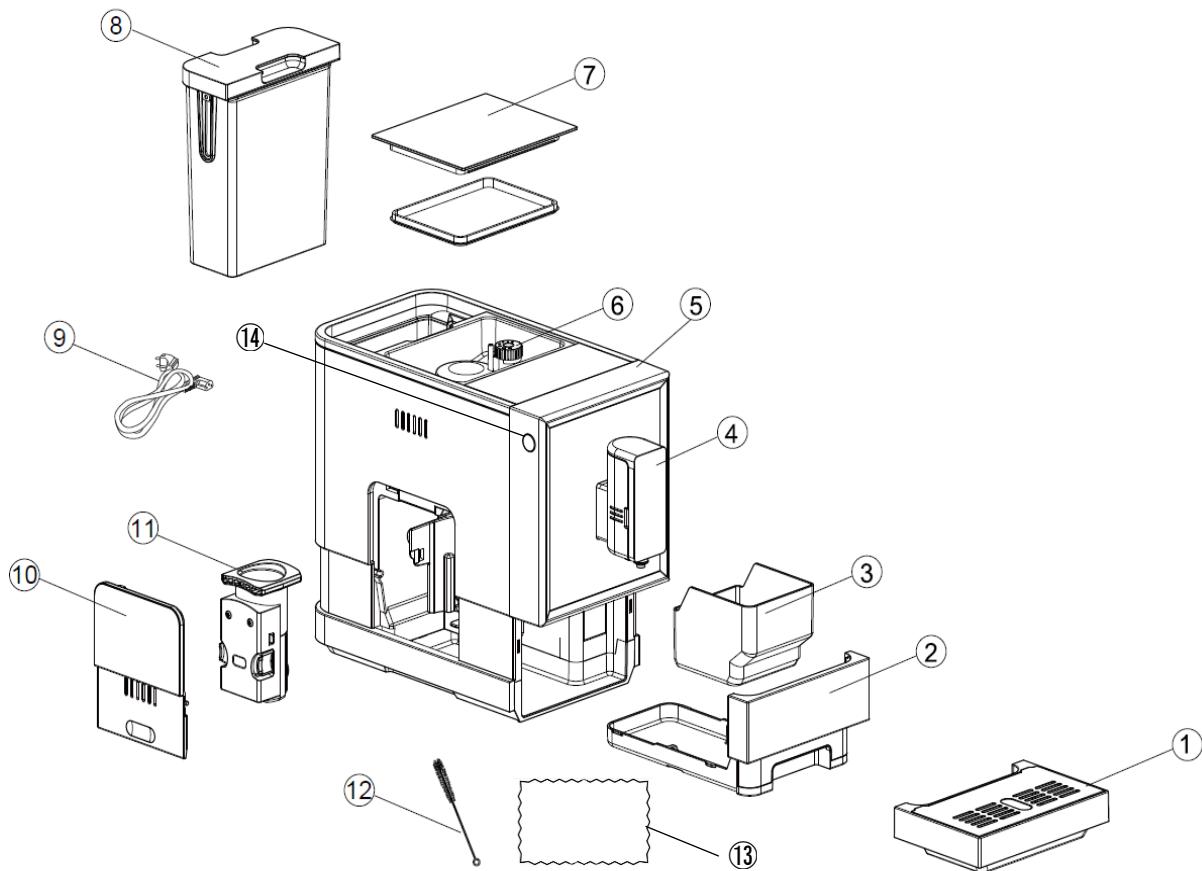
Zamýšlené použití:

- Přístroj je určen výhradně pro přípravu espresso/kávových nápojů a pro přípravu horké vody.
- Lze použít pouze pražená, celá kávová zrna.
- Zařízení není určeno pro komerční použití, ale pouze pro použití v domácnosti, v kávových kuchyních v kancelářích nebo dílnách, jakož i v bytových domech, penzionech, motelech nebo penzionech atd.
- Jakékoli jiné použití, než je popsáno v návodu, je považováno za nevhodné a může vést k poškození zařízení a vážnému zranění.

Důležité poznámky pro uživatele:

- Nádržku na vodu plňte pouze čerstvou, studenou vodou z vodovodu. Teplá nebo horká voda z vodovodu nebo jiné tekutiny mohou zařízení poškodit.
- Nepoužívejte karamelizovaná nebo cukrem obalená kávová zrna.
- Nepoužívejte zelenou kávu (zelená, nepražená zrna) nebo směsi se zelenou kávou. Mohou poškodit zařízení.
- Do zásobníku na zrna nedávejte kávový prášek nebo instantní kávu.
- Před uložením zařízení odpojte zařízení a nechte jej zcela vychladnout.
- Používejte pouze originální příslušenství.

Popis



- | | |
|---|---------------------------------------|
| 1. Odkapávací miska s vyjmateľnou kovovou mřížkou (+ 2. kovová mřížka z nerezovej oceli) | 8. Nádrž na vodu s čisticovým filtrom |
| 2. Vnitřní vypouštěcí zásuvka | 9. Napájecí kabel |
| 3. Nádoba na kávovou sedlinu | 10. Údržbový poklop |
| 4. Výtok nastavitelný s osvětlením šálku | 11. Varná jednotka |
| 5. Ovládací panel | 12. Čisticí kartáč |
| 6. Zásobník na kávová zrna s ovladačem nastavení úrovně mletí | 13. čistící hadřík |
| 7. Víko nádoby na fazole s těsněním | 14. Vypínač zapnuto/vypnuto |

Dotykové panely a displeje:



- | | | | |
|---|------------|----|---------------------------------------|
| 1 | espresso | 6 | Doplňte vodu |
| 2 | Lungo | 7 | Doplňte fazole |
| 3 | Americano | 8 | Vyprázdněte nádobu na kávovou sedlinu |
| 4 | oblíbený | 9 | Došlo k chybě |
| 5 | Horká voda | 10 | Proveďte čištění |
| | | 11 | Prázdný systém |

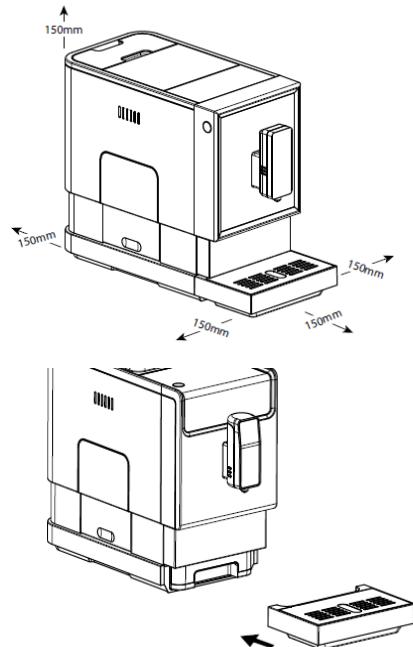
Před použitím

Rozsah dodávky:

- Plně automatický kávovar
- Čisticí kartáč
- 3 balení . Odvápňovací prostředek
- náhradní odkapávací rošt z nerezové oceli
- čistící hadřík
- návod k použití

Rozbalte a nastavte zařízení:

- Odstraňte obalový materiál.
- Odstraňte všechny ochranné fólie a bezpečnostní lepicí proužky.
- Vytáhněte nádržku na vodu nahoru a zkонтrolujte, zda je pod ní přepravní pojistka – v případě potřeby ji sejměte.
- Udržujte vzdálenost minimálně 15 cm od stěn a jiných předmětů.
- Vezměte prosím na vědomí všechny informace uvedené v části „Bezpečnostní pokyny“.
- Nasuňte odkapávací misku s roštem (černě potažený kovový rošt nebo nerezový rošt) na spotřebič, dokud nezapadne na své místo. Odkapávací miska je přidržována magnetem.

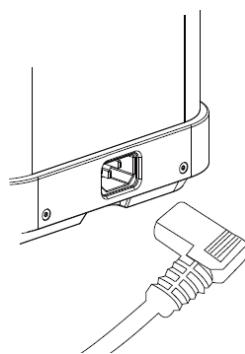


upozornění:

- Obalové materiály, jako jsou plastové sáčky nebo kousky polystyrenu, jsou pro děti nebezpečné. Uchovávejte proto tyto části mimo dosah dětí. NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ!
- Mnoho obalových materiálů se recykluje – proto se ujistěte, že je zlikvidujete správně, protože významně přispíváte k ochraně životního prostředí.

Síťové připojení:

- Vezměte přiložený napájecí kabel a zapojte jej do portu na zadní straně zařízení.
- Zasuňte zástrčku do domácí zásuvky
- být připojeno pouze do řádně nainstalované, volně přístupné zásuvky s ochranným kontaktem (pojistka minimálně 10 A).
- Síťové napětí musí odpovídat napětí uvedenému na typovém štítku zařízení: 220-240 V ~ 50-60 Hz.
- Jakmile je zařízení připojeno k napájení, je možné jej uvést do provozu.
- Zařízení odpovídá směrnicím, které jsou závazné pro označení CE.



Před prvním použitím:

- Zkontrolujte zařízení a napájecí kabel, zda nejsou poškozeny. Pokud je zařízení nebo napájecí kabel poškozen, zařízení se nesmí používat.
- Vyjměte nádržku na vodu a opláchněte ji vlažnou vodou s jemným mýdlem. Opláchněte čistou vodou a osušte utěrkou. Vložte nádržku na vodu zpět do stroje a opatrně ji zatlačte dolů.
- Z hygienických důvodů doporučujeme před prvním použitím propláchnout potrubí pouze horkou vodou.

Servis

Zapnutí/vypnutí zařízení:

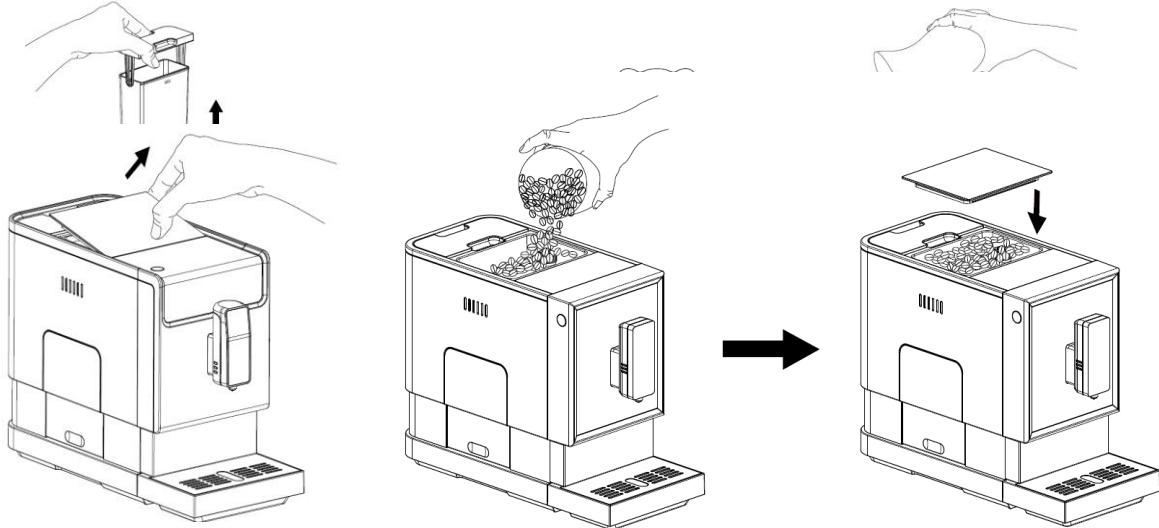
Zapněte zařízení pomocí vypínače  na boční straně zařízení.
Dalším stisknutím tohoto tlačítka se zařízení opět vypne.

upozornění:

Zařízení je vybaveno funkcí automatického vypnutí. Pokud po určitou dobu nestisknete žádné tlačítko, zařízení se automaticky vypne. Doba trvání závisí na nastaveném režimu – viz odstavec „Speciální nastavení / nastavení režimu“.

Naplňte nádržku na vodu:

Pokud je nádrž na vodu prázdná,  na displeji se zobrazí symbol „Doplňte vodu“, je nutné doplnit vodu:



- Zvedněte nádržku na vodu ze zařízení a naplňte ji čistou studenou vodou z vodovodu až po značku „MAX“.
- Vložte nádržku na vodu zpět do zařízení.

Důležitá POZNÁMKA:

- Nenalévejte vodu přímo do nádržky na vodu v zařízení pomocí jiné nádoby. Přeplnění by mohlo způsobit stékání vody po krytu přístroje a vniknutí do přístroje - NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Naplňte nádobu na fazole:

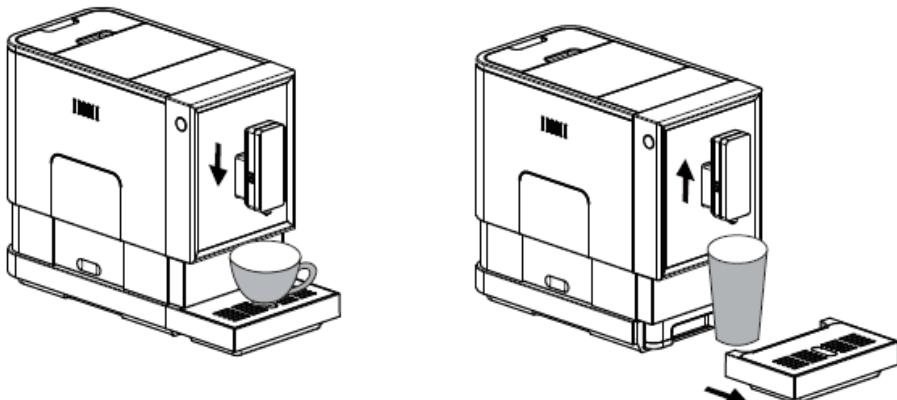
Když je nádoba na kávová zrna prázdná, na displeji se zobrazí symbol „Doplňte zrnu“ . 

- Otevřete víko nádoby na kávová zrna .
- Vysypte pražená kávová zrna do nádoby.
- Nádobu opět pečlivě uzavřete.

Příprava kávy:

1. Nastavte zařízení, naplňte jej vodou a fazolemi, jak je popsáno v předchozích odstavcích.
2. Umístěte šálek na odkapávací misku pod výlevkou.

Výlevku lze posunout nahoru nebo dolů v závislosti na velikosti šálku. Pokud je šálek, který používáte, příliš vysoký, můžete odkapávací misku odsunout.



3. Připojte zařízení ke zdroji napájení.
 4. Zapněte zařízení pomocí vypínače  na boční straně zařízení. Displej „Horká voda“.  bliká, přístroj se zahřeje a propláchne. To lze kdykoli  zastavit stisknutím tlačítka „Horká voda“. Vypusťte vodu, která protekla.
- Poznámka Funkce máchání:** Zařízení neproplachuje, pokud bylo použito teprve nedávno. V případě potřeby lze funkci proplachování vypnout: Viz odstavec „Speciální nastavení / Zapnutí/vypnutí automatického proplachování“.
5. Na displeji se nyní zobrazí následující zobrazení a zařízení je připraveno k provozu



Espresso / Lungo / Americano / Oblíbené / Horké Voda

Vyberte požadovanou funkci stisknutím příslušného tlačítka. Stisknuté tlačítko se rozsvítí, ostatní tlačítka již nesvítí. Osvětlení šálku pod výlevkou se rozsvítí a proces mletí a vaření začne. Proces můžete přerušit opětovným stisknutím vybraného tlačítka.

| | |
|-------------|--|
| Espresso: | Klasická, silná, krátká káva |
| Lungo : | Extended Caffè Crema |
| Americano : | Espresso zředěné horkou vodou |
| Oblíbené: | Zde si můžete uložit svou oblíbenou kávu; |
| Horká voda: | Pro čaj nebo pro prodloužení kávy, která je příliš silná, předehřejte šálek; |

6. Jakmile je proces spařování dokončen, uslyšíte zvuky spařovací jednotky, která vyprazdňuje kávovou sedlinu do nádoby na kávovou sedlinu. Všechny znaky výběru se znova zobrazí na displeji. Vyjměte šálek, když káva zcela přeteče.

Případná káva, která může odkapávat, se zachytí v odkapávací misce.

Systém předspaření:

Zařízení je vybaveno funkcí předspaření: malé množství vody předsvaří mletou kávu, poté se krátce zastaví před dokončením procesu spařování. To způsobí, že se kávový prášek roztáhne a vytvoří větší tlak, což zase efektivněji extrahuje oleje a plné chutě z kávového prášku.

Přebeh šálek:

Aroma kávy se může zvláště dobře rozvinout, pokud šálek kávy přebehřejete:

Chcete-li to provést, stiskněte před přípravou kávy tlačítko „Horká voda“ , nechte horkou vodu natéct do šálku a vylijte ji.

Speciální nastavení:



A) Nastavte oblíbenou / oblíbenou kávu:

- Upřednostňované nastavení kávy můžete nastavit a uložit pomocí tlačítka „Oblíbené“:
- Stiskněte a podržte tlačítko „Oblíbené“ déle než 2 sekundy. Indikátory tlačítek Espresso, Lungo a Americano blikají.
 - Stiskněte požadované tlačítko. Začne proces mletí a vaření. Když voda začne téct, stiskněte a podržte tlačítko, dokud neproteče požadované množství vody, abyste mohli nastavit sílu své oblíbené kávy.
 - Vaše oblíbená káva, která byla takto nastavena, je nyní uložena na tomto tlačítku a můžete k ní kdykoli přistupovat výběrem tlačítka „Oblíbené“.

B) Nastavení množství kávy:

Pro každou jednotlivou možnost výběru máte možnost trvale změnit požadované množství kávy (od 25 ml do 250 ml):

- Vyberte požadovanou kávu podle popisu v části „Příprava kávy“ a zahajte proces mletí/spaření.
- Počkejte na dokončení procesu mletí a zahájení procesu vaření. Jakmile káva vyteče z hubice, stiskněte a podržte zvolené tlačítko.
- Po uvaření požadovaného množství kávy tlačítko uvolněte. Dvě pípnutí potvrďí nastavení.
- Nastavené množství lze stejným způsobem kdykoliv znova změnit.

C) Nastavení stupně mletí:



NEBEZPEČÍ! Úroveň mletí smí být nastavena pouze během procesu mletí, jinak by mohlo dojít k poškození mlýnku!

Stupeň mletí se ovládá pomocí otočného ovladače v zásobníku na kávová zrna tečky označují stupeň mletí: čím jemněji jsou zrna namleta, tím silnější bude káva.

Provádějte pouze minimální změny najednou a před provedením jakýchkoli nových změn nastavení zkонтrolujte změnu chuti po 2 šálcích:

- Otevřete víko nádoby na kávová zrna.
- Ovládejte zařízení podle popisu v části „Příprava kávy“ body 1-5.
- Zatímco se kávová zrna melou, otočte ovladačem:

Proti směru hodinových ručiček :-:

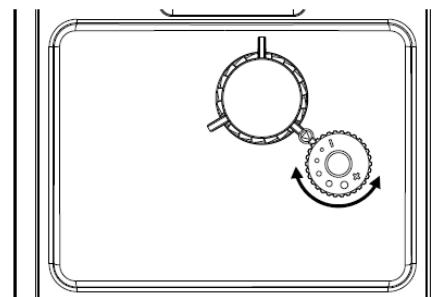
Kávová zrna jsou mletá **jemněji** ;

Ve směru hodinových ručiček +:

Kávová zrna se **melou hruběji**.

upozornění:

Pokud zvolíte příliš jemné mletí, káva může vytékat velmi pomalu nebo vůbec.



D) Nastavení režimu

Máte možnost vybrat si mezi 3 různými režimy nastavení:

⇒ Výchozí nastavení

⇒ Nastavení ECO: Menší spotřeba energie;

⇒ Nastavení rychlosti: rychlejší procesy přípravy;

Zde jsou rozdíly pro příslušná nastavení:

| funkce | norma | EKO | rychlosť |
|------------------------|----------|----------|----------|
| osvětlení | ✓ | ✗ | ✓ |
| Postup před infuzí | ✓ | ✓ | ✗ |
| Automatické vypnutí po | 20 minut | 10 minut | 30 minut |

- Zapněte zařízení, aby bylo připraveno k použití.
- Stiskněte vypínač a podržte jej po dobu alespoň 5 sekund. Zazní 2 pípnutí a zobrazí se následující displeje pro různá nastavení - trvale svítící displej ukazuje nastavený režim:

| režimu | Horká voda | espresso | Lungo |
|----------|-------------|-------------|-------------|
| norma | bliká | bliká | rozsvítí se |
| EKO | rozsvítí se | bliká | bliká |
| rychlosť | bliká | rozsvítí se | bliká |

Chcete-li změnit nastavení, stiskněte příslušné tlačítko. Znovu se ozvou dvě pípnutí pro potvrzení

- Po krátké době se přístroj přepne zpět do normálního pohotovostního režimu.

E) Zapnutí/vypnutí automatického máchání:

Jak je popsáno výše, vedení se proplácne malým množstvím vody při každém zapnutí zařízení. Veškeré zbytky kávy a zbytková voda z předchozích procesů vaření jsou vymyty. To zajišťuje trvale dobrou kvalitu kávy. Tuto funkci však lze v případě potřeby také vypnout:

- Vypněte zařízení a otevřete servisní kryt

- na displeji bliká symbol .  Stiskněte a podržte tlačítko, dokud neuslyšíte 2 pípnutí.
- Uvolněte tlačítko a servisní klapku opět zavřete.
- Zařízení nyní po zapnutí ihned zobrazí všechna ovládací tlačítka a je připraveno k použití bez splachování.
- Stejným způsobem lze také znova zapnout funkci automatického proplachování.

Ruční oplachování:

Pokud jste vypnuli funkci automatického proplachování, je stále vhodné čas od času potrubní systém propláchnout:

K tomu stiskněte po zapnutí zařízení tlačítko „Horká voda“ . .

Reklamy – potřebné akce:

Oranžové indikátory na přední straně zařízení vyžadují akce:

| | | |
|---|--|--|
|  | Nádrž na vodu je prázdná | Doplňte vodu |
|  | Nádoba na fazole je prázdná | Doplňte kávová zrna |
|  | Nádoba na sedlinu je plná | Vyprázdněte kávovou sedlinu |
|  | Trvale svítí: chyba spařovací jednotky | Zkontrolujte správné umístění spařovací jednotky. |
| | Bliká: Chyba servisní klapky | Zkontrolujte, zda je servisní klapka správně uzavřena. |
|  | Trvale svítí: | Odvápnění je nutné |
| | Bliká: | Proces odstraňování vodního kamene v provozu |
|  | Rozsvítí se, když jste zvolili funkci „Vyprázdnit systém“. | |

Údržba a péče



VAROVÁNÍ! Nebezpečí popálení!

Před každým z následujících kroků: Vypněte zařízení, odpojte jej a nechte zařízení zcela vychladnout.



VAROVÁNÍ! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Nikdy neponořujte přístroj a napájecí kabel do vody nebo jiných kapalin!

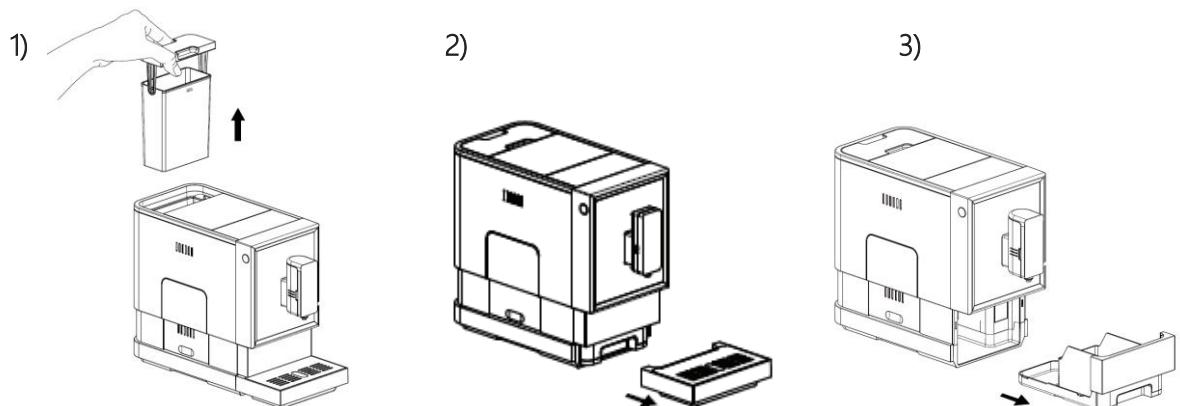


VAROVÁNÍ! Zdravotní riziko!

K čištění a péči o díly, které přicházejí do styku s vodou a kávou, používejte pouze potravinářské výrobky.

Z hygienických důvodů je nutné udržovat zařízení vždy čisté. To také prodlužuje životnost vašeho zařízení:

Denní úklid:



1) Vyčistěte nádržku na vodu:

- Vyjměte nádržku na vodu ze zařízení a zcela ji vyprázdněte.
- Vypláchněte nádržku na vodu čistou vodou.

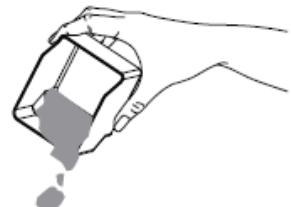
2) Vyprázdněte a vyčistěte odkapávací misku:

- Vytáhněte odkapávací misku z přístroje, vyjměte mřížku a vylijte z ní vodu.
- Opláchněte díly čistou vodou.

3) Vyprázdněte a vyčistěte nádobu na kávovou sedlinu:

- Vytáhněte zásuvku s nádobou na kávovou sedlinu ze zařízení a vysypete kávovou sedlinu do organického odpadu.
- Vypláchněte nádobu na kávovou sedlinu čistou vodou.

4) Vyčistěte spařovací jednotku:



| | | | |
|---|--|---|--|
| A) | b) | C) | |
| | | | |
| Otevřete servisní kryt zatlačením do spodního vybrání. | Odstraňte servisní klapku. Na displeji na přední straně bliká volací znak. | Stiskněte dvě oranžové páčky k sobě. | |
| d) | E) | <p>NEBEZPEČÍ:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Spařovací jednotka nesmí být za žádných okolností vkládána do myčky nádobí! - Ostatní části doporučujeme nemýt v myčce na nádobí. | |
| Vytáhněte spařovací jednotku dopředu ze zařízení. Volací znak na displeji na přední straně nyní trvale svítí. | Opláchněte spařovací jednotku čistou vodou | | |

5) Vytřete interiér:

Otřete vnitřek pod držákem spařovací jednotky mírně navlhčeným hadříkem.

6) Vysušte části a složte je zpět:

- Všechny části otřete do sucha utěrkou a vložte je zpět do zařízení.
- Při vkládání spařovací jednotky zasuňte spařovací jednotku do zařízení lehkým tlakem, dokud neuslyšíte zavaknutí (nemačkejte oranžovou páčku!).
- Zavřete servisní klapku.

Odvápnění:

Když se na displeji objeví symbol pro odvápnění , je nutné zařízení odvápnit. Jak často je potřeba zařízení odvápnovat, závisí na tvrdosti vaší vody a četnosti používání. V každém případě doporučujeme odvápnění jednou za měsíc.

- Vyjměte nádržku na vodu a naplňte ji vodou až po značku „MAX“.
- Přidejte balíček přiloženého čisticího prostředku do nádržky na vodu a míchejte, dokud se nerozpustí.
- Vložte nádržku na vodu zpět do zařízení.
- Pod výlevku umístěte dostatečně velkou nádobu. V případě potřeby vysuňte odkapávací misku ze zařízení.
- Připojte zařízení ke zdroji napájení a zapněte jej.
- Stiskněte tlačítko napájení  a tlačítko espresso  na 5 sekund, dokud neuslyšíte 2 pípnutí. Poté uvolněte dvě tlačítka.
 - indikátory odvápnění a  indikátor  expressa .
 - tlačítka  espresso zahájíte proces odstraňování vodního kamene. Na displeji nyní bliká  indikátor odvápnění.
 - Počkejte, až voda z nádržky na vodu úplně proteče. Na displeji blikají indikátory „Doplňte nádržku na vodu“  a „Espresso“ 
 - Vylijte zbývající vodu z nádržky na vodu a naplňte ji čistou vodou z vodovodu až po značku „MAX“. Vyprázdněte nádobu pod výlevkou.
 - Displej  zhasne a zařízení pokračuje v procesu odstraňování vodního kamene. Přibližně polovina vody je propláchnuta, poté se zařízení zastaví na přibližně 1 minutu, než se propláchne druhá polovina vody.
 - Po dokončení procesu odstraňování vodního kamene se zařízení automaticky vypne.

Důležité pokyny:

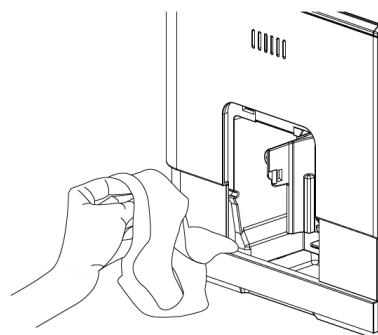
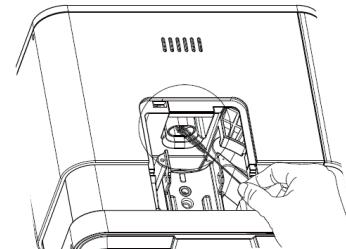
- K odstranění vodního kamene lze použít i jiné komerčně dostupné odvápnovače pro kávovary a espresso - vždy dodržujte pokyny výrobce ohledně dávkování a použití.
- Nepřidávejte do zařízení octet, aby se odstranil vodní kámen.

- K odstranění vodního kamene nepoužívejte jiné čisticí prostředky.

Vyčistěte kávovou šachtu:

Po několika procesech mletí a spařování se uvnitř zařízení kolem a na spařovací jednotce nahromadí zbytky kávového prášku. Pravidelně odstraňujte tyto zbytky:

- Ujistěte se, že je zařízení odpojené a vychladlé.
- Odstraňte servisní klapku a spařovací jednotku, jak je popsáno v části „denní čištění“.
- Vyčistěte spařovací jednotku, jak je popsáno v části „Denní čištění“.
- Odstraňte veškeré zbytky kávy uvnitř násypky na kávu. K tomu použijte dodaný kartáč nebo vatový tampon atd.
- Vnitřek otřete měkkým, mírně navlhčeným hadříkem a vytřete dosucha utěrkou.
- Před opětovným vložením spařovací jednotky a uzavřením servisní klapky všechny části dobře osušte.



Prázdný systém:

Pokud plánujete zařízení delší dobu nepoužívat nebo přepravovat, měla by být voda ze zařízení zcela odstraněna, včetně vnitřních trubek:

- Zapněte zařízení.
- Stiskněte tlačítka on/off a tlačítka Lungo po dobu cca 5 sekund, dokud displej nezačne blikat.
- Vyjměte nádržku na vodu. Indikátor se nyní trvale rozsvítí, což znamená, že probíhá proces vyprazdňování.
- Po ukončení procesu vyprazdňování se zařízení automaticky vypne.

Důležitá POZNÁMKA:

Při prvním použití zařízení po procesu vypouštění proveděte ruční propláchnutí.

Čištění bydlení:

- V případě potřeby očistěte vnější část zařízení a napájecí kabel mírně navlhčeným hadříkem, můžete použít trochu čisticího prostředku.
- Nikdy nepoužívejte drsné, abrazivní čisticí prostředky, které obsahují alkohol nebo benzín. Kromě toho by se neměly používat tvrdé kartáče nebo náčiní na čištění kovů, aby nedošlo k poškození povrchů.

- Pokud nebudeš zařízení delší dobu používat, provedeš postup „Vyprázdnění systému“ a uložíš jej do krabice, čistý a suchý, na suchém, bezprašném místě, které je mimo dosah dětí.

Užitečné rady/řešení problémů

Pokud během provozu zaznamenáte nějaké problémy, zkонтrolujte následující body. Pokud stále není možné problém vyřešit, obraťte se na kvalifikovaný odborný servis:

| incident | Způsobeno | Náprava/řešení |
|---|--|---|
| Zařízení nefunguje: | Síťové připojení není správné | Zkontrolujte napájecí kabel; Zkontrolujte svou zásuvku; Zkontrolujte zálohu; |
| Z hubice nevytéká žádná káva | Bylo provedeno čištění systému | Proveďte cyklus ručního máchání ( Stiskněte tlačítko). |
| Žádná nebo zpožděná odezva během provozu | Elektromagnetické rušení | Vypněte zařízení a odpojte jej od napájení. Počkejte několik minut, než jej znova zapojíte a znova zapnete. |
| | Špinavý ovládací panel: | Otřete ovládací panel přiloženým čisticím hadříkem. |
| | Tlačítko stisknuté příliš vysoko: | Stiskněte dotykové tlačítko o něco níže; |
| Káva není horká | Pohár je příliš studený: | Předehřejte šálek; |
| | Spařovací jednotka je příliš studená: | Před přípravou kávy přístroj alespoň 3x propláchněte; |
| | Zařízení je zvápenatělé: | Odstraňte vodní kámen ze zařízení; |
| První šálek kávy je špatný | První proces mletí vloží do spařovací jednotky příliš málo kávového prášku | První kávu vylijte, od druhé bude kvalita kávy dobrá. |
| Žádná smetana na kávě | Kávová zrna nejsou čerstvá | Používejte čerstvou, vysoce kvalitní kávu |
| | Úroveň mletí není správně nastavena: | Upravte úroveň mletí odlišně; |
| I když byla nádrž na vodu vyjmuta nebo je hladina vody v nádrži příliš nízká, na displeji se nezobrazí zpráva k doplnění vody | Oblast pod nádržkou na vodu uvnitř zařízení je mokrá | Otřete oblast suchým hadříkem. |

| | | |
|---|---|--|
| Ve vnitřní odkapávací misce je voda | Kárový prášek je namletý příliš jemně, takže voda přetéká | Znovu nastavte úroveň mletí; |
| Tok kávy je příliš pomalý nebo jen kape | Kárový prášek je namletý příliš jemně a nepropouští vodu | Znovu nastavte úroveň mletí; |
| Indikátor „Doplňte zrnka“ se rozsvítí, i když je v zásobníku ještě dostatek kávových zrn: | Výstup kávového prášku je zablokován | Vyčistěte násypku na kávu; |
| Displej „Odvápnění“ po odvápnění nadále bliká: | Proces odstraňování vodního kamene nebyl dokončen: | Pečlivě proveděte kroky popsané v odstavci „Odvápnění“ a počkejte, až se zařízení automaticky vypne. |

Odkapávací stojan e:

S tímto zařízením získáte 2 odkapávací koše: 1 x černě potažený kov, 1 x nerez.

Vezměte prosím na vědomí, že při použití černého odkapávacího stojanu budou stopy oděru způsobené pohybujícími se šálky (v závislosti na typu použitych šálků). Tomu se nelze z fyzických důvodů vyhnout a není to důvod k reklamaci.

Technické údaje

| | |
|----------------------------|--|
| Provozní napětí: | AC 220-240V ~ 50-60Hz |
| Příkon: | 1235 - 1470 wattů |
| Nádrž na vodu | cca 1,2l |
| Množství kávy/vody: | 25 – 250 ml |
| Odpad: | 0,3L |
| Nádoba na kávovou sedlinu: | na 10 šálků |
| Automatické vypnutí: | Výchozí: 20 minut. ECO: 10 min Rychlosť : 30 minut |
| Rozměry zařízení (ŠxVxH): | 18 x 31,5 x 42,6 cm |
| Hmotnost: | cca 8,1 kg |

Zařízení má ve vypnutém stavu spotřebu 0,01 W.

*Překlepy, design a technické změny vyhrazeny;



Informace o ochraně životního prostředí



Na konci své životnosti nesmí být tento výrobek likvidován s běžným domovním odpadem, ale musí být odevzdán na sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Označuje to symbol na výrobku, v návodu k použití nebo na obalu.

Materiály lze znova použít podle jejich označení. Opětovným použitím, recyklací nebo jinými formami recyklace starých zařízení významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí.

Zeptejte se svého místního úřadu na odpovědné místo pro likvidaci.

Záruka / Garance

Vedle zákonné záruky poskytujeme na toto zařízení 24 měsíců záruky, počítané od data vystavení faktury nebo dodacího listu. Během této záruční doby budou při předložení faktury nebo dodacího listu všechny výrobní a/nebo materiálové vady bezplatně odstraněny opravou a/nebo výměnou vadných dílů, případně (dle našeho uvážení) výměnou za rovnocenný, bezchybný výrobek. Podmínkou pro takovou záruční službu je, že zařízení bylo správně používáno a udržováno. Jakékoli další nároky nad rámec našich záručních služeb jsou vyloučeny. Záruka zahrnuje v oprávněném případě pouze opravu zařízení. Další nároky, stejně jako odpovědnost za případné následné škody, jsou zásadně vyloučeny. Na díly, které podléhají přirozenému opotřebení, nebo na škody způsobené nárazem, nesprávným použitím, působením vlhkosti nebo jinými vnějšími vlivy, stejně jako na zásah neoprávněných osob, nelze poskytnout záruku. V případě reklamace musí být zařízení s fakturou nebo dodacím listem reklamováno u vašeho specializovaného prodejce.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Záruka:

Záruka je výslovně stanovena zákonem a vztahuje se pouze na vady, které existovaly v době předání zboží. Nárok je vždy vzesen vůči smluvnímu partnerovi (prodejci), který musí provést nebo zajistit bezplatné odstranění vady (pro spotřebitele).

Garance:

Garance je dobrovolný, smluvní závazek výrobce (generálního dovozce), pro který neexistují žádné obsahové ani formální minimální požadavky. Mnoho záruk však pokrývá pouze část nákladů, které vzniknou při odstraňování vad, ale obecně platí pro všechny vady, které se vyskytnou během určitého období.

Sigurnosne upute

- Ovaj uređaj ne smiju koristiti djeca. Uređaj i spojni kabel držite podalje od djece.
- Stavite uređaj izvan dohvata djece.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem.
- Uređaj mogu koristiti osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva ili znanja ako su pod nadzorom ili su upućene u sigurnu uporabu uređaja i razumiju opasnosti koje iz toga proizlaze.
- Ovaj uređaj je namijenjen samo za unutarnju upotrebu. Nemojte ga koristiti na otvorenom.
- Nemojte koristiti uređaj u kupaonici ili drugim prostorijama s visokom vlagom.
- Nemojte postavljati uređaj na ili blizu vrućih površina kao što su štednjaci, niti blizu drugih izvora topline kao što su B. pećnice, radijatore i zaštitite od izravne sunčeve svjetlosti.
- Uređaj uvijek postavljajte na suhe, ravne, neklizajuće površine otporne na toplinu.
- Nikada ne postavljajte uređaj na meke, lako zapaljive površine, kao što su: Npr. tepisi, novine, stolni setovi itd.
- Ne stavljamte nikakve predmete ili druge električne uređaje na uređaj.
- Ne stavljamte posude napunjene vodom ili drugim tekućinama na uređaj.
- Ne stavljamte zapaljene svijeće na uređaj.
- Uređaj nije namijenjen za korištenje s vanjskim timerom ili zasebnim sustavom daljinskog upravljanja.
- Nemojte spajati uređaj na višestruku utičnicu ili produžni kabel.
- Kabel za napajanje ne smije biti savijen, zgnječen ili prignječen.
- Nemojte povlačiti kabel za napajanje preko oštrih rubova.

- Ne dopustite da kabel za napajanje visi s radne površine.
 - Nemojte povlačiti kabel za napajanje kako biste pomicali uređaj.
 - Uređaj se isključuje iz struje samo kada se utikač izvuče.
 - Uvijek izvucite utikač
 - ako više ne koristite uređaj,
 - kada uklonite ili umetnete spremnik za vodu,
 - prije rastavljanja ili sastavljanja uređaja,
 - u slučaju kvarova ili nedostataka tijekom rada,
 - prije bilo kakvog čišćenja i njege.
 - Imajte na umu da unutar uređaja postoji napon sve dok je spojen na električnu mrežu, čak i ako je isključen.
 - Nikada nemojte povlačiti kabel za napajanje kada vadite utikač iz utičnice, uvijek držite utikač.
 -  Nikada nemojte dodirivati uređaj, kabel za napajanje ili utikač mokrim ili vlažnim rukama. **OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!**
 - Nikada ne uranjajte uređaj i kabel za napajanje u vodu ili druge tekućine. **OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!**
 - Redovito provjeravajte oštećenje kabala za napajanje. Ako je oštećen, uređaj se ne smije puštati u rad. Oštećeni kabel zamijenite novim.
 - Preinaka ili promjena proizvoda nije dopuštena iz sigurnosnih razloga.
 - Pažljivo rukujte proizvodom. Može se oštetići udarcima, udarcima ili padom čak i s male visine.
 - Nemojte otvarati kućište uređaja, unutra nema kontrola.
 - Nemojte pomicati uređaj dok je u uporabi.
 - Ne ostavljajte uređaj bez nadzora dok je u uporabi.
 - Uvijek isključite uređaj prije nego što ga napunite vodom.
 - Popravke električnih uređaja moraju obavljati stručnjaci jer se moraju poštivati sigurnosni propisi i kako bi se izbjegle opasnosti.
-  **OPREZ:** Nepoštivanje uputa u uputama može rezultirati ozbiljnim ozljedama i oštećenjem uređaja.

U slučaju oštećenja uzrokovanih nestručnim rukovanjem koje je rezultat nepoštivanja ovih uputa za uporabu ili sigurnosnih uputa, jamstvo je nevažeće.



OPASNOST OD OPEKOTINA:

Ovaj uređaj zagrijava vodu i omogućuje izlazak vruće pare:

- Nemojte stavljati bilo koji dio tijela ispod izljeva dok je uređaj u upotrebi.
- Prljavi izljev može prskati vruću tekućinu ili paru. Provjerite je li izljev čist.
- Nemojte otvarati poklopac za održavanje tijekom rada.
- Pažljivo ispraznjite posudu za kapanje jer voda u njoj može biti vruća.
- Uređaj se smije koristiti samo ako su posuda za kapanje i unutarnji spremnik za kapanje ispravno umetnuti.
- Ne uklanjajte jedinicu za kuhanje tijekom ili neposredno nakon pripreme napitka.
- Ako se spremnik za vodu isprazni tijekom pripreme napitka, uređaj automatski nastavlja proces kuhanja nakon ponovnog punjenja.

Nedostaci i oštećenja:

Oštećeni ili neispravni uređaj može uzrokovati oštećenje uređaja ili ozljedu ljudi:

- Prije svake uporabe provjerite jesu li uređaj i kabel za napajanje oštećeni. Ako otkrijete bilo kakva oštećenja tijekom transporta, odmah se obratite svom specijaliziranom trgovcu.
- Nikada nemojte koristiti neispravan uređaj ili uređaj koji je ispaо.
- Ako je kabel za napajanje uređaja oštećen, mora se zamijeniti originalnim kabelom kako bi se izbjegle opasnosti.
- Uređaj ne sadrži dijelove koje biste mogli sami popraviti. Popravke smije izvoditi samo kvalificirano stručno osoblje.

Higijena:

Kako bi se izbjeglo stvaranje štetnih klica u uređaju, potrebno je održavati uređaj čistim:

- Svaki dan ispraznjite i očistite posudu za skupljanje tekućine, unutarnju posudu za skupljanje tekućine i spremnik za talog.
- Redovito čistite uređaj (pogledajte odjeljak "Čišćenje i njega" na kraju uputa).
- Ispraznjite uređaj ako ga nećete koristiti dulje vrijeme.
- Svakodnevno mijenjajte vodu kako biste spriječili stvaranje klica.
- Korištenje pogrešnih proizvoda za čišćenje predstavlja rizik za zdravlje:
Za čišćenje uređaja koristite samo sredstva za čišćenje i posuđe opisano u ovom priručniku.

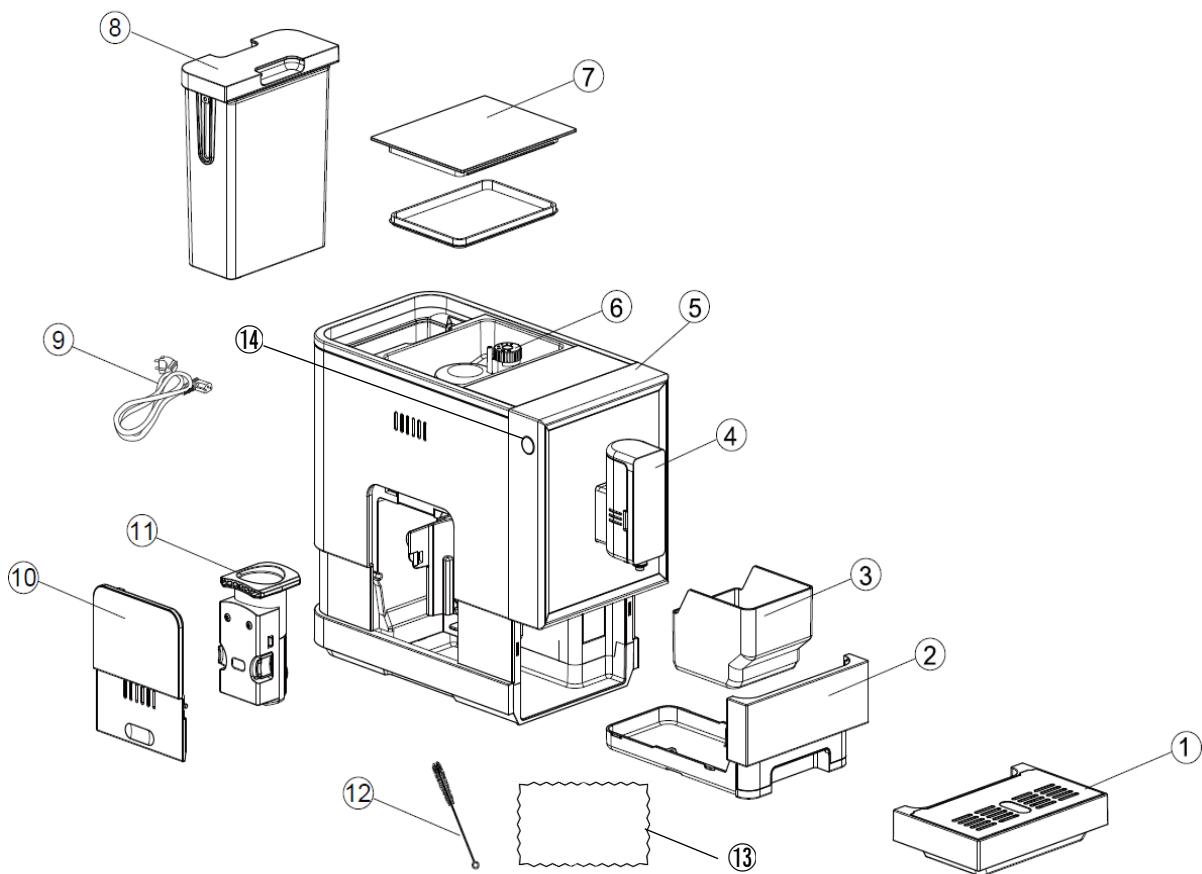
Namjena:

- Uređaj je namijenjen isključivo za pripremu espresso/kava napitaka i za pripremu tople vode.
- Smiju se koristiti samo pržena, cijela zrna kave.
- Uređaj nije namijenjen za komercijalnu upotrebu, već samo za korištenje u kući, u kafe kuhinjama u uredima ili radionicama kao i u apartmanskim kućama, pansionima, motelima ili objektima s doručkom itd .
- Svaka uporaba koja nije opisana u uputama smatra se nepravilnom i može dovesti do oštećenja uređaja i ozbiljnih ozljeda.

Važne napomene za korisnika:

- Spremnik za vodu punite samo svježom, hladnom vodom iz slavine. Topla ili vruća voda iz slavine ili druge tekućine mogu oštetiti uređaj.
- Nemojte koristiti karamelizirana ili pošećerena zrna kave.
- Nemojte koristiti zelenu kavu (zelena, nepržena zrna) ili mješavine sa zelenom kavom. Oni mogu oštetiti uređaj.
- Ne stavljamte kavu u prahu ili instant kavu u posudu za zrna.
- Prije pohranjivanja uređaja isključite ga iz struje i ostavite da se potpuno ohladi.
- Koristite samo originalnu dodatnu opremu.

Opis



1. Posuda za kapanje s uklonjivom metalnom rešetkom (+ 2. metalna rešetka od nehrđajućeg čelika)
2. Unutarnja ladica za pražnjenje
3. Posuda za talog kave
4. Izljev podesiv s osvjetljenjem šalice
5. Upravljačka ploča
6. Posuda za kavu u zrnu s regulatorom za podešavanje razine mljevenja
7. Poklopac spremnika za grah s brtvom
8. Spremnik za vodu s filterom za čestice
9. Kabel za napajanje
10. Otvor za održavanje
11. Jedinica za kuhanje
12. Četka za čišćenje
13. Krpa za čišćenje
14. Prekidač za uključivanje/isključivanje

Ploče osjetljive na dodir i zasloni:



1

2

3

4

5



6

7

8

9

10

11

1 espresso

2 Lungo

3 američki

4 omiljeni

5 Topla voda

12 Dopunite vodu

13 Napunite grah

14 Ispraznite posudu za talog kave

15 Došlo je do pogreške

16 Provedite čišćenje

17 Prazan sustav

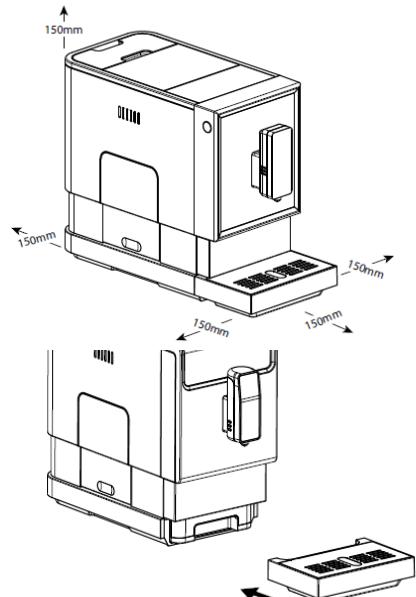
Prije uporabe

Opseg isporuke:

- Potpuno automatski aparat za kavu - zamjenska rešetka za cijeđenje od nehrđajućeg čelika
- Četka za čišćenje - krpa za čišćenje
- 3 pakiranja . Sredstvo za uklanjanje kamenca - uputstvo za upotrebu

Raspakirajte i postavite uređaj:

- Uklonite materijal za pakiranje.
- Uklonite sve zaštitne folije i sigurnosne ljepljive trake.
- Povucite spremnik za vodu prema gore i provjerite postoji li transportna zaštita ispod - ako je potrebno, uklonite je.
- Održavajte udaljenost od najmanje 15 cm od zidova i drugih predmeta.
- Obratite pažnju na sve informacije navedene pod "Sigurnosne upute".
- Gurnite posudu za kapanje sa rešetkom (crno obložena metalna rešetka ili rešetka od nehrđajućeg čelika) na uređaj dok ne sjedne na mjesto. Posuda za kapanje na mjestu se drži pomoću magneta.

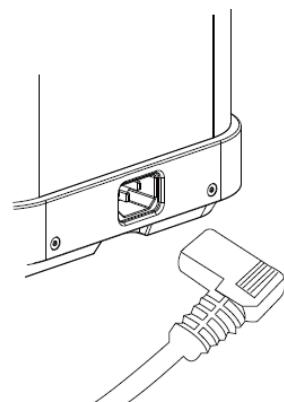


Obavijest:

- Ambalažni materijali poput plastičnih vrećica ili komada stiropora opasni su za djecu. Stoga te dijelove držite podalje od djece. OPASNOST OD GUŠENJA!
- Mnogi materijali za pakiranje se recikliraju - stoga se pobrinite da ih pravilno zbrinete, jer dajete važan doprinos zaštiti okoliša.

Mrežni priključak:

- Uzmite priloženi kabel za napajanje i uključite ga u priključak na stražnjoj strani uređaja.
- Utaknite utikač u kućnu utičnicu
- priključiti samo na pravilno postavljenu, slobodno dostupnu utičnicu sa zaštitnim kontaktom (osigurač najmanje 10 A).
- Mrežni napon mora odgovarati naponu navedenom na natpisnoj pločici uređaja: 220-240 V ~ 50-60 Hz.
- Čim se uređaj priključi na napajanje, može se pustiti u rad.
- Uredaj je u skladu sa smjernicama koje su obvezujuće za oznaku CE.



Prije prve upotrebe:

- Provjerite ima li oštećenja na uređaju i kabelu za napajanje. Ako je uređaj ili kabel za napajanje oštećen, uređaj se ne smije koristiti.
- Izvadite spremnik za vodu i isperite ga mlakom, blagom sapunicom. Isperite čistom vodom i osušite kuhinjskom krpom. Vratite spremnik za vodu u stroj i pažljivo ga pritisnite prema dolje.
- Iz higijenskih razloga preporučujemo da prije prve uporabe pustite samo toplu vodu za ispiranje cijevi.

Servis

Uključivanje/isključivanje uređaja:

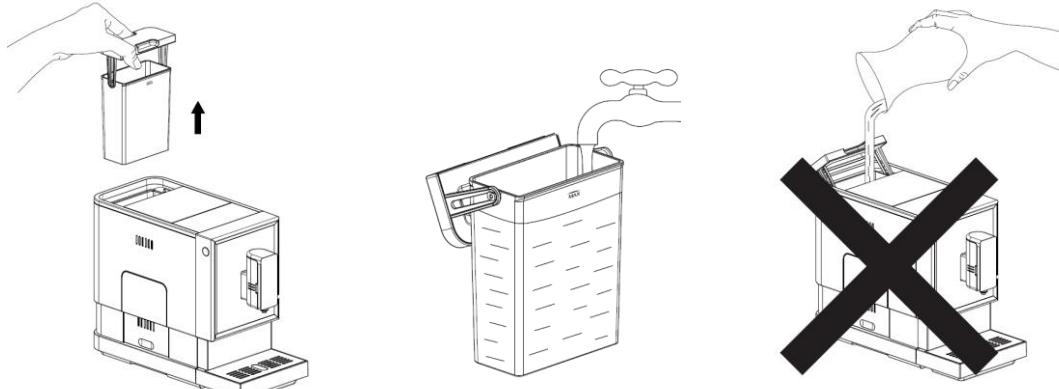
Uključite uređaj pomoću prekidača za uključivanje/isključivanje  na bočnoj strani uređaja. Ponovni pritisak na ovu tipku ponovno će isključiti uređaj.

Obavijest:

Uredaj je opremljen funkcijom automatskog isključivanja. Ako se neko vrijeme ne pritisne nijedna tipka, uređaj se automatski isključuje. Trajanje ovisi o postavljenom načinu rada – pogledajte odlomak „Posebne postavke / postavka načina rada“.

Napunite spremnik za vodu:

Ako je spremnik za vodu prazan,  na zaslonu se pojavi simbol "Dopuni vodu", potrebno je dopuniti vodu:



- Izvadite spremnik za vodu iz uređaja i napunite ga čistom, hladnom vodom iz slavine do oznake "MAX".
- Vratite spremnik za vodu u uređaj.

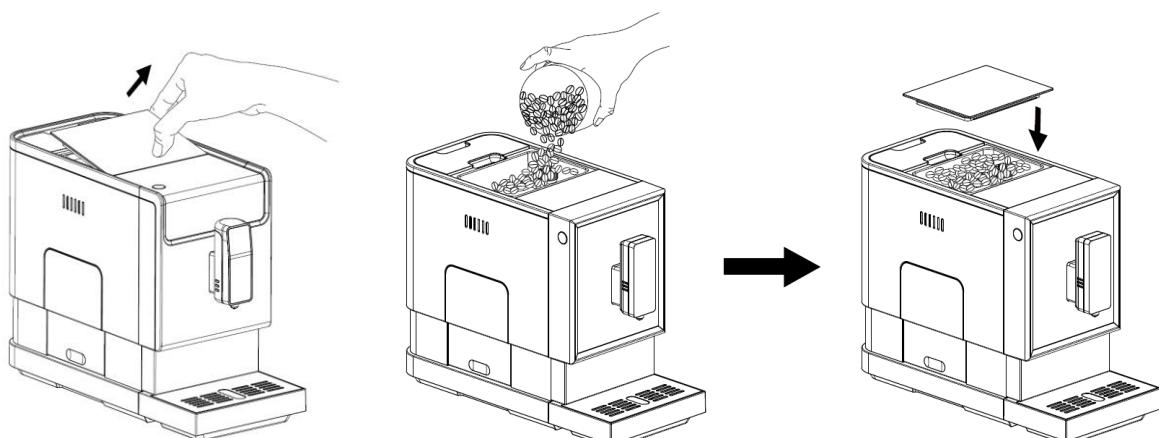
Važna NAPOMENA:

- Nemojte puniti vodu izravno u spremnik za vodu u uređaju koristeći drugu posudu. Prekomjerno punjenje može uzrokovati stjecanje vode niz kućište uređaja i ulazak u uređaj - **OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!**

Napunite posudu za grah:

Kada je posuda za kavu u zrnu prazna, na zaslonu se pojavljuje simbol "Dopunite zrna" .

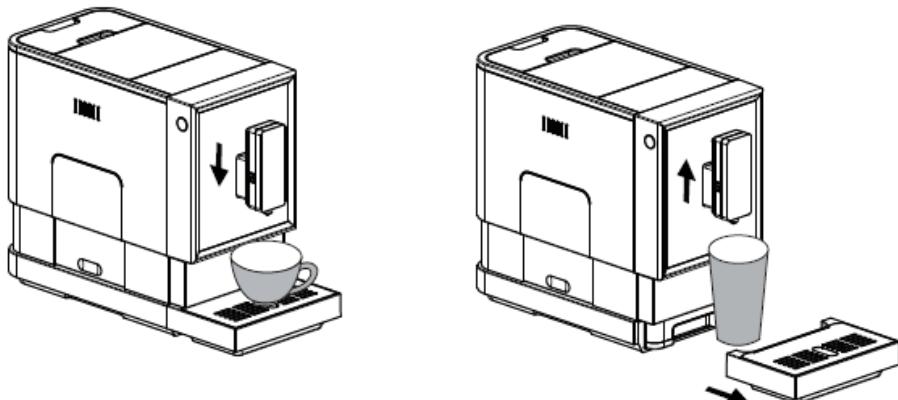
- Otvorite poklopac posude za kavu u zrnu .
- Ispraznjite pržena zrna kave u posudu.
- Ponovno pažljivo zatvorite spremnik.



Kuhanje kave:

1. Postavite uređaj, napunite ga vodom i grahom kao što je opisano u prethodnim paragrafima.
2. Stavite šalicu na posudu za sakupljanje tekućine ispod grlića.

Izljev se može gurnuti gore ili dolje ovisno o veličini šalice. Ako je šalica koju koristite previšoka, posuda za skupljanje tekućine može se odgurnuti.



3. Spojite uređaj na napajanje.
4. Uključite uređaj pomoću prekidača za uključivanje/isključivanje na bočnoj strani uređaja. Zaslon "Vruća voda". treperi, uređaj se zagrijava i ispiri. To se može zaustaviti u bilo kojem trenutku pritiskom na tipku "Vruća voda". Ispraznите воду која је procurila.
Napomena Funkcija ispiranja: Uredaj se ne ispiri ako je tek nedavno korišten.
Po želji se funkcija ispiranja može isključiti: Vidi odjeljak „Posebne postavke / Uključivanje/isključivanje automatskog ispiranja“.
5. Sada se na zaslonu pojavljuju sljedeći prikazi i uređaj je spreman za rad



Espresso / Lungo / Americano / Favorite / Hot Voda

Odaberite željenu funkciju pritiskom na odgovarajuću tipku. Pritisнута tipka svijetli, ostale tipke više ne svijetle. Osjetljjenje šalice ispod izljeva svijetli i počinje proces mljevenja i kuhanja.

Proces možete prekinuti ponovnim pritiskom na odabranu tipku.

Espresso: Klasična, jaka, kratka kava

Lungo : Extended Caffè Crema

Americano : Espresso razrijeđen vrućom vodom

Omiljena: Vaša omiljena kava može biti spremljena ovdje;

Topla voda: Za čaj ili za produljenje prejako jake kave, prethodno zagrijte šalicu;

6. Kada je proces kuhanja završen, možete čuti zvukove jedinice za kuhanje koja prazni talog kave u spremnik za talog. Svi znakovi za odabir ponovno se pojavljuju na zaslonu. Izvadite šalicu kada se kava potpuno izlije.

Sva kava koja bi mogla kapnuti uhvatila se u posudu za kapanje.

Sustav za pripremu piva:

Uredaj je opremljen funkcijom prethodnog kuhanja: mala količina vode priprema mljevenu kavu u prahu, a zatim se nakratko zaustavlja prije završetka procesa kuhanja. To uzrokuje širenje kave u prahu i stvaranje većeg pritiska, što zauzvrat učinkovitije izvlači ulja i pune okuse iz kave u prahu.

Zagrijte šalicu:

Aroma kave može se posebno dobro razviti ako prethodno zagrijete šalicu kave:

Da biste to učinili, pritisnite tipku "Vruća voda" prije kuhanja kave , pustite vruću vodu da teče u šalicu i izlijte je.

Posebne postavke:

A) Postavite omiljenu / omiljenu kavu :

Možete postaviti željenu postavku za svoju kavu i  spremi je pomoću gumba "Favorite":

- Pritisnite i držite tipku "Favorite" dulje od 2 sekunde. Indikatori gumba Espresso, Lungo i Americano trepču.
- Pritisnite željenu tipku. Počinje proces mljevenja i kuhanja. Kada voda počne teći, pritisnite i držite tipku dok ne iscuri željena količina vode kako biste prilagodili jačinu svoje omiljene kave.
- Vaša omiljena kava, koja je postavljena na ovaj način, sada je spremljena na ovom gumbu i možete joj pristupiti u bilo kojem trenutku odabirom gumba "Favorite".

B) Podešavanje količine kave:

Imate mogućnost permanentne promjene željene količine kave (od 25 ml do 250 ml) za svaku pojedinačnu opciju odabira:

- Odaberite željenu kavu kao što je opisano pod "Priprema kave" i započnite postupak mljevenja/kuhanja.
- Pričekajte da se završi proces mljevenja i da počne proces kuhanja. Čim kava iscuri iz grlića, pritisnite i držite odabranu tipku.
- Kad je skuhana željena količina kave, otpustite tipku. Dva zvučna signala potvrđuju postavku.
- Postavljenu količinu možete ponovno promijeniti u bilo kojem trenutku na isti način.

C) Podešavanje razine mljevenja:



OPASNOST! Stupanj mljevenja smije se podešavati samo tijekom procesa mljevenja, inače se mlin može oštetiti!

Stupanj mljevenja kontrolira se rotirajućim regulatorom u posudi za kavu; točkice označavaju stupanj mljevenja: što su zrna finije samljevena, to će kava biti jača.

Učinite samo minimalne promjene odjednom i provjerite promjenu okusa nakon 2 šalice prije bilo kakvih novih promjena postavki:

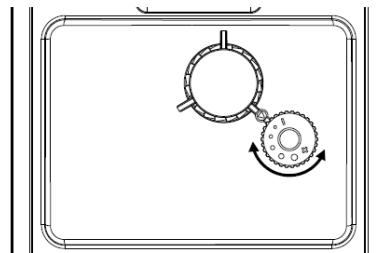
- Otvorite poklopac spremnika kave u zrnu.
- Upravljaljajte svojim uređajem kako je opisano pod "Priprema kave" točke 1-5.
- Dok se zrna kave melju, okrenite regulator:

Suprotno od kazaljke na satu - :

Zrna kave se melju **sitnije** ;

U smjeru kazaljke na satu + :

Zrna kave su **krupnije mljevena** .



Obavijest:

Ako odaberete prefino mljevenje, kava može izlaziti vrlo sporo ili uopće neće izlaziti.

D) Postavka načina rada

Imate mogućnost biranja između 3 različita načina podešavanja:

⇒ Zadana postavka

⇒ ECO postavka: Manja potrošnja energije;

⇒ Podešavanje brzine: brži procesi pripreme;

Evo razlika za odgovarajuće postavke:

| funkcija | standard | EKO | ubrzati |
|--------------------------|----------|--------|---------|
| rasvjeta | ✓ | ✗ | ✓ |
| Postupak prije infuzije | ✓ | ✓ | ✗ |
| Automatsko gašenje nakon | 20 min | 10 min | 30 min |

- Uključite uređaj tako da bude spreman za upotrebu.
- Pritisnite prekidač za uključivanje/isključivanje i držite ga najmanje 5 sekundi. Čuju se 2 zvučna signala i pojavljuju se sljedeći prikazi za različite postavke - stalno osvijetljeni zaslon prikazuje postavljeni način rada:

| način rada | Topla voda | espresso | Lungo |
|------------|------------|-----------|-----------|
| | | | |
| standard | bljeskovi | bljeskovi | svijetli |
| EKO | svijetli | bljeskovi | bljeskovi |
| ubrzati | bljeskovi | svijetli | bljeskovi |

Za promjenu postavke pritisnite odgovarajuću tipku. Ponovno će se oglasiti dva zvučna signala za potvrdu

- Nakon kratkog vremena uređaj se vraća na normalni prikaz u stanju čekanja.

E) Uključivanje/isključivanje automatskog ispiranja:

Kao što je gore opisano, vodovi se ispiru malom količinom vode svaki put kada se uređaj uključi. Svi ostaci kave i zaostala voda iz prethodnih postupaka kuhanja se ispiru. To osigurava stalno dobru kvalitetu kave. Međutim, ova se funkcija može po želji i isključiti:

- Isključite uređaj i otvorite servisni poklopac
- Pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje - simbol  treperi na zaslonu. Pritisnite i držite tipku dok se ne čuju 2 zvučna signala.
- Otpustite gumb i ponovno zatvorite servisni poklopac.
- Uređaj će sada odmah prikazati sve radne tipke nakon uključivanja i spreman je za upotrebu bez postupka ispiranja.
- Automatsko ispiranje također se može ponovno uključiti na isti način.

Ručno ispiranje:

Ako ste isključili funkciju automatskog ispiranja, ipak je preporučljivo povremeno ispirati sustav cijevi:

Da biste to učinili, pritisnите tipku "Vruća voda" nakon uključivanja uređaja. .

Oglesi – potrebne radnje:

Narančasti indikatori na prednjoj strani uređaja zahtijevaju radnje:

| | | |
|---|--|---|
|  | Spremnik za vodu je prazan | Dopunite vodu |
|  | Spremnik za grah je prazan | Ponovno napunite zrna kave |
|  | Posuda za talog je puna | Ispraznjite talog kave |
|  | Stalno svijetli: pogreška jedinice za kuhanje | Provjerite pravilno postavljanje jedinice za kuhanje. |
| | Treperi: Greška servisnog poklopca | Provjerite je li servisni poklopac dobro zatvoren. |
|  | Stalno svijetli: | Uklanjanje kamenca je neophodno |
| | Treperi: | Postupak uklanjanja kamenca u tijeku |
|  | Svijetli kada ste odabrali funkciju "Isprazni sustav". | |

Održavanje i njega



UPOZORENJE! Opasnost od opeklina!

Prije svakog od sljedećih koraka: Isključite uređaj, odspojite ga i pustite da se uređaj potpuno ohladi.



UPOZORENJE! Opasnost od strujnog udara!

Nikada ne uranjajte uređaj i kabel za napajanje u vodu ili druge tekućine!

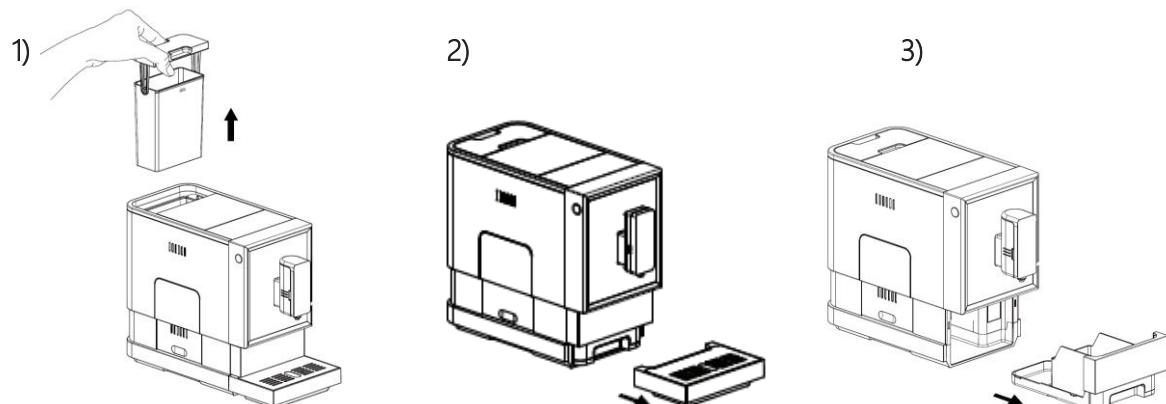


UPOZORENJE! Rizik za zdravlje!

Za čišćenje i njegu dijelova koji dolaze u dodir s vodom i kavom koristite samo proizvode namijenjene hrani.

Iz higijenskih razloga potrebno je uređaj uvijek održavati čistim. Ovo također produžuje životni vijek vašeg uređaja:

Dnevno čišćenje:



1) Očistite spremnik za vodu:

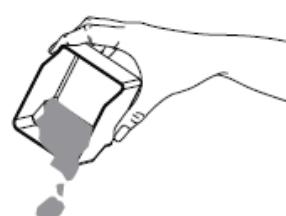
- Izvadite spremnik za vodu iz uređaja i potpuno ga ispraznite.
- Isperite spremnik za vodu čistom vodom.

2) Ispraznite i očistite posudu za kapanje:

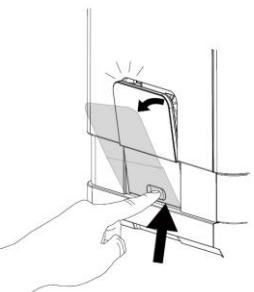
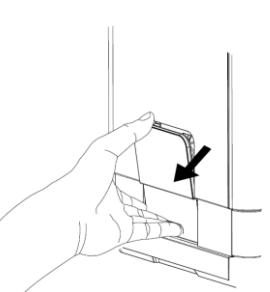
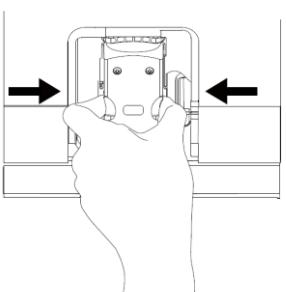
- Izvucite posudu za kapanje iz uređaja, uklonite rešetku i izlijte vodu iz nje.
- Isperite dijelove čistom vodom.

3) Ispraznite i očistite posudu za talog:

- Izvucite ladicu sa spremnikom za talog iz uređaja i ispraznite talog u organski otpad.
- Isperite spremnik za talog čistom vodom.



4) Očistite jedinicu za kuhanje:

| | | |
|--|---|--|
| a) | b) | c) |
|  |  |  |
| Otvorite servisni poklopac pritiskom na donji utor. | Uklonite servisni poklopac. Pozivni znak treperi na prednjem zaslonu. | Stisnite dvije narančaste poluge zajedno. |
| d) | e) |  OPASNOST: <ul style="list-style-type: none"> Jedinica za kuhanje ni u kojem slučaju se ne smije stavljati u perilicu posuđa! Preporučamo da ostale dijelove ne perete u perilici posuđa. |
| Izvucite jedinicu za kuhanje prema naprijed iz uređaja. Pozivni znak na prednjem zaslonu sada stalno svijetli. | Isperite jedinicu za kuhanje čistom vodom | |

5) Obrišite unutrašnjost:

Obrišite unutrašnjost ispod držača jedinice za kuhanje lagano vlažnom krpom.

6) Osušite dijelove i ponovno ih spojite:

- Obrišite sve dijelove suhom kuhinjskom krpom i vratite sve dijelove natrag u uređaj.
- Prilikom umetanja jedinice za kuhanje, umetnите jedinicu za kuhanje u uređaj laganim pritiskom dok ne čujete da sjedne na mjesto (nemojte stiskati narančastu polugu!).
- Zatvorite servisni poklopac.

Uklanjanje kamenca:

se na zaslonu pojavi simbol za uklanjanje kamenca , potrebno je ukloniti kamenac iz uređaja. 

Koliko često uređaj treba uklanjati kamenac ovisi o tvrdoći vaše vode i učestalosti korištenja. U svakom slučaju, preporučujemo uklanjanje kamenca jednom mjesecno.

- Izvadite spremnik za vodu i napunite vodom do oznake "MAX".
- Dodajte paket priloženog sredstva za čišćenje u spremnik za vodu i miješajte dok se ne otopi.
- Vratite spremnik za vodu u uređaj.
- Stavite dovoljno veliku posudu ispod grlića. Ako je potrebno, pomaknite posudu za kapanje dalje od uređaja.
- Spojite uređaj na napajanje i uključite ga.

- Pritisnite gumb za napajanje  i gumb za espresso  5 sekundi dok se ne čuju 2 zvučna signala. Zatim otpustite dva gumba.
- Indikatori uklanjanja kamenca i  indikator  espressa trepću na zaslonu .
- gumb  za espresso kako biste započeli postupak uklanjanja kamenca. Indikator uklanjanja kamenca sada treperi na zaslonu .
- Pričekajte dok voda iz spremnika potpuno ne iscuri. Na zaslonu trepću indikatori "Refill water tank"  i "Espresso" 
- Ispraznите preostalu vodu iz spremnika za vodu i napunite ga čistom vodom iz slavine do oznake "MAX". Ispraznите posudu ispod grlića.
- Zaslon  se gasi i uređaj nastavlja s postupkom uklanjanja kamenca. Otprilike polovica vode se ispire, a zatim uređaj pauzira otprilike 1 minutu prije nego što se ispusti druga polovica vode.
- Uređaj se automatski isključuje kada je postupak uklanjanja kamenca završen.

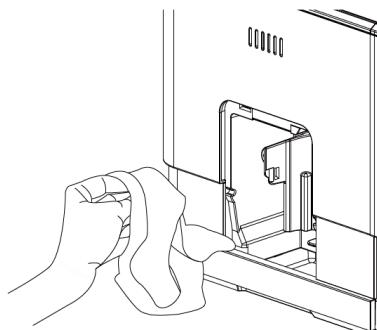
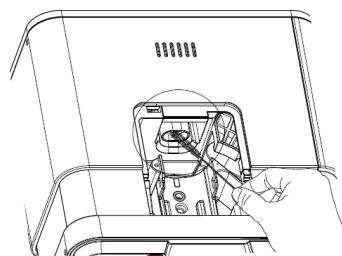
Važne upute:

- Ostala komercijalna sredstva za uklanjanje kamenca iz aparata za kavu i espresso također se mogu koristiti za uklanjanje kamenca - uvijek slijedite upute proizvođača o doziranju i uporabi.
- Nemojte dodavati ocat u uređaj za uklanjanje kamenca.
- Nemojte koristiti druga sredstva za čišćenje za uklanjanje kamenca.

Očistite osovinu za kavu:

Nakon nekoliko postupaka mljevenja i kuhanja, ostaci kave u prahu će se nakupiti unutar uređaja oko i na jedinici za kuhanje. Redovito uklanjajte ove ostatke:

- Provjerite je li uređaj isključen i ohlađen.
- Uklonite servisni poklopac i jedinicu za kuhanje kao što je opisano pod "dnevno čišćenje".
- Očistite jedinicu za kuhanje kao što je opisano u odjeljku "Dnevno čišćenje".
- Uklonite sve ostatke kave unutar otvora za kavu. Da biste to učinili, koristite priloženu četku ili pamučni štapić itd.
- Obrišite unutrašnjost mekom, lagano vlažnom krpom i obrišite suhom kuhinjskom krpom.
- Dobro osušite sve dijelove prije ponovnog umetanja jedinice za kuhanje i zatvaranja servisnog poklopca.



Prazan sustav:

Ako ne planirate koristiti ili transportirati uređaj dulje vrijeme, potrebno je potpuno ukloniti vodu iz uređaja, uključujući i unutarnje cijevi:

- Uključite uređaj.
- Pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje  i tipku  Lungo otprilike 5 sekundi dok  zaslon ne počne treperiti.
- Uklonite spremnik za vodu. Indikator  sada stalno svijetli, označavajući da je proces pražnjenja u tijeku.
- Nakon što je proces pražnjenja završio, uređaj se automatski isključuje.

Važna NAPOMENA:

Kada prvi put koristite uređaj nakon postupka pražnjenja, izvršite ručni postupak ispiranja.

Čišćenje kućišta:

- Ako je potrebno, očistite vanjski dio uređaja i kabel za napajanje s malo navlaženom krpom;
- Nikada nemojte koristiti gruba, abrazivna sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol ili benzin. Osim toga, ne smiju se koristiti tvrde četke ili metalni pribor za čišćenje kako ne bi oštetili površine.
- Ako uređaj nećete koristiti dulje vrijeme, provedite postupak "Ispraznите sustav" i spremite ga u kutiju, čistog i suhog, na suhom mjestu bez prašine i izvan dohvata djece.

Korisni savjeti/rješavanje problema

Ako primijetite bilo kakve probleme tijekom rada, provjerite sljedeće točke. Ako i dalje nije moguće riješiti nastali problem, obratite se kvalificiranoj specijaliziranoj radionici:

| incident | Uzrokovan | Lijek/rješenje |
|--------------------------|---------------------------------|---|
| Uređaj ne radi: | Mrežni priključak nije ispravan | Provjerite kabel za napajanje; Provjerite svoju utičnicu; Provjerite sigurnosnu kopiju; |
| Kava ne izlazi iz grlića | Provedeno je čišćenje sustava | Izvršite ručni ciklus ispiranja ( Pritisnite gumb). |

| incident | Uzrokovano | Lijek/rješenje |
|--|--|---|
| Nema ili kasni odgovor tijekom rada | Elektromagnetske smetnje | Isključite uređaj i isključite ga iz napajanja. Pričekajte nekoliko minuta prije nego što ga ponovno uključite i ponovno uključite. |
| | PrJAVA upravljačka ploča: | Obrišite upravljačku ploču priloženom krpom za čišćenje. |
| | Gumb pritisnut previsoko: | Pritisnite dodirni gumb malo niže; |
| Kava nije vruća | Šalica je prehladna: | Zagrijte šalicu; |
| | Jedinica za kuhanje je prehladna: | Isperite uređaj najmanje 3 puta prije kuhanja kave; |
| | Uređaj je kalcificiran: | Uklonite kamenac s uređaja; |
| Prva šalica kave je loša | Prvi proces mljevenja stavlja premalo kave u prahu u jedinicu za kuhanje | Odljite prvu kavu, od druge će kvaliteta kave biti dobra. |
| Nema pjene na kavi | Zrna kave nisu svježa | Koristite svježu kavu visoke kvalitete |
| | Razina mljevenja nije pravilno postavljena: | Drugaćije prilagodite razinu mljevenja; |
| Iako je spremnik za vodu uklonjen ili je razina vode u spremniku preniska, poruka za ponovno punjenje vode ne pojavljuje se na zaslonu | Područje ispod spremnika za vodu unutar uređaja je mokro | Obrišite područje suhom krpom. |
| Ima vode u unutarnjoj posudi za pražnjenje | Kava u prahu je prefino samljevena, što uzrokuje prelijevanje vode | Ponovo prilagodite razinu mljevenja; |
| Kava teče presporo ili samo kaplje | Kava u prahu je prefino mljevena i teško propušta vodu | Ponovo prilagodite razinu mljevenja; |
| Indikator "Dopunite zrna" svijetli iako u spremniku ima još dovoljno zrna kave: | Otvor za kavu u prahu je blokiran | Očistite otvor za kavu; |
| Zaslon "Uklanjanje kamenca" nastavlja treperiti nakon uklanjanja kamenca: | Postupak uklanjanja kamenca nije dovršen: | Pažljivo slijedite korake opisane u paragrafu "Uklanjanje kamenca" i pričekajte da se uređaj automatski isključi. |

Stalak za kapanje e:

Uz ovaj uređaj dobivate 2 rešetke za ocjeđivanje: 1 x crni metal, 1 x nehrđajući čelik.

Imajte na umu da će se pri korištenju crne rešetke za ocjeđivanje pojaviti tragovi abrazije uzrokovani pomicanjem šalica (ovisno o vrsti šalica koje se koriste). To se ne može izbjegi zbog fizičkih razloga i nije razlog za reklamaciju.

Tehnički podaci

| | |
|----------------------------|--|
| Radni napon: | AC 220-240V ~ 50-60Hz |
| Potrošnja energije: | 1235 - 1470 watta |
| Spremnik za vodu | cca 1,2 l |
| Količina kave/vode: | 25 – 250 ml |
| Ocjednjak: | 0,3L |
| Posuda za talog kave: | za 10 šalica |
| Automatsko isključivanje: | Zadano: 20 min. EKO: 10 min Brzina : 30 minuta |
| Dimenzije uređaja (ŠxVxD): | 18 x 31,5 x 42,6 cm |
| Težina: | cca 8,1 kg |



Uređaj u isključenom stanju troši 0,01 W.

*Zadržavamo pravopisne pogreške, dizajn i tehničke promjene;

Informacije o zaštiti okoliša



Na kraju životnog vijeka ovaj se proizvod ne smije odlagati s običnim kućnim otpadom, već se mora odnijeti na sabirno mjesto za recikliranje električne i elektroničke opreme. Na to ukazuje simbol na proizvodu, u uputama za uporabu ili na pakiranju.



Materijali se mogu ponovno upotrijebiti prema njihovoj oznaci. Ponovnom uporabom, recikliranjem ili drugim oblicima recikliranja starih uređaja dajete važan doprinos zaštiti našeg okoliša.

Pitajte lokalne vlasti o odgovornom mjestu za odlaganje.

Jamstvo / Garancija

Osim zakonskog jamstva, na ovaj uređaj dajemo 24 mjeseca garancije, računajući od datuma izdavanja računa ili otpremnice. Unutar ovog garantnog roka, uz predočenje računa ili otpremnice, svi proizvodni i/ili materijalni nedostaci bit će besplatno otklonjeni popravkom i/ili zamjenom neispravnih dijelova, odnosno (po našem izboru) zamjenom za jednako vrijedan, ispravan proizvod. Uvjet za ovakvu garancijsku uslugu je da je uređaj pravilno korišten i održavan. Bilo kakvi daljnji zahtjevi koji nadilaze naše garantne usluge su isključeni. Garancija uključuje u opravdanom slučaju samo popravak uređaja. Daljnji zahtjevi, kao i odgovornost za eventualne posljedice, u načelu su isključeni. Garancija se ne može dati za dijelove koji podliježu prirodnom trošenju ili za oštećenja uzrokovana udarcima, nepravilnim rukovanjem, djelovanjem vlage ili drugim vanjskim utjecajima, kao i za intervencije neovlaštenih osoba. U slučaju garancije uređaj se mora reklamirati s računom ili otpremnicom kod vašeg specijaliziranog prodavača.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Jamstvo:

Jamstvo je izričito određeno zakonom i odnosi se samo na nedostatke koji su postojali u trenutku predaje robe. Potraživanje se uvijek upućuje prema ugovornom partneru (trgovcu), koji mora besplatno (za potrošača) otkloniti ili organizirati otklanjanje nedostatka.

Garancija:

Garancija je dobrovoljna, ugovorna obveza proizvođača (generalnog uvoznika), za koju ne postoje nikakvi sadržajni ili formalni minimalni zahtjevi. Mnoge garancije pokrivaju samo dio troškova nastalih pri otklanjanju nedostataka, ali obično vrijede za sve nedostatke koji se pojave u određenom roku.

HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS & BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Biztonsági utasítások

- Ezt a készüléket gyermekek nem használhatják. Tartsa távol a készüléket és a csatlakozókábelt gyermekektől.
- A készüléket gyermekektől távol helyezze el.
- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
- A készüléket csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalattal vagy tudással nem rendelkező személyek használhatják, ha felügyelik őket, vagy kioktatják őket a készülék biztonságos használatára, és megértik az ebből eredő veszélyeket.
- Ezt a készüléket csak beltéri használatra terveztek. Ne használja a szabadban.
- Ne használja a készüléket fürdőszobában vagy más magas páratartalmú helyiségben.
- Ne helyezze a készüléket forró felületekre, például főzőlapra vagy annak közelébe, vagy más hőforrások közelébe, mint pl. B. sütők, radiátorok és védje a közvetlen napfénytől.
- A készüléket mindenkor száraz, sík, csúszásmentes, hőálló felületre helyezze.
- Soha ne helyezze a készüléket puha, könnyen gyűlékony felületre, például: Pl. szőnyegek, újságok, asztalkészletek stb.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat vagy más elektromos eszközt a készülékre.
- Ne helyezzen vízzel vagy más folyadékkal teli edényeket a készülékre.
- Ne helyezzen égő gyertyát a készülékre.
- A készülék nem használható külső időzítővel vagy külön távvezérlő rendszerrel.
- Ne csatlakoztassa a készüléket több aljzathoz vagy hosszabbító kábelhez.
- A tápkábelt nem szabad megtörni, összenyomni vagy becsípni.

- Ne húzza a tápkábelt éles széleken túl.
- Ne hagyja, hogy a tápkábel lelógjon a munkafelületről.
- Ne húzza a tápkábelt a készülék mozgatásához.
- A készüléket csak a tápcsatlakozó kihúzása után választja le a hálózatról.
- Mindig húzza ki a hálózati csatlakozót
 - ha már nem használja a készüléket,
 - amikor eltávolítja vagy behelyezi a víztartályt,
 - a készülék szétszerelése vagy összeszerelése előtt,
 - működés közbeni meghibásodások vagy hibák esetén,
 - minden tisztítás és ápolás előtt.
- Kérjük, vegye figyelembe, hogy a készülékben mindaddig feszültség van, amíg az a hálózatra van csatlakoztatva, még akkor is, ha az ki van kapcsolva.
- Soha ne húzza a tápkábelt, amikor kihúzza a dugót az aljzatból, minden fogja meg a csatlakozót.
-  Soha ne érintse meg a készüléket, a tápkábelt vagy a hálózati csatlakozót nedves vagy nedves kézzel. **ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!**
- Soha ne merítse a készüléket és a tápkábelt vízbe vagy más folyadékba. **ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!**
- Rendszeresen ellenőrizze a tápkábel sérülését. Ha megsérült, a készüléket nem szabad üzembe helyezni. Cserélje ki a sérült kábelt egy újra.
- A termék átalakítása vagy cseréje biztonsági okokból nem megengedett.
- Óvatosan kezelje a terméket. Megsérülhet ütések, ütések vagy akár kis magasságból való leesések miatt is.
- Ne nyissa ki a készülék házát, nincsenek benne kezelőszervek.
- Használat közben ne mozgassa a készüléket.
- Használat közben ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
- Mindig kapcsolja ki a készüléket, mielőtt feltölti vízzel.
- Az elektromos készülékek javítását szakembernek kell elvégeznie a

biztonsági előírások betartása és a veszélyek elkerülése érdekében.

 **VIGYÁZAT:** Az utasítások be nem tartása súlyos sérülésekhez és a készülék károsodásához vezethet.

A jelen használati utasítás vagy a biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyásából eredő, nem megfelelő működésből eredő károk esetén a szavatossági igény érvényét veszti.



ÉGÉSI VESZÉLY:

Ez az eszköz felmelegíti a vizet és lehetővé teszi a forró gőz távozását:

- A készülék használata közben semmilyen testrészt ne helyezze a kifolyó alá.
- A piszkos kifolyó forró folyadékot vagy gőzt szórhat ki. Győződjön meg arról, hogy a kifolyó tiszta.
- Működés közben ne nyissa ki a karbantartási fedeleket.
- Óvatosan ürtse ki a csepptálcát, mert a benne lévő víz forró lehet.
- A készüléket csak akkor szabad használni, ha a csepptálca és a belső csepptartály megfelelően be van helyezve.
- Ne távolítsa el a főzőegységet az ital elkészítése közben vagy röviddel azt követően.
- Ha a víztartály kiürül az ital elkészítése közben, a készülék az újratöltés után automatikusan folytatja a főzési folyamatot.

Hibák és sérülések:

A sérült vagy hibás készülék a készülék károsodását vagy személyi sérülést okozhat:

- minden használat előtt ellenőrizze, hogy a készülék és a tápkábel nem sérült-e. Ha bármilyen szállítási sérülést észlel, azonnal forduljon szakkereskedőjéhez.
- Soha ne használjon hibás vagy leejtett készüléket.
- Ha a készülék tápkábele megsérül, a veszélyek elkerülése érdekében eredeti kábelre kell cserélni.
- A készülék nem tartalmaz olyan alkatrészeket, amelyeket saját maga javíthatna. Javítást csak képzett szakember végezhet.

Higiénia:

A készülékben a káros csíraképződés elkerülése érdekében a készüléket tisztán kell tartani:

- Naponta ürtse ki és tisztítsa meg a csepptálcát, a belső csepptálca és a kávezacc-tartályt.
- Rendszeresen tisztítsa meg a készüléket (lásd a „Tisztítás és gondozás” részt az utasítások végén).
- Ürtse ki a készüléket, ha hosszabb ideig nem használja.

- Cserélje ki a vizet naponta, hogy megakadályozza a csíraképződést.
- A nem megfelelő tisztítószerek használata egészségügyi kockázatokat jelent:
A készülék tisztításához csak a jelen használati útmutatóban leírt tisztítószereket és edényeket használja.

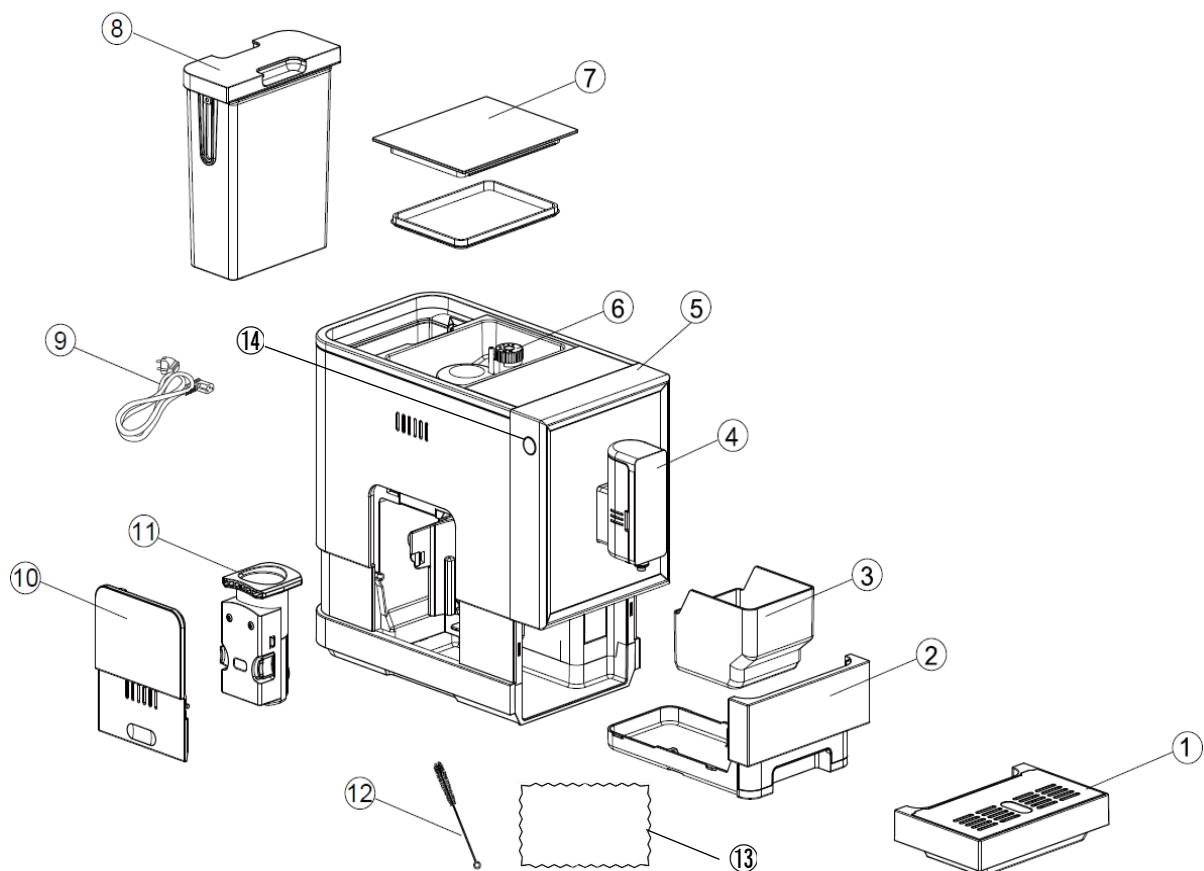
Rendeltetésszerű használat:

- A készüléket kizárolag eszpresszó/kávé italok és forró víz készítésére terveztek.
- Csak pörkölt, egész kávábabot szabad használni.
- A készüléket nem kereskedelmi használatra szánják, hanem csak otthoni használatra, irodák vagy műhelyek kávékonyháiban, valamint apartmanházakban, panziókban, motelekben vagy panziókban stb.
- Az útmutatóban leírtaktól eltérő használat helytelennek minősül , és a készülék károsodásához és súlyos sérülésekhez vezethet.

Fontos felhasználói megjegyzések:

- A víztartályt csak friss, hideg csapvízzel töltse fel. A meleg vagy forró csapvíz vagy más folyadék károsíthatja a készüléket.
- Ne használjon karamellizált vagy cukorral bevont kávábabot.
- Ne használjon zöld kávét (zöld, pörköletlen bab) vagy zöld kávéhoz kevert. Ezek károsíthatják a készüléket.
- Ne tegyen kávéport vagy instant kávét a babtartályba.
- A készülék tárolása előtt húzza ki a konnektorból, és hagyja teljesen kihűlni.
- Csak eredeti tartozékokat használjon.

Leírás



- | | |
|---|---------------------------------|
| 1. Csepptálca kivehető fémtartóval (+ 2. fém állvány rozsdamentes acélból) | 8. Víztartály részecskecsűrővel |
| 2. Belső leeresztő fiók | 9. Tápkábel |
| 3. Zacc tartály | 10. Karbantartó nyílás |
| 4. Csészevilágítással állítható kifolyó | 11. Főzőegység |
| 5. Vezérlőpult | 12. Tisztító kefe |
| 6. Kávébab tartály őrlési fokozat szabályozóval | 13. tisztító kendőt |
| 7. A babtartály fedele tömítéssel | 14. Be/ki kapcsoló |

Érintőpanelek és kijelzők:



- | | |
|--------------|--------------------------------|
| 1 eszpresszó | 6 Tölts fel vízzel |
| 2 Lungo | 7 Töltsön babot |
| 3 Americano | 8 Ürtse ki a kávézacc tartályt |
| 4 kedvenc | 9 Hiba történt |
| 5 Melegvíz | 10 Végezzen tisztítást |
| | 11 Üres rendszer |

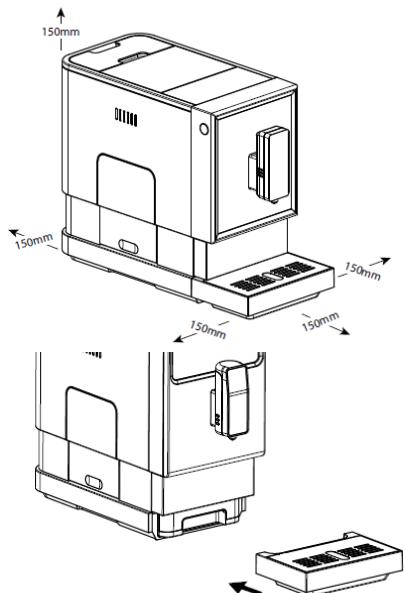
Használat előtt

Szállítási terjedelem:

- Teljesen automata kávégőző
- Tisztítókefe
- 3 csomag . Vízkőoldó szer
- csereleeresztő állvány rozsdamentes acélból
- tisztítókendő
- használati útmutató

Csomagolja ki és állítsa be az eszközt:

- Távolítsa el a csomagolóanyagot.
- Távolítson el minden védőfóliát és biztonsági ragasztócsíkot.
- Húzza felfelé a víztartályt és ellenőrizze, hogy van-e alatta szállítási védelem – ha szükséges, távolítsa el.
- Tartson legalább 15 cm távolságot a falaktól és más tárgyaktól.
- Kérjük, vegye figyelembe a „Biztonsági utasítások” alatt felsorolt összes információt.
- Csúsztassa a csepegtetőtálcát rácsos (fekete bevonatú fémrács vagy rozsdamentes acél állvány) a készülékre, amíg a helyére nem kerül. A cseptálcát mágnes tartja a helyén.

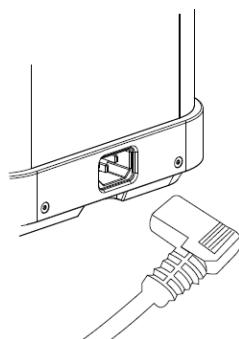


Egy közlemény:

- A csomagolóanyagok, például a műanyag zacskók vagy a hungarocell darabok veszélyesek a gyermekek számára. Ezért ezeket a részeket tartsa távol gyermekektől. FULLÁSVESZÉLY!
- Sok csomagolóanyag újrahasznosított, ezért ügyeljen arra, hogy megfelelően selejtezze ki őket, mivel ezzel jelentősen hozzájárul a környezet védelméhez.

Hálózati csatlakozás:

- Vegye ki a mellékelt tápkábelt, és csatlakoztassa a készülék hátulján található porthoz.
- Dugja be a hálózati csatlakozót egy háztartási konnektorba megfelelően felszerelt, szabadon hozzáférhető védőérintkezős aljzatba szabad csatlakoztatni (legalább 10 A biztosíték).
- A hálózati feszültségnek meg kell egyeznie a készülék adattábláján feltüntetett feszültséggel: 220-240 V ~ 50-60 Hz.
- Amint a készülék csatlakoztatva van az áramforráshoz, üzembe helyezhető.
- A készülék megfelel a CE-jelölésre vonatkozó irányelveknek.



Az első használat előtt:

- Ellenőrizze, hogy nem sérült-e a készülék és a tápkábel. Ha a készülék vagy a tápkábel megsérült, a készüléket nem szabad használni.
- Vegye ki a víztartályt és öblítse le langyos, enyhe szappanos vízzel. Öblítse le tiszta vízzel és szárítsa meg konyharuhával. Helyezze vissza a víztartályt a géphez, és óvatosan nyomja le.
- Higiéniai okokból azt javasoljuk, hogy az első használat előtt csak forró vizet folytasson át a csövek öblítéséhez.

Szolgáltatás

A készülék be- és kikapcsolása:



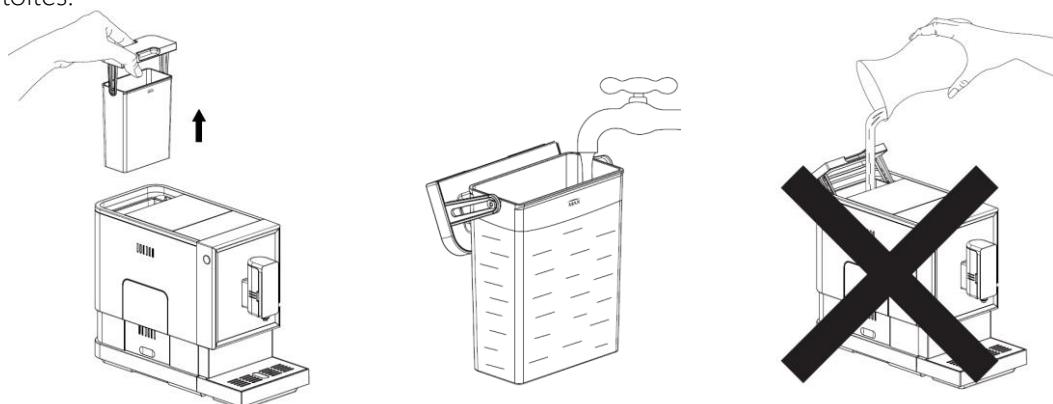
a készülék oldalán található be/ki kapcsolóval. A gomb ismételt megnyomásával a készülék ismét kikapcsol.

Egy közlemény:

A készülék automatikus kikapcsolás funkcióval van felszerelve. Ha egy ideig egyetlen gombot sem nyom meg, a készülék automatikusan kikapcsol. Az időtartam a beállított üzemmódtól függ – lásd a „Speciális beállítások / üzemmód beállítása” című részt.

Víztartály feltöltése:

Ha a víztartály üres, a kijelzőn megjelenik a „Víz utántöltés” szimbólum, szükséges a víz utántöltés:



- Emelje ki a víztartályt a készülékből, és töltse fel tiszta, hideg csapvízzel a „MAX” jelzésig.
- Helyezze vissza a víztartályt a készülékbe.

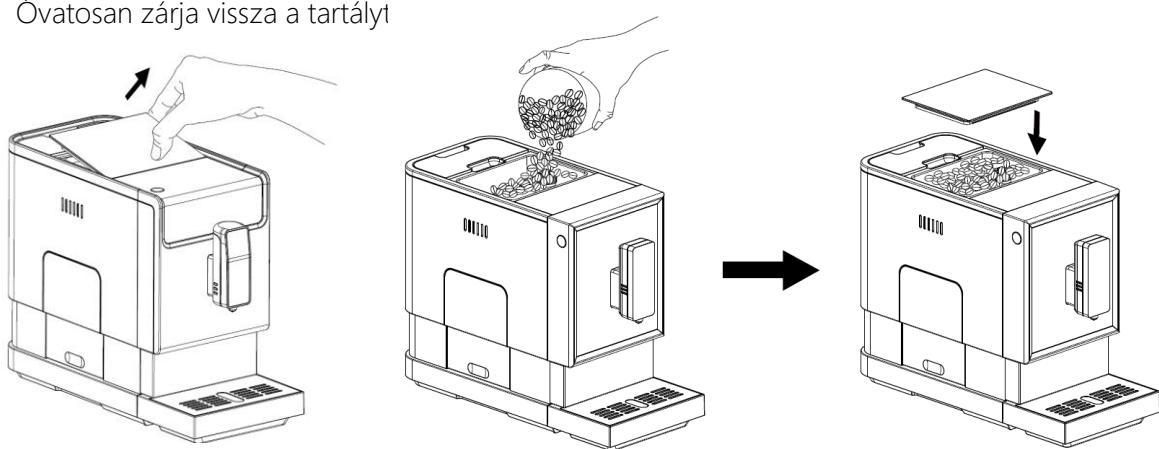
Fontos MEGJEGYZÉS:

- Ne töltön vizet közvetlenül a készülék víztartályába másik edény használatával. A túltöltés miatt a víz lefolyhat a készülékházon és behatolhat a készülékbe - ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!

A babtartály feltöltése:

Ha a szemeskávétartály kiürült, a kijelzőn megjelenik a „Bab újratöltése” szimbólum.

- Nyissa ki a szemeskávétartály fedelét .
- Ürítse ki a pörkölt szemes kávét a tartályba.
- Óvatosan zárja vissza a tartályt

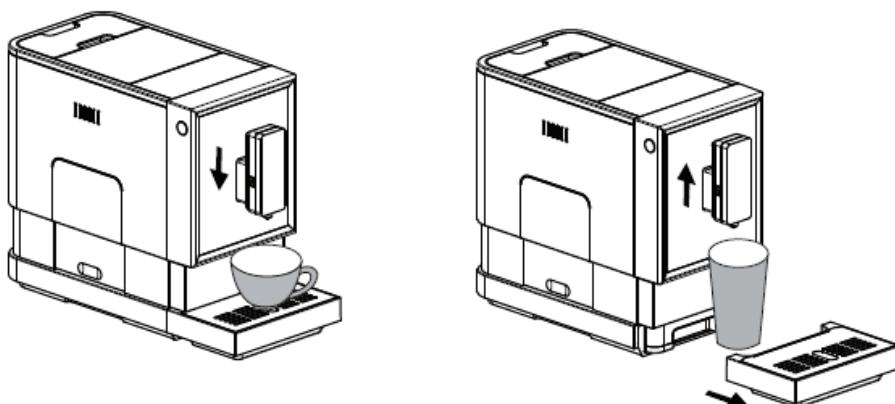


Kávé készítés:

1. Állítsa be a készüléket, töltse fel vízzel és babbal az előző bekezdésekben leírtak szerint.

2. Helyezzen egy csészét a cseppegtető tálcára a kifolyó alá.

A kifolyó a csésze méretétől függően felfelé vagy lefelé tolható. Ha a használt csésze túl magas, a csepptálcát el lehet tolni.



3. Csatlakoztassa a készüléket a tápegységhez.

4. a készülék oldalán található be/ki kapcsolóval . A „Melegvíz” kijelző villog, a készülék felmelegszik és kipirul. Ezt bármikor leállíthatja a „Melegvíz” gomb megnyomásával. Ürítse ki az átfolyt vizet.

Megjegyzés Öblítés funkció: A készülék nem öblíti le, ha nemrégiben használták.

Kívánt esetben az öblítés funkció kikapcsolható: Lásd a „Speciális beállítások / Automatikus öblítés be-/kikapcsolása” című részt.

5. A következő kijelzések jelennie meg a kijelzőn, és a készülék üzemkész



Espresso / Lungo / Americano / Kedvenc / Forró Víz

Válassza ki a kívánt funkciót a megfelelő gomb megnyomásával. A megnyomott gomb világít, a többi gomb már nem világít. A kifolyó alatti csésze világítás kigyullad, és megkezdődik az őrlési és főzési folyamat. A folyamat megszakítható a kiválasztott gomb ismételt megnyomásával.

| | |
|-------------------|--|
| Espresso: | Klasszikus, erős, rövid kávé |
| Lungo : | Extended Caffè Crema |
| Americano : Forró | vízzel hígított eszpresszó |
| Kedvenc: | Ide mentheti kedvenc kávéját; |
| Forró víz: | Teához vagy túl erős kávé meghosszabbításához melegítse elő a csészét; |

6. Ha a főzési folyamat befejeződött, hallja a főzőegység hangjait, amint a zaccot a zacchartályba üríti. Az összes kiválasztási karakter ismét megjelenik a kijelzőn. Távolítsa el a csészét, amikor a kávé teljesen kiöntött.

Az esetlegesen csöpögő kávé a csepptálca kerül.

Előfőzési rendszer:

A készülék előfőzési funkcióval van felszerelve: kis mennyiséggű víz előfőzi az őrült kávéport, majd rövid időre leállítja, mielőtt a főzési folyamat befejeződik. Ez a kávépor kitágulását és nagyobb nyomást eredményez, ami viszont hatékonyabban vonja ki a kávéporból az olajokat és a teljes ízeket.

Pohár előmelegítés:

A kávé aroma különösen jól fejlődhet, ha előmelegíti a kávéscsészét:

Ehhez nyomja meg a „Hot Water” gombot a kávéfőzés előtt , engedje a forró vizet a csészébe, és öntse ki.

Speciális beállítások:

A) Állítsa be a kedvenc / kedvenc kávéját :

- A „Kedvenc” gombbal beállíthatja a kívánt kávébeállítást, és elmentheti azt:
- Tartsa lenyomva a „Kedvenc” gombot több mint 2 másodpercig. Az Espresso, Lungo és Americano gombok jelzőfényei villognak.
 - Nyomja meg a kívánt gombot. Megkezdődik az őrlési és főzési folyamat. Amikor a víz elkezd folyni, nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot, amíg a kívánt vízmennyiség el nem folyik kedvenc kávéja erősségenek beállításához.

- Az így beállított kedvenc kávéja most erre a gombra van mentve, és a „Kedvenc” gomb megnyomásával bármikor elérheti.

B) A kávé mennyiségenek beállítása:

Lehetősége van állandóan módosítani a kívánt kávemennyiséget (25 ml-ről 250 ml-re) minden egyes választási lehetőségnél:

- Válassza ki a kívánt kávét a „Kávé készítése” részben leírtak szerint, és kezdje meg az őrlési/főzési folyamatot.
- Várja meg, amíg az őrlési folyamat befejeződik, és a főzési folyamat elkezdődik. Amint a kávé kifolyik a kifolyóból, nyomja meg és tartsa lenyomva a kiválasztott gombot.
- Ha a kívánt mennyiségű kávét lefőzte, engedje fel a gombot. Két hangjelzés erősíti meg a beállítást.
- A beállított mennyiség ugyanilyen módon bármikor újra megváltoztatható.

C) Az őrlési fokozat beállítása:



VESZÉLY! Az őrlési szintet csak az őrlési folyamat során szabad állítani, ellenkező esetben a daráló megsérülhet!

Az őrlés mértékét a kávébabtartályban lévő forgatógombbal lehet szabályozni.

Egyszerre csak minimális változtatásokat hajtson végre, és 2 csésze után ellenőrizze az ízváltozást, mielőtt bármilyen új beállítást módosítana:

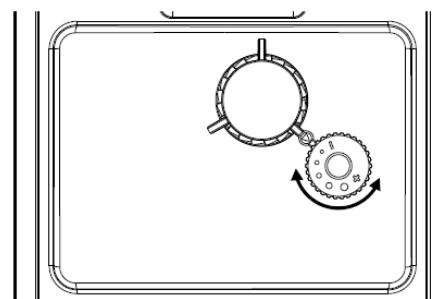
- Nyissa ki a szemes kávétartály fedelét.
- Működtesse a készüléket a „Kávé készítése” 1-5. pontok szerint.
- Amíg a szemes kávét őrlik, forgassa el a tárcsát:

Az óramutató járásával ellentétes irányban - :

A kávébabot **finomabbra őrlik** ;

Az óramutató járásával megegyező irányban +:

A kávébabot **durvábbra őröljük**.



Egy közlemény:

Ha túl finom őrleményt választ, előfordulhat, hogy a kávé nagyon lassan vagy egyáltalán nem jön ki.

D) Üzemmódban beállítás

3 különböző beállítási mód közül választhat:

⇒ Alapértelmezett beállítás

⇒ ECO beállítás: Kevesebb energafogyasztás;

⇒ Sebesség beállítása: gyorsabb előkészítési folyamatok;

Íme a különbségek a megfelelő beállítások között:

| funkció | standard | ECO | sebesség |
|------------------------------|----------|---------|----------|
| világítás | ✓ | ✗ | ✓ |
| Infúzió előtti eljárás | ✓ | ✓ | ✗ |
| Automatikus kikapcsolás után | 20 perc | 10 perc | 30 perc |

- Kapcsolja be a készüléket, hogy készen álljon a használatra.
- Nyomja meg a be-/kikapcsolót és tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig. 2 sípoló hang hallható, és a következő kijelzések jelennek meg a különböző beállításokhoz - a folyamatosan világító kijelző mutatja a beállított módot:

| mód | Melegvíz | espresso | Lungo |
|----------|----------|----------|---------|
| standard | | | |
| ECO | villog | villog | világít |
| sebesség | villog | világít | villog |

A beállítás megváltoztatásához nyomja meg a megfelelő gombot. Megerősítésképpen ismét két hangjelzés hallható

- Rövid idő elteltével a készülék visszakapcsol normál készenléti kijelzőre.

E) Az automatikus öblítés be-/kikapcsolása:

A fent leírtak szerint a vezetékek minden bekapcsolásakor kis mennyiségi vízzel átöblítésre kerülnek. Az előző főzési folyamatokból származó kávémaradványok és maradék víz kimosásra kerül. Ez biztosítja a folyamatosan jó káveminőséget. Ez a funkció azonban igény szerint kikapcsolható:

- Kapcsolja ki a készüléket és nyissa ki a szervizfedeleit
- Nyomja meg a be/ki gombot - a szimbólum villog a kijelzőn. Nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot, amíg 2 hangjelzést nem hall.
- Engedje el a gombot, és zárja be ismét a szervizfedeleit.
- A készülék a bekapcsolás után azonnal megjeleníti az összes kezelőgombot, és öblítés nélkül használatra kész.
- Az automata öblítés funkció is ugyanígy újra bekapcsolható.

Kézi öblítés:

Ha kikapcsolta az automatikus öblítés funkciót, akkor is célszerű időnként átöblíteni a csőrendszeret:

Ehhez a készülék bekapcsolása után nyomja meg a „Melegvíz” gombot. 

Hirdetések – szükséges teendők:

Az eszköz elején található narancssárga jelzőfények műveleteket kérnek:

| | | |
|---|---|---|
|  | A víztartály üres | Töltsé fel vízzel |
|  | A babbtartály üres | Töltsé fel a kávélbotot |
|  | A zacc tartály megtelt | Ürítse ki a kávézaccot |
|  | Folyamatosan világít: főzőegység hiba | Ellenőrizze a főzőegység megfelelő elhelyezését. |
| | Villog: Szervizlap hiba | Ellenőrizze, hogy a szervizfedél megfelelően zárva van-e. |
|  | Folyamatosan világít: | Vízkőmentesítés szükséges |
| | Villog: | Vízkőmentesítés folyamatban |
|  | Akkor világít, ha kiválasztotta az „Empty system” funkciót. | |

Karbantartás és gondozás



FIGYELMEZTETÉS! Égési sérülés veszélye!

A következő lépések mindegyike előtt: Kapcsolja ki a készüléket, húzza ki a konnektorból, és hagyja teljesen kihűlni.



FIGYELMEZTETÉS! Áramütés veszélye!

Soha ne merítse a készüléket és a tápkábelt vízbe vagy más folyadékba!

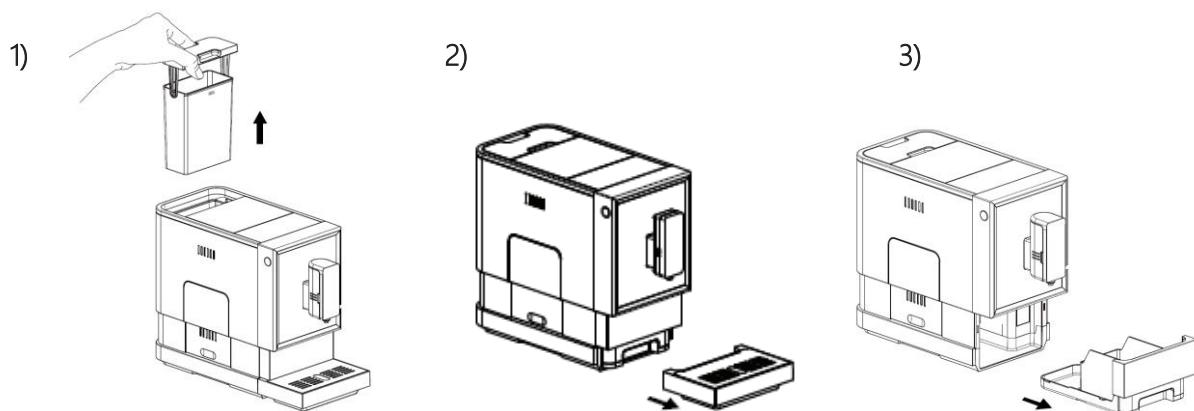


FIGYELMEZTETÉS! Egészségügyi kockázat!

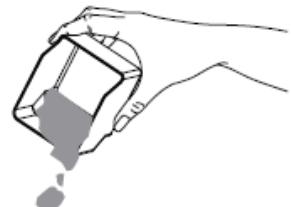
A vízzel és kávéval érintkező alkatrészek tisztításához és ápolásához csak élelmiszer-minőségű termékeket használjon.

Higiéniai okokból a készüléket minden nap tisztán kell tartani. Ez is meghosszabbítja a készülék élettartamát:

Napi takarítás:



- 1) Tisztítsa meg a víztartályt:
 - Vegye ki a víztartályt a készülékből, és teljesen ürítse ki.
 - Öblítse ki a víztartályt tiszta vízzel.
- 2) Ürítse ki és tisztítsa meg a csepptálcát:
 - Húzza ki a csepptálcát a készülékből, távolítsa el a rácsot és öntse le a benne lévő vizet.
 - Öblítse le az alkatrészeket tiszta vízzel.
- 3) Ürítse ki és tisztítsa meg a zacctartályt:
 - Húzza ki a kávézacc-tartályt tartalmazó fiókot a készülékből, és ürítse ki a kávézaccot a szerves hulladékba.
 - Öblítse ki a kávézacc tartályt tiszta vízzel.
- 4) Tisztítsa meg a főzőegységet:



| | | |
|--|--|---|
| a) | b) | c) |
| Nyissa ki a szervizfedelel úgy, hogy benyomja az alsó mélyedésbe. | Távolítsa el a szervizfedelel. A hívójel villog az előlapí kijelzőn. | Nyomja össze a két narancssárga kart. |
| d) | e) | <p>VESZÉLY:</p> <ul style="list-style-type: none"> - A főzőegységet semmi esetre sem szabad mosogatógépbe tenni! - Javasoljuk, hogy a többi részt ne tisztítsa mosogatógépben. |
| Húzza előre a főzőegységet a készülékből. A hívójel az előlapí kijelzőn most folyamatosan világít. | Öblítse le a főzőegységet tiszta vízzel | |

- 5) Törölje le a belső teret:

Enyhén nedves ruhával törölje le a főzőegység tartó alatti belsejét.
- 6) Száritsa meg az alkatrészeket és helyezze vissza őket:
 - Törölje szárazra az összes alkatrészt konyharuhával, és tegye vissza az összes alkatrészt a készülékbe.
 - A főzőegység behelyezésekor enyhe nyomással helyezze be a főzőegységet a készülékbe, amíg nem hallja, hogy a helyére kattan (ne nyomja meg a narancssárga kart!).
 - Csukja be a szervizfedelel.

Vízkőmentesítés:



Amikor a kijelzőn megjelenik a vízkőmentesítés szimbóluma , el kell végezni a készülék vízkőmentesítését. Az, hogy milyen gyakran kell vízkőteleníteni a készüléket, a víz keménységétől és a használat gyakoriságától függ. Mindenesetre havonta egyszer javasoljuk a vízkőmentesítést.

- Távolítsa el a víztartályt, és töltse fel vízzel a „MAX” jelzésig.
- Tegyen egy csomag mellékelt tisztítószert a víztartályba, és keverje, amíg fel nem oldódik.
- Helyezze vissza a víztartályt a készülékbe.
- Helyezzen egy kellően nagy edényt a kifolyó alá. Ha szükséges, csúsztassa el a csepptálcát a készüléktől.
- Csatlakoztassa a készüléket az áramforráshoz és kapcsolja be.
- Nyomja meg a bekapcsológombot és az eszpresszó gombot 5 másodpercig, amíg 2 sípolást nem hall. Ezután engedje el a két gombot.
- a vízkőmentesítés és az eszpresszó jelzőfényei .
- Nyomja meg az eszpresszó gombot a vízkőmentesítési folyamat elindításához. A vízkőmentesítés jelzőfénnye most villog a kijelzőn .
- Várja meg, amíg a víz teljesen kifolyik a víztartályból. A „Víztartály utántöltése” és az „Espresso” jelzőfény villog a kijelzőn.
- Ürítse ki a maradék vizet a víztartályból, és töltse fel tiszta csapvízzel a „MAX” jelzésig. Ürítse ki a kifolyó alatti tartályt.
- A kijelző kialszik, és a készülék folytatja a vízkőmentesítési folyamatot. A víz körülbelül felét átöblítik, majd a készülék körülbelül 1 percig szünetel, mielőtt a víz második felét átöblítené.
- A készülék automatikusan kikapcsol, ha a vízkőmentesítési folyamat befejeződik.

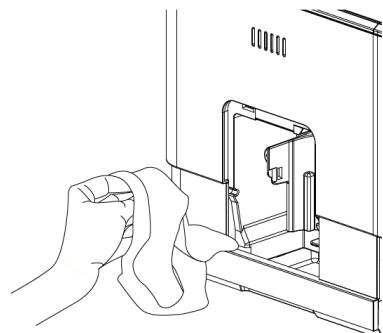
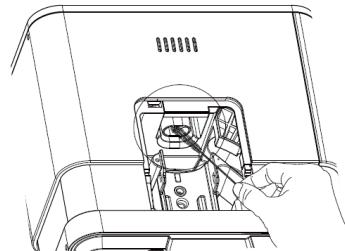
Fontos utasítások:

- Más, kereskedelemben kapható kávé- és eszpresszógépekhez használható vízkőoldó szerek is használhatók a vízkőmentesítéshez – minden kövesse a gyártó adagolásra és használatára vonatkozó utasításait.
- Ne adjon ecsetet a készülékhez a vízkőmentesítés érdekében.
- Ne használjon más tisztítószert a vízkőmentesítéshez.

Tisztítsa meg a kávé tengelyét:

Számos őrlési és főzési folyamat után kávépor maradványok halmozódnak fel a készülék belséjében a főzőegység körül és a főzőegységen. Rendszeresen távolítsa el ezeket a maradványokat:

- Győződjön meg arról, hogy a készülék ki van húzva a konnektorból, és lehűlt.
- Távolítsa el a szervizfedelét és a forrázó egységet a „Napi tisztítás” részben leírtak szerint.
- Tisztítsa meg a főzőegységet a „Napi tisztítás” részben leírtak szerint.
- Távolítson el minden kávemaradványt a kávékifolyó belséjéből. Ehhez használja a mellékelt kefét vagy vattakorongot stb.
- Törölje le a belsejét egy puha, enyhén nedves ruhával, majd törölje szárazra konyharuhával.
- Szárítsa meg alaposan az összes alkatrészt, mielőtt visszahelyezi a főzőegységet és bezárja a szervizfedelét.



Üres rendszer:

Ha azt tervezи, hogy hosszabb ideig nem használja vagy nem szállítja a készüléket, a vizet teljesen el kell távolítani a készülékből, beleértve a belső csöveget is:

- Kapcsolja be a készüléket.
- Nyomja meg a be/ki gombot és a Lungo gombot kb. 5 másodpercig, amíg a kijelző villogni nem kezd.
- Távolítsa el a víztartályt. A jelzőfény most folyamatosan világít, jelezve, hogy az ürítési folyamat folyamatban van.
- Az ürítési folyamat végén a készülék automatikusan kikapcsol.

Fontos MEGJEGYZÉS:

Amikor először használja a készüléket egy ürítési folyamat után, végezzen kézi öblítési folyamatot.

Lakás takarítás:

- Ha szükséges, enyhén nedves ruhával tisztítsa meg a készülék külsejét és a tápkábelt, használhat egy kis tisztítószert.
- Soha ne használjon durva, súroló hatású tisztítószereket, amelyek alkoholt vagy benzint tartalmaznak. Ezenkívül nem szabad kemény kefét vagy fém tisztítóeszközt használni, hogy elkerülje a felületek károsodását.

- Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, hajtsa végre az „Ürítse ki a rendszert” eljárást, és tárolja a dobozban, tisztán és szárazon, száraz, pormentes helyen, amely nem érhető el. gyermeket.

Hasznos tanácsok/hibaelhárítás

Ha működés közben bármilyen problémát észlel, ellenőrizze a következő pontokat. Ha továbbra sem lehet megoldani a felmerült problémát, forduljon szakképzett műhelyhez:

| incidens | okozta | Gyógyszer/megoldás |
|--|--|---|
| A készülék nem működik: | A hálózati csatlakozás nem megfelelő | Ellenőrizze a tápkábelt; Ellenőrizze a konnektort; Ellenőrizze a biztonsági másolatot; |
| Nem jön ki a kávé a kifolyóból | A rendszer tisztítása megtörtént | Végezzen kézi öblítési ciklust ( Nyomja meg a gombot). |
| Nincs vagy késik a válasz működés közben | Elektromágneses interferencia | Kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a konnektorból. Várjon néhány percert, mielőtt újra csatlakoztatja, majd újra bekapcsolja. |
| | Koszos vezérlőpanel: | Törölje le a kezelőpanelt a mellékelt tisztítókendővel. |
| | A gomb túl magasra van nyomva: | Nyomja meg kicsit lejjebb az érintőgombot; |
| A kávé nem forró | A csésze túl hideg: | Melegítse elő a csészét; |
| | A főzőegység túl hideg: | Kávédőzés előtt legalább háromszor öblítse le a készüléket; |
| | A készülék elmeszesedett: | Vízkőmentesítés a készülékről; |
| Az első csésze kávé rossz | Az első őrlési folyamat túl kevés kávéport tesz a főzőegységbe | Öntse le az első kávét, a másodiktól jó minőségű lesz a kávé. |
| Nincs krém a kávéra | A kávébab nem friss | Használjon friss, jó minőségű kávét |
| | Az őrlési szint nincs megfelelően beállítva: | Állítsa be másképp az őrlési szintet; |
| Annak ellenére, hogy a víztartályt eltávolították, vagy a tartályban lévő vízszint túl alacsony, a víz utántöltésére vonatkozó | A készülék belsejében a víztartály alatti terület nedves | Törölje le a területet egy száraz ruhával. |

| | | |
|---|---|--|
| üzenet nem jelenik meg a kijelzőn | | |
| Víz van a belső leeresztő tálcaiban | A kávépor túl finomra van őrölve, ami miatt a víz túlcordul | Állítsa be újra az őrlési szintet; |
| A kávé túl lassú, vagy csak csöpög | A kávépor túl finomra van őrölve, és alig engedi át a vizet | Állítsa be újra az őrlési szintet; |
| A „Bab újratöltése” jelzőfény akkor is világít, ha még van elég szemes kávé a tartályban: | A kávépor kivezető nyílása el van dugulva | Tisztítsa meg a kávés csúszdát; |
| A „Vízkőmentesítés” kijelző a vízkőmentesítés után tovább villog: | A vízkőmentesítési folyamat nem fejeződött be: | Kövesse gondosan a „Vízkőmentesítés” részben leírt lépésekét, és várja meg, amíg a készülék automatikusan kikapcsol. |

Csepptartó e:

Ezzel a készülékkel 2 leeresztő állványt kap: 1 x fekete bevonatú fém, 1 x rozsdamentes acél.

Kérjük, vegye figyelembe, hogy a fekete ürítőtartó használatakor a mozgó csészék okozta kopásnyomok (a használt csészék típusától függően). Ez fizikai okokból nem kerülhető el, és nem ok a panaszra.

Műszaki adatok

| | |
|--------------------------------|---|
| Üzemi feszültség: | AC 220-240V ~ 50-60Hz |
| Energiafogyasztás: | 1235 - 1470 watt |
| Víztartály | kb. 1,2 l |
| Kávé/víz mennyiség: | 25 – 250 ml |
| Lefolyó: | 0,3L |
| Zacctartó: | 10 csészéhez |
| Automatikus kikapcsolás: | Alapértelmezett: 20 perc. ECO: 10 perc Sebesség : 30 perc |
| A készülék méretei (SzxMaxMé): | 18 x 31,5 x 42,6 cm |
| Súly: | kb 8,1 kg |

A készülék fogyasztása kikapcsolt állapotban 0,01 W.

*Az elírási, tervezési és műszaki változtatások fenntartva;



Információk a környezetvédelemről



Élettartamának végén ezt a terméket nem szabad a normál háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyre kell vinni. A terméken, a használati utasításban vagy a csomagoláson található szimbólum ezt jelzi.

Az anyagok címkézésük szerint újra felhasználhatók. A régi eszközök újrafelhasználásával, újrahasznosításával vagy más módon történő újrahasznosításával Ön jelentősen hozzájárul környezetünk védelméhez.

Érdeklődjön a helyi hatóságnál a felelős hulladéklerakó helyről.

Jótállás / Garancia

A törvényes jótállás mellett erre a készülékre 24 hónap garanciát vállalunk, a számla vagy a szállítólevél kiállításának dátumától számítva. A garanciális időszakon belül, a számla vagy a szállítólevél bemutatásával minden előforduló gyártási és/vagy anyaghibát ingyenesen javítással és/vagy a hibás alkatrészek cseréjével, illetve (választásunk szerint) azonos értékű, hibátlan termékkel történő cserével szabályozunk. Az ilyen garanciális szolgáltatás feltétele, hogy a készüléket szakszerűen kezelték és karbantartották. A garanciális szolgáltatásainkon túlmutató követelések kizártak. A garancia jogos esetben csak a készülék javítását foglalja magában. További követelések, valamint az esetleges következményes károkért való felelősség alapvetően kizártak. A garancia nem vonatkozik azokra az alkatrészekre, amelyek természetes kopásnak vannak kitéve, illetve azokra a károkra, amelyek ütés, helytelen kezelés, nedvesség hatása vagy egyéb külső behatások miatt keletkeztek, illetve jogosulatlan harmadik felek beavatkozásából erednek. Garanciális esetben a készüléket a számlával vagy szállítólevéllel együtt szakkereskedőjénél kell reklamálni.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Jótállás:

A jótállás kifejezetten a törvényben van rögzítve, és csak azokra a hibákra vonatkozik, amelyek az áruk átadásakor már fennálltak. Az igény mindenkorban a szerződéses partnerrel (kereskedővel) szemben áll fenn, aki a hibát ingyenesen (a fogyasztó számára) köteles kijavítani vagy kijavíttatni.

Garancia:

A garancia a gyártó (általános importőr) önkéntes, szerződéses vállalása, amelyre nincsenek sem tartalmi, sem formai minimális követelmények. Számos garancia csak a hibák kijavításakor felmerülő költségek egy részét fedezzi, de általában minden olyan hibára vonatkozik, amely egy meghatározott időn belül jelentkezik.

IT ISTRUZIONI PER L'USO & ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Istruzioni di sicurezza

- Questo dispositivo non deve essere utilizzato dai bambini. Tenere l'apparecchio e il cavo di collegamento lontano dalla portata dei bambini.
- Posizionare il dispositivo fuori dalla portata dei bambini.
- I bambini non possono giocare con l'apparecchio.
- Il dispositivo può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza o conoscenza se sono supervisionate o istruite sull'uso sicuro del dispositivo e comprendono i pericoli che ne derivano.
- Questo dispositivo è progettato solo per uso interno. Non utilizzarlo all'aperto.
- Non utilizzare il dispositivo in bagno o in altre stanze con elevata umidità.
- Non posizionare il dispositivo sopra o vicino a superfici calde come piani cottura, né vicino ad altre fonti di calore come B. forni, radiatori e proteggerlo dalla luce solare diretta.
- Posizionare sempre il dispositivo su superfici asciutte, piane, antiscivolo e resistenti al calore.
- Non posizionare mai il dispositivo su superfici morbide e facilmente infiammabili, come: Ad esempio tappeti, giornali, set da tavola, ecc.
- Non posizionare oggetti o altri dispositivi elettrici sul dispositivo.
- Non posizionare contenitori pieni di acqua o altri liquidi sul dispositivo.
- Non posizionare candele accese sul dispositivo.
- Il dispositivo non è destinato all'uso con un timer esterno o un sistema di telecomando separato.
- Non collegare il dispositivo ad una presa multipla o ad una prolunga.
- Il cavo di alimentazione non deve essere piegato, schiacciato o schiacciato.

- Non tirare il cavo di alimentazione su bordi taglienti.
- Non lasciare pendere il cavo di alimentazione dalla superficie di lavoro.
- Non tirare il cavo di alimentazione per spostare il dispositivo.
- L'apparecchio viene staccato dalla rete elettrica solo quando si stacca la spina di rete.
- Staccare sempre la spina di alimentazione
 - se non usi più il dispositivo,
 - quando si rimuove o si inserisce il serbatoio dell'acqua,
 - prima di smontare o montare il dispositivo,
 - in caso di malfunzionamenti o difetti durante il funzionamento,
 - prima di qualsiasi pulizia e cura.
- Si prega di notare che all'interno dell'apparecchio è presente tensione finché è collegato alla rete elettrica, anche se è spento.
- Non tirare mai il cavo di alimentazione quando si stacca la spina dalla presa, tenere sempre la spina.
-  Non toccare mai il dispositivo, il cavo di alimentazione o la spina con le mani bagnate o umide. **RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE!**
- Non immergere mai il dispositivo e il cavo di alimentazione in acqua o altri liquidi. **RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE!**
- Controllare regolarmente il cavo di alimentazione per eventuali danni. Se è danneggiato, l'apparecchio non deve essere messo in funzione. Sostituire il cavo danneggiato con uno nuovo.
- Per motivi di sicurezza non è consentito convertire o modificare il prodotto.
- Maneggiare il prodotto con attenzione. Può essere danneggiato da urti, colpi o cadute anche da piccola altezza.
- Non aprire l'alloggiamento del dispositivo, non ci sono controlli all'interno.
- Non spostare il dispositivo quando è in uso.
- Non lasciare il dispositivo incustodito quando è in uso.
- Spegnere sempre il dispositivo prima di riempirlo con acqua.

- Le riparazioni sugli apparecchi elettrici devono essere eseguite da specialisti per rispettare le norme di sicurezza e per evitare pericoli.



ATTENZIONE: la mancata osservanza delle istruzioni riportate nelle istruzioni può provocare lesioni gravi e danni al dispositivo.

In caso di danni causati da un uso improprio derivante dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni per l'uso o delle istruzioni di sicurezza, il diritto di garanzia decade.



RISCHIO DI USTIONI:

Questo dispositivo riscalda l'acqua e lascia fuoriuscire il vapore caldo:

- Non posizionare alcuna parte del corpo sotto il beccuccio mentre l'apparecchio è in uso.
- Un beccuccio sporco può spruzzare liquidi caldi o vapore. Assicurati che il beccuccio sia pulito.
- Non aprire lo sportello di manutenzione durante il funzionamento.
- Svuotare attentamente la vaschetta raccogligocce perché l'acqua al suo interno potrebbe essere calda.
- L'apparecchio può essere utilizzato solo se la vaschetta raccogligocce e il contenitore raccogligocce interno sono inseriti correttamente.
- Non rimuovere l'unità di infusione durante o subito dopo la preparazione di una bevanda.
- Se durante la preparazione della bevanda il serbatoio dell'acqua si svuota, l'apparecchio continua automaticamente il processo di erogazione dopo il riempimento.

Difetti e danni:

Un apparecchio danneggiato o difettoso può causare danni all'apparecchio o lesioni alle persone:

- Controllare l'apparecchio e il cavo di alimentazione per eventuali danni prima di ogni utilizzo. Se riscontrate danni dovuti al trasporto, contattate immediatamente il vostro rivenditore specializzato.
- Non utilizzare mai un dispositivo difettoso o un dispositivo che è caduto.
- Se il cavo di alimentazione dell'apparecchio è danneggiato, deve essere sostituito con un cavo originale per evitare pericoli.
- Il dispositivo non contiene parti che potresti riparare da solo. Le riparazioni possono essere eseguite solo da personale specializzato qualificato.

Igiene:

Per evitare la formazione di germi dannosi nell'apparecchio è necessario mantenerlo pulito:

- Svuotare e pulire quotidianamente la vaschetta raccogligocce, la vaschetta raccogligocce interna e il contenitore dei fondi di caffè.

- Pulire regolarmente il dispositivo (vedere la sezione "Pulizia e cura" alla fine delle istruzioni).
- Svuotare il dispositivo se non lo si utilizza per un lungo periodo.
- Cambiare l'acqua ogni giorno per prevenire la formazione di germi.
- L'uso di prodotti per la pulizia sbagliati comporta rischi per la salute:
Per pulire il vostro apparecchio utilizzate esclusivamente i detergenti e gli utensili descritti nelle presenti istruzioni per l'uso.

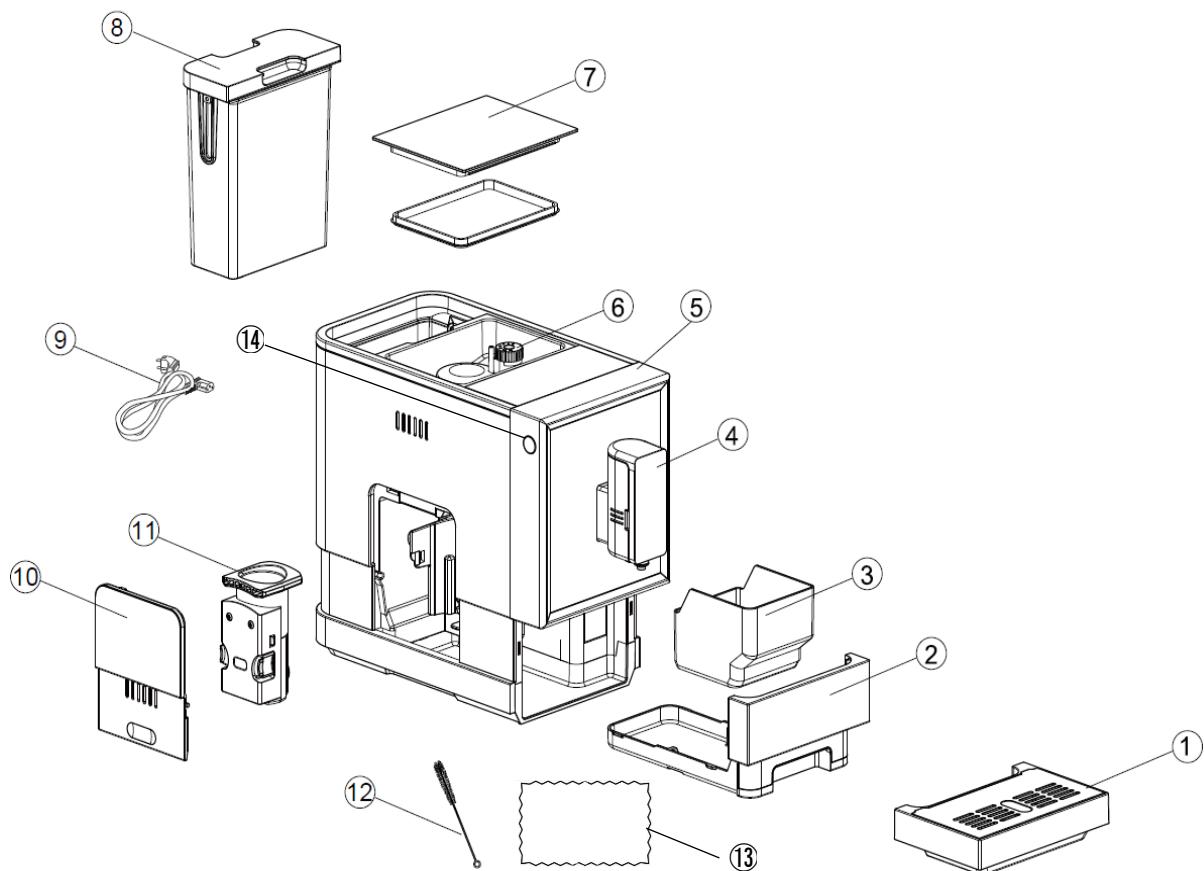
Destinazione d'uso:

- L'apparecchio è destinato esclusivamente alla preparazione di bevande a base di caffè espresso/caffè e alla preparazione di acqua calda.
- Si possono utilizzare solo chicchi di caffè interi e tostati.
- L'apparecchio non è destinato all'uso commerciale, ma solo all'uso domestico, nelle cucine degli uffici o nelle officine, nonché in condomini, bed and breakfast, motel o bed & breakfast, ecc.
- Qualsiasi utilizzo diverso da quello descritto nelle istruzioni è considerato improprio e può provocare danni al dispositivo e lesioni gravi.

Note importanti per l'utente:

- Riempire il serbatoio dell'acqua solo con acqua di rubinetto fresca e fredda. L'acqua calda o calda del rubinetto o altri liquidi possono danneggiare il dispositivo.
- Non utilizzare chicchi di caffè caramellati o ricoperti di zucchero.
- Non utilizzare caffè verde (chicchi verdi, non tostati) o miscele con caffè verde. Questi possono danneggiare il dispositivo.
- Non mettere caffè in polvere o caffè solubile nel contenitore dei chicchi.
- Prima di riporre il dispositivo, scollarlo e lasciarlo raffreddare completamente.
- Utilizzare solo accessori originali.

Descrizione



- | | |
|---|---|
| 1. Vaschetta raccogligocce con griglia metallica estraibile (+ 2° griglia metallica in acciaio inox) | 15. Serbatoio dell'acqua con filtro antiparticolato |
| 2. Cassetto scolapiatti interno | 16. Cavo di alimentazione |
| 3. Contenitore per fondi di caffè | 17. Sportello di manutenzione |
| 4. Beccuccio orientabile con illuminazione tazza | 18. Unità di infusione |
| 5. Pannello di controllo | 19. Spazzola per la pulizia |
| 6. Contenitore caffè in grani con regolatore di regolazione del livello di macinatura | 20. panno per la pulizia |
| 7. Coperchio del contenitore dei chicchi con guarnizione | 21. Interruttore on/off |

Touch panel e display:



- | | |
|---------------|--|
| 1 espresso | 6 Riempire d'acqua |
| 2 Lungo | 7 Riempri i fagioli |
| 3 Americano | 8 Svuotare il contenitore dei fondi di caffè |
| 4 preferito | 9 Si è verificato un errore |
| 5 Acqua calda | 10 Effettuare la pulizia |
| | 11 Sistema vuoto |

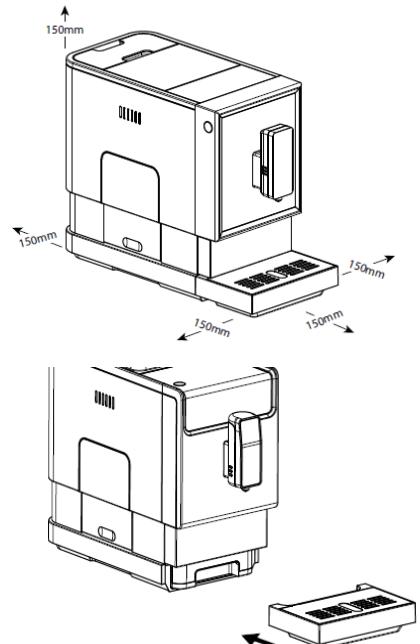
Prima dell'uso

Fornitura:

- Macchina da caffè completamente automatica - scolapiatti sostitutivo in acciaio inossidabile
- Spazzola per la pulizia - panno per la pulizia
- 3 pacchi . Agente decalcificante - manuale di istruzioni

Disimballare e configurare il dispositivo:

- Rimuovere il materiale di imballaggio.
- Rimuovere tutte le pellicole protettive e le strisce adesive di sicurezza.
- Tirare il serbatoio dell'acqua verso l'alto e verificare se sotto è presente una protezione per il trasporto, se necessario rimuoverla.
- Mantenere una distanza di almeno 15 cm dalle pareti e da altri oggetti.
- Si prega di osservare tutte le informazioni elencate in "Istruzioni di sicurezza".
- Far scorrere la vaschetta raccogligocce con griglia (griglia in metallo verniciato nero o griglia in acciaio inox) sull'apparecchio finché non è in posizione. Il vassoio raccogligocce è tenuto in posizione da un magnete.

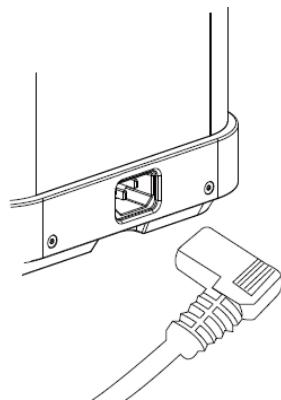


Un avviso:

- I materiali di imballaggio come sacchetti di plastica o pezzi di polistirolo sono pericolosi per i bambini. Pertanto, tenere queste parti lontano dalla portata dei bambini. PERICOLO DI SOFOCAMENTO!
- Molti materiali di imballaggio vengono riciclati, quindi assicurati di smaltirli correttamente, poiché stai dando un contributo importante alla protezione dell'ambiente.

Collegamento alla rete:

- Prendi il cavo di alimentazione incluso e collegalo alla porta sul retro del dispositivo.
- Inserire la spina di alimentazione in una presa domestica
- essere collegato solo ad una presa con contatto di protezione correttamente installata e facilmente accessibile (fusibile almeno 10 A).
- La tensione di rete deve corrispondere a quella indicata sulla



targhetta del dispositivo: 220-240 V ~ 50-60 Hz.

- Non appena il dispositivo è collegato alla rete elettrica, può essere messo in funzione.
- Il dispositivo è conforme alle linee guida vincolanti per la marcatura CE.

Prima del primo utilizzo:

- Controllare il dispositivo e il cavo di alimentazione per eventuali danni. Se il dispositivo o il cavo di alimentazione sono danneggiati, il dispositivo non deve essere utilizzato.
- Rimuovere il serbatoio dell'acqua e sciacquarlo con acqua tiepida e sapone neutro. Sciacquare con acqua pulita e asciugare con un canovaccio. Reinserire il serbatoio dell'acqua nella macchina e premerlo con attenzione.
- Per motivi igienici si consiglia di far scorrere solo acqua calda per sciacquare i tubi prima del primo utilizzo.

Servizio

Accendere/spegnere il dispositivo:

Accendi il dispositivo utilizzando l'interruttore di accensione/spegnimento  sul lato del dispositivo.

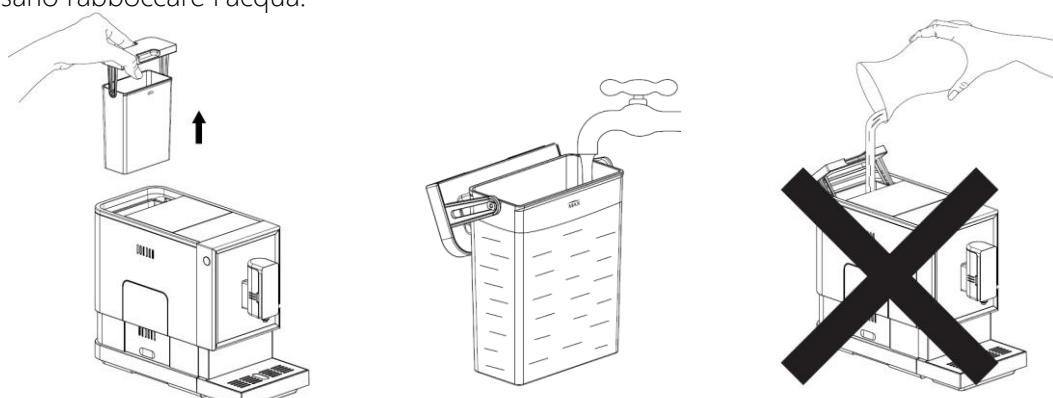
Premendo nuovamente questo pulsante si spegnerà nuovamente il dispositivo.

Un avviso:

L'apparecchio è dotato di una funzione di spegnimento automatico. Se non viene premuto alcun pulsante per un po', il dispositivo si spegne automaticamente. La durata dipende dalla modalità impostata – vedere il paragrafo "Impostazioni speciali/impostazione modalità".

Riempire il serbatoio dell'acqua:

Se il serbatoio dell'acqua è vuoto,  sul display appare il simbolo "Riempimento acqua", è necessario rabboccare l'acqua:



- Sollevare il serbatoio dell'acqua dall'apparecchio e riempirlo con acqua di rubinetto pura e fredda fino al segno "MAX".

- Reinserire il serbatoio dell'acqua nell'apparecchio.

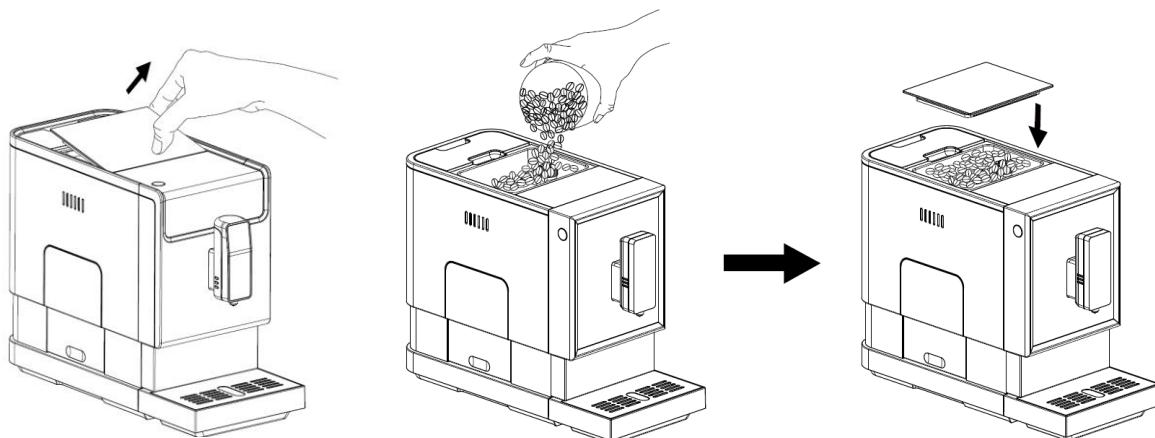
NOTA importante:

- Non riempire l'acqua direttamente nel serbatoio dell'acqua del dispositivo utilizzando un altro contenitore. Un riempimento eccessivo può causare la fuoriuscita dell'acqua dall'alloggiamento dell'apparecchio e l'ingresso nell'apparecchio - RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE!

Riempire il contenitore dei chicchi:

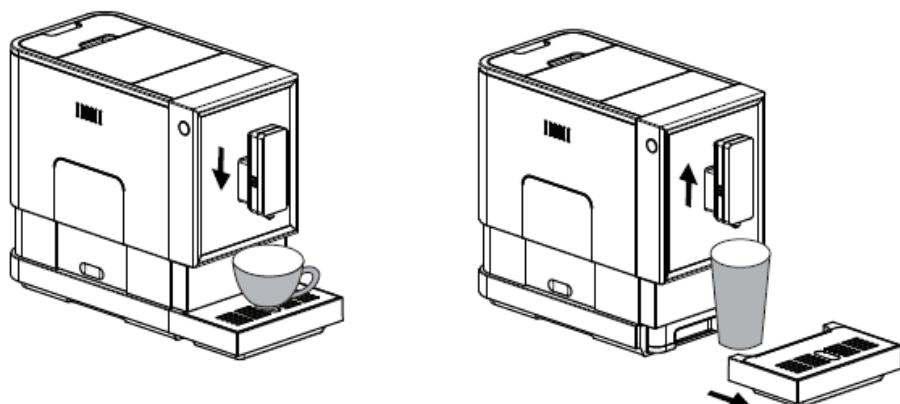
Quando il contenitore del caffè in grani è vuoto,  sul display appare il simbolo "Riempire chicchi".

- Aprire il coperchio del contenitore del caffè in grani .
- Svuotare i chicchi di caffè tostato nel contenitore.
- Richiudere accuratamente il contenitore.



Fare il caffè:

1. Predisporre l'apparecchio, riempirlo con acqua e fagioli come descritto nei paragrafi precedenti.
 2. Posizionare una tazza sulla vaschetta raccogligocce sotto il beccuccio.
- Il beccuccio può essere spinto verso l'alto o verso il basso a seconda della dimensione della tazza. Se la tazza che stai utilizzando è troppo alta, il vassoio raccogligocce può essere spinto via.



3. Collegare il dispositivo all'alimentazione.
4. Accendi il dispositivo utilizzando l'interruttore di accensione/spegnimento  sul lato del dispositivo. Il display "Acqua calda".  lampeggia, l'apparecchio si riscalda e scarica. Questa operazione può essere interrotta in qualsiasi momento premendo il pulsante "Acqua Calda".  Svuotare l'acqua che è filtrata.
Nota Funzione di risciacquo: l'apparecchio non effettua il risciacquo se è stato utilizzato solo di recente.
Se lo si desidera, la funzione di risciacquo può essere disattivata: vedere il paragrafo "Impostazioni speciali / Attivazione/disattivazione del risciacquo automatico".
5. Sul display vengono ora visualizzate le seguenti indicazioni e l'apparecchio è pronto per l'uso



Espresso / Lungo / Americano / Preferito / Caldo Acqua

Selezionare la funzione desiderata premendo il rispettivo pulsante. Il pulsante premuto si illumina, gli altri pulsanti non si illuminano più. L'illuminazione della tazza sotto il beccuccio si accende e inizia il processo di macinatura e preparazione. È possibile interrompere il processo premendo nuovamente il pulsante selezionato.

| | |
|--------------|---|
| Espresso: | caffè classico, forte e corto |
| Lungo : | Caffè esteso Crema |
| Americano : | espresso diluito con acqua calda |
| Preferito: | il tuo caffè preferito può essere salvato qui; |
| Acqua calda: | Per il tè, o per allungare un caffè troppo forte, preriscaldare la tazza; |

6. Una volta completato il processo di erogazione, è possibile sentire il rumore dell'unità di infusione che svuota i fondi di caffè nel contenitore dei fondi di caffè. Tutti i caratteri di selezione compaiono nuovamente sul display. Togliere la tazza quando il caffè sarà completamente fuoruscito.

L'eventuale caffè che gocciola viene raccolto nella vaschetta raccogligocce.

Sistema di pre-infusione:

L'apparecchio è dotato di una funzione di preinfusione: una piccola quantità di acqua preinfonde la polvere di caffè macinato, quindi l'infusione viene interrotta brevemente prima del completamento del processo di infusione. Ciò fa sì che la polvere di caffè si espanda e crei una maggiore pressione, che a sua volta estrae gli oli e gli aromi pieni dalla polvere di caffè in modo più efficace.

Preriscaldare la tazza:

L'aroma del caffè può svilupparsi particolarmente bene se si preriscalda la tazza di caffè:

Per fare ciò, premere il pulsante "Acqua Calda" prima di preparare il caffè , lasciare scorrere l'acqua calda nella tazza e versarla via.

Impostazioni speciali:

A) Imposta preferito/caffè preferito :

Puoi definire l'impostazione preferita per il tuo caffè e  salvarla utilizzando il pulsante "Preferiti":

- Tenere premuto il pulsante "Preferiti" per più di 2 secondi. Gli indicatori dei pulsanti Espresso, Lungo e Americano lampeggiano.
- Premere il pulsante desiderato. Inizia il processo di macinazione e preparazione della birra. Quando l'acqua inizia a scorrere, tieni premuto il pulsante finché non scorre la quantità di acqua desiderata per regolare l'intensità del tuo caffè preferito.
- Il tuo caffè preferito, così impostato, è ora salvato su questo pulsante ed è possibile accedervi in qualsiasi momento selezionando il pulsante "Preferiti".

B) Impostazione della quantità di caffè:

Hai la possibilità di modificare in modo permanente la quantità di caffè desiderata (da 25 ml a 250 ml) per ogni singola opzione di selezione:

- Selezionare il caffè desiderato come descritto nella sezione "Preparazione del caffè" e avviare il processo di macinatura/infusione.
- Attendere il completamento del processo di macinatura e l'avvio del processo di preparazione della birra. Non appena il caffè esce dal beccuccio, tenere premuto il pulsante selezionato.
- Una volta erogata la quantità di caffè desiderata rilasciare il pulsante. Due segnali acustici confermano l'impostazione.
- La quantità impostata può essere nuovamente modificata in qualsiasi momento allo stesso modo.

C) Impostazione del livello di macinatura:

PERICOLO! Il livello di macinatura può essere regolato solo durante il processo di macinatura, altrimenti il macinacaffè potrebbe danneggiarsi!

Il grado di macinatura si controlla tramite la manopola nel contenitore del caffè in grani; i punti indicano il grado di macinatura: più i chicchi sono macinati, più forte sarà il caffè.

Apporta solo modifiche minime alla volta e controlla il cambiamento di gusto dopo 2 tazze prima di apportare qualsiasi nuova modifica alle impostazioni:

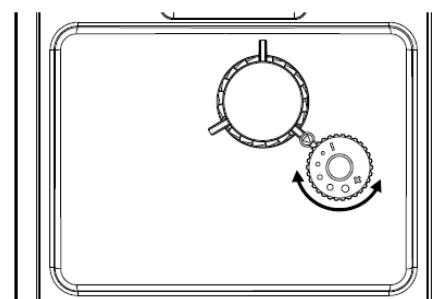
- Aprire il coperchio del contenitore del caffè in grani.
- Utilizzare l'apparecchio come descritto nei punti 1-5 "Preparazione del caffè".
- Mentre i chicchi di caffè vengono macinati, ruotare la manopola:

In senso antiorario -:

I chicchi di caffè vengono macinati **più fini** ;

In senso orario +:

I chicchi di caffè vengono **macinati più grossolanamente**.



Un avviso:

Se si sceglie una macinatura troppo fine il caffè potrebbe uscire molto lentamente o non uscire affatto.

D) Impostazione della modalità

Hai la possibilità di scegliere tra 3 diverse modalità di impostazione:

⇒ Impostazione predefinita

⇒ Impostazione ECO: Meno consumo energetico;

⇒ Impostazione della velocità: processi di preparazione più rapidi;

Ecco le differenze per le rispettive impostazioni:

| funzione | standard | ECOLOGICO | velocità |
|-----------------------------|-----------|-----------|-----------|
| illuminazione | ✓ | ✗ | ✓ |
| Procedura di pre-infusione | ✓ | ✓ | ✗ |
| Spegnimento automatico dopo | 20 minuti | 10 minuti | 30 minuti |

- Accendere il dispositivo in modo che sia pronto per l'uso.
- Premere l'interruttore di accensione/spegnimento e tenerlo premuto per almeno 5 secondi. Vengono emessi 2 bip e appaiono le seguenti visualizzazioni per le diverse impostazioni - il display costantemente illuminato mostra la modalità impostata:

| modalità | Acqua calda | espresso | Lungo |
|-----------|-------------|-------------|-------|
| standard | λ | ☕ | ☕ |
| ECOLOGICO | si illumina | λ | λ |
| velocità | λ | si illumina | λ |

Per modificare l'impostazione, premere il pulsante corrispondente. Verranno emessi nuovamente due bip di conferma

- Dopo un breve periodo l'apparecchio torna alla normale visualizzazione di standby.

E) Attivazione/disattivazione del risciacquo automatico:

Come descritto sopra, le linee vengono sciacquate con una piccola quantità di acqua ogni volta che l'apparecchio viene acceso. Eventuali residui di caffè e acqua residua dei processi di preparazione precedenti vengono eliminati. Ciò garantisce una qualità del caffè costantemente buona. Tuttavia, se lo si desidera, questa funzione può anche essere disattivata:

- Spegnere l'apparecchio e aprire lo sportello di servizio
- Premere il pulsante di accensione/spegnimento: il simbolo  lampeggiava sul display. Tenere premuto il pulsante finché non si sentono 2 segnali acustici.
- Rilasciare il pulsante e chiudere nuovamente lo sportello di servizio.
- Ora dopo l'accensione il dispositivo visualizzerà immediatamente tutti i pulsanti operativi ed è pronto per l'uso senza processo di lavaggio.
- Allo stesso modo è possibile riattivare anche la funzione di risciacquo automatico.

Risciacquo manuale:

Anche se la funzione di lavaggio automatico è stata disattivata, si consiglia comunque di lavare di tanto in tanto il sistema di tubazioni:

a tale scopo, dopo aver acceso l'apparecchio, premere il pulsante "Acqua calda". .

Annunci – azioni necessarie:

Gli indicatori arancioni sulla parte anteriore del dispositivo richiedono azioni:

| | | |
|---|--|---|
|  | Il serbatoio dell'acqua è vuoto | Riempire d'acqua |
|  | Il contenitore dei chicchi è vuoto | Riempire i chicchi di caffè |
|  | Il contenitore dei fondi di caffè è pieno | Svuotare i fondi di caffè |
|  | Luce fissa: errore gruppo erogatore | Controllare il corretto posizionamento dell'unità di infusione. |
| | Lampeggiante: errore dello sportello di servizio | Controllare se lo sportello di servizio è chiuso correttamente. |
|  | costantemente illuminato: | È necessaria la decalcificazione |
| | Lampeggiante: | Processo di decalcificazione in corso |
|  | Si accende quando è stata selezionata la funzione "Svuota impianto". | |

Manutenzione e cura



AVVERTIMENTO! Pericolo di ustioni!

Prima di ciascuna delle seguenti operazioni: Spegnere il dispositivo, scollarlo e lasciarlo raffreddare completamente.



AVVERTIMENTO! Pericolo di scossa elettrica!

Non immergere mai l'apparecchio e il cavo di alimentazione in acqua o altri liquidi!

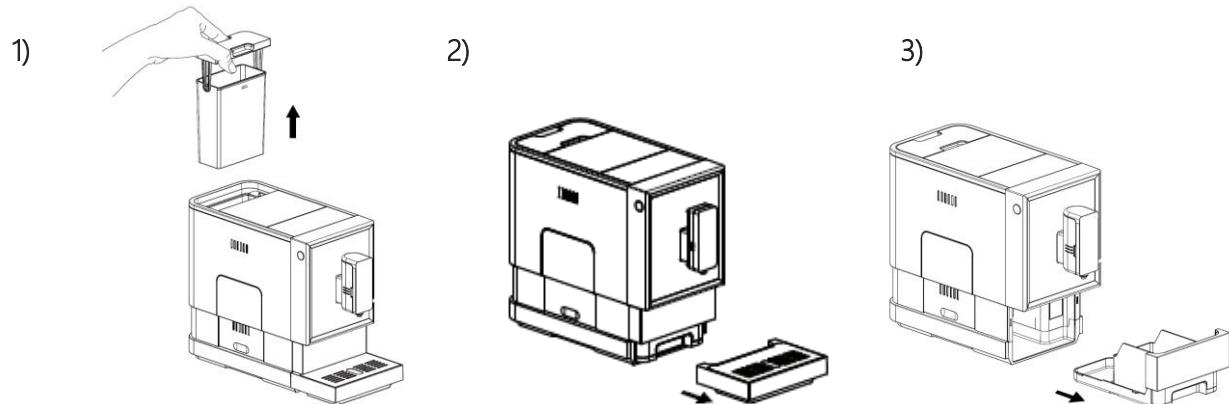


AVVERTIMENTO! Rischio per la salute!

Per la pulizia e la cura delle parti che entrano in contatto con acqua e caffè, utilizzare solo prodotti per alimenti.

Per motivi igienici è necessario mantenere sempre pulito il dispositivo. Ciò estende anche la durata del tuo dispositivo:

Pulizia giornaliera:



1) Pulire il serbatoio dell'acqua:

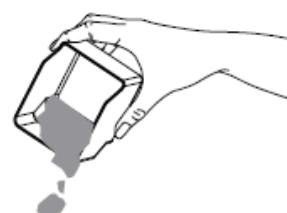
- Estrarre il serbatoio dell'acqua dall'apparecchio e svuotarlo completamente.
- Sciacquare il serbatoio dell'acqua con acqua pulita.

2) Svuotare e pulire la vaschetta raccogligocce:

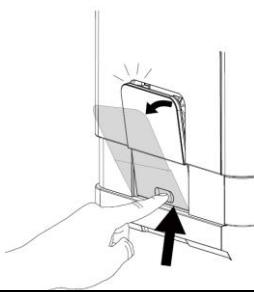
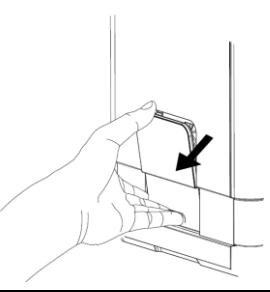
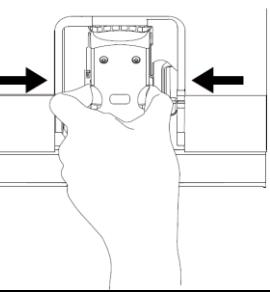
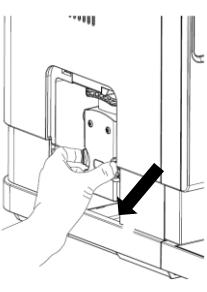
- Estrarre la vaschetta raccogligocce dall'apparecchio, rimuovere la griglia e versare l'acqua al suo interno.
- Sciacquare le parti con acqua pulita.

3) Svuotare e pulire il contenitore dei fondi di caffè:

- Estrarre il cassetto con il contenitore dei fondi di caffè dall'apparecchio e svuotare i fondi di caffè nei rifiuti organici.
- Sciacquare il contenitore dei fondi di caffè con acqua pulita.



4) Pulire l'unità di infusione:

| | | |
|--|---|--|
| A)  | B)  | C)  |
| Aprire lo sportello di servizio premendolo nella rientranza inferiore. | Rimuovere lo sportello di servizio. Sul display anteriore lampeggia l'identificativo di chiamata. | Premi insieme le due leve arancioni. |
| D)  | E)  |  PERICOLO: <ul style="list-style-type: none"> - L'unità di bollitura non deve essere messa in nessun caso in lavastoviglie! - Si consiglia di non lavare le altre parti in lavastoviglie. |
| Estrarre l'unità di infusione dall'apparecchio in avanti. L'identificativo di chiamata sul display anteriore è ora costantemente illuminato. | Sciacquare l'unità di infusione con acqua pulita | |

5) Pulisci l'interno:

Pulisci l'interno sotto il supporto dell'unità infusore con un panno leggermente umido.

6) Asciugare le parti e rimetterle insieme:

- Asciugare tutte le parti con un canovaccio e reinserirle nel dispositivo.
- Quando si inserisce l'unità di infusione, inserirla nel dispositivo esercitando una leggera pressione finché non si sente uno scatto (non premere la leva arancione!).
- Chiudere lo sportello di servizio.

Decalcificazione:

Quando sul display appare il simbolo della decalcificazione  è necessario decalcificare l'apparecchio. La frequenza con cui il dispositivo deve essere decalcificato dipende dalla durezza dell'acqua e dalla frequenza di utilizzo. In ogni caso si consiglia di effettuare la decalcificazione una volta al mese.

- Rimuovere il serbatoio dell'acqua e riempirlo con acqua fino al segno "MAX".
- Aggiungere una confezione del detergente incluso nel serbatoio dell'acqua e mescolare fino a completa dissoluzione.
- Reinserire il serbatoio dell'acqua nell'apparecchio.

- Posizionare un contenitore sufficientemente capiente sotto il beccuccio. Se necessario, allontanare la vaschetta raccogligocce dal dispositivo.
- Collegare il dispositivo all'alimentazione e accenderlo.
- Premere il pulsante di accensione  e il pulsante espresso  per 5 secondi finché non si sentono 2 segnali acustici. Quindi rilasciare i due pulsanti.
- gli indicatori di decalcificazione e l'  indicatore  espresso .
- pulsante  espresso per avviare il processo di decalcificazione. L'indicatore di decalcificazione  ora lampeggia sul display.
- Attendere finché l'acqua dal serbatoio non sia defluita completamente. Sul display lampeggiano le spie "Riempire serbatoio acqua"  e "Espresso" .
- Svuotare l'acqua rimanente dal serbatoio dell'acqua e riempirlo con acqua di rubinetto pulita fino al segno "MAX". Svuotare il contenitore sotto il beccuccio.
- Il display  si spegne e l'apparecchio continua il processo di decalcificazione. Viene fatta defluire circa la metà dell'acqua, poi il dispositivo fa una pausa di circa 1 minuto prima che venga fatta defluire la seconda metà dell'acqua.
- L'apparecchio si spegne automaticamente al termine del processo di decalcificazione.

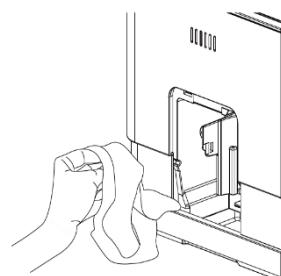
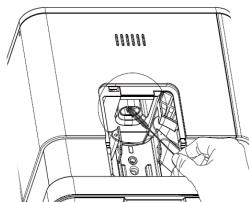
Istruzioni importanti:

- Per la decalcificazione possono essere utilizzati anche altri decalcificanti per macchine da caffè e espresso disponibili in commercio: seguire sempre le istruzioni del produttore per quanto riguarda dosaggio e utilizzo.
- Non aggiungere aceto al dispositivo per decalcificarlo.
- Non utilizzare altri detergenti per decalcificare.

Pulire il fusto del caffè:

Dopo diversi processi di macinatura e di infusione si accumulano residui di polvere di caffè all'interno dell'apparecchio attorno e sopra l'unità di infusione. Rimuovere regolarmente questi residui:

- Assicurati che il dispositivo sia scollegato e raffreddato.
- Rimuovere lo sportello di servizio e l'unità di infusione come descritto nella sezione "pulizia quotidiana".
- Pulite l'unità di infusione come descritto nella sezione "Pulizia quotidiana".
- Rimuovere eventuali residui di caffè all'interno del vano caffè. Per fare ciò, utilizzare la spazzola fornita o un batuffolo di cotone, ecc.
- Pulisci l'interno con un panno morbido e leggermente umido e asciugalo con un canovaccio.



- Asciugare bene tutte le parti prima di reinserire l'unità di infusione e chiudere lo sportello di servizio.

Sistema vuoto:

Se si prevede di non utilizzare o trasportare il dispositivo per un lungo periodo di tempo, l'acqua deve essere completamente rimossa dal dispositivo, anche dai tubi interni:

- Accendi il dispositivo.
- Premere il pulsante on/off  e il pulsante  Lungo per circa 5 secondi finché il  display non lampeggia.
- Rimuovere il serbatoio dell'acqua. L'indicatore  ora si illumina costantemente, indicando che il processo di svuotamento è in corso.
- Una volta terminato il processo di svuotamento, il dispositivo si spegne automaticamente.

NOTA importante:

La prima volta che si utilizza il dispositivo dopo un processo di scarico, eseguire un processo di lavaggio manuale.

Pulizia dell'alloggiamento:

- Se necessario, pulire l'esterno dell'apparecchio e il cavo di alimentazione con un panno leggermente umido, eventualmente utilizzando un po' di detersivo.
- Non utilizzare mai detergenti aggressivi e abrasivi che contengano alcool o benzina. Inoltre, non utilizzare spazzole dure o utensili per la pulizia dei metalli per evitare di danneggiare le superfici.
- Se si prevede di non utilizzare il dispositivo per un lungo periodo, eseguire la procedura "Svuotamento sistema" e riporlo nella scatola, pulita e asciutta, in un luogo asciutto, privo di polvere e fuori dalla portata di bambini.

Suggerimenti utili/risoluzione dei problemi

Se si notano problemi durante il funzionamento, controllare i seguenti punti. Se ancora non è possibile risolvere il problema che si è verificato, rivolgersi ad un'officina specializzata qualificata:

| incidente | Causato | Rimedio/soluzione |
|------------------------------|---|--|
| Dispositivo non funzionante: | Collegamento alla rete non corretto | Controllare il cavo di alimentazione; Controlla la tua presa; Controlla il tuo backup; |
| Dal beccuccio non esce caffè | È stata effettuata la pulizia del sistema | Eseguire un ciclo di risciacquo manuale  (Premere il pulsante). |

| incidente | Causato | Rimedio/soluzione |
|--|---|--|
| Nessuna risposta o risposta ritardata durante il funzionamento | Interferenza elettromagnetica | Spegnere il dispositivo e scollarlo dall'alimentazione. Attendi qualche minuto prima di ricollegarlo e riaccenderlo. |
| | Pannello di controllo sporco: | Pulisci il pannello di controllo con il panno di pulizia incluso. |
| | Pulsante premuto troppo in alto: | Premere leggermente più in basso il pulsante touch; |
| Il caffè non è caldo | Tazza troppo fredda: | Preriscaldare la tazza; |
| | L'unità di infusione è troppo fredda: | Sciacquare il dispositivo almeno 3 volte prima di preparare il caffè; |
| | Il dispositivo è calcificato: | Decalcificare il dispositivo; |
| La prima tazza di caffè è pessima | Durante il primo processo di macinatura, nell'unità di infusione viene immessa troppo poca polvere di caffè | Buttare via il primo caffè, dal secondo la qualità del caffè sarà buona. |
| Nessuna crema sul caffè | I chicchi di caffè non sono freschi | Utilizzare caffè fresco e di alta qualità |
| | Il livello di macinatura non è impostato correttamente: | Regolare diversamente il livello di macinatura; |
| Anche se il serbatoio dell'acqua è stato rimosso o il livello dell'acqua nel serbatoio è troppo basso, sul display non viene visualizzato il messaggio di rabboccare l'acqua | L'area sotto il serbatoio dell'acqua all'interno del dispositivo è bagnata | Pulisci l'area con un panno asciutto. |
| C'è acqua nel vassoio di drenaggio interno | La polvere di caffè è macinata troppo finemente e l'acqua trabocca | Regolare nuovamente il livello di macinatura; |
| Il flusso del caffè è troppo lento o gocciola solo | La polvere di caffè è macinata troppo finemente e difficilmente lascia passare l'acqua | Regolare nuovamente il livello di macinatura; |
| L'indicatore "Riempire chicchi" si accende anche se nel contenitore sono ancora presenti abbastanza chicchi di caffè: | L'uscita del caffè in polvere è ostruita | Pulire lo scivolo del caffè; |

| | | |
|---|---|--|
| Dopo la decalcificazione l'indicazione "Decalcificazione" continua a lampeggiare: | Il processo di decalcificazione non è stato completato: | Seguire attentamente i passaggi descritti nel paragrafo "Decalcificazione" ed attendere lo spegnimento automatico del dispositivo. |
|---|---|--|

Griglia raccogligocce e:

Con questo dispositivo ottieni 2 scolapiatti: 1 in metallo verniciato nero, 1 in acciaio inossidabile. Si prega di notare che quando si utilizza lo scolapiatti nero, si formeranno segni di abrasione causati dalle tazze in movimento (a seconda del tipo di tazze utilizzate). Ciò non può essere evitato per ragioni fisiche e non costituisce motivo di reclamo.

Dati tecnici

| | |
|-------------------------------------|--|
| Voltaggio operativo: | CA 220-240 V ~ 50-60 Hz |
| Consumo energetico: | 1235 - 1470 watt |
| Serbatoio dell'acqua | ca. 1,2 l |
| Quantità caffè/acqua: | 25 – 250 ml |
| Scolapiatti: | 0,3 l |
| Contenitore fondi caffè: | per 10 tazze |
| Spegnimento automatico: | impostazione predefinita: 20 minuti. ECOLOGICO: 10 minuti Velocità : 30 minuti |
| Dimensioni del dispositivo (LxAxP): | 18 x 31,5 x 42,6 cm |
| Peso: | circa 8,1 kg |



Il dispositivo ha un consumo energetico di 0,01 W quando è spento.

*Con riserva di errori di battitura, design e modifiche tecniche;

Informazioni sulla tutela dell'ambiente



Al termine della sua vita, questo prodotto non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici, ma deve essere portato in un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Lo indica il simbolo presente sul prodotto, nelle istruzioni per l'uso o sulla confezione.

I materiali possono essere riutilizzati in base alla loro etichettatura. Riutilizzando, riciclando o utilizzando altre forme di riciclaggio di vecchi dispositivi, dai un contributo importante alla protezione del nostro ambiente.

Chiedi alle tue autorità locali informazioni sul punto di smaltimento responsabile.

Garanzia

Oltre alla garanzia legale, offriamo su questo dispositivo una garanzia di 24 mesi, calcolata dalla data di emissione della fattura o del documento di trasporto. Durante questo periodo di garanzia, presentando la fattura o il documento di trasporto, tutti i difetti di fabbricazione e/o dei materiali verranno riparati gratuitamente e/o le parti difettose verranno sostituite, oppure (a nostra discrezione) l'articolo verrà sostituito con uno equivalente e privo di difetti. La condizione per questo tipo di servizio di garanzia è che il dispositivo sia stato trattato e mantenuto correttamente. Qualsiasi altro reclamo al di fuori dei nostri servizi di garanzia è escluso. La garanzia copre solo la riparazione del dispositivo nei casi giustificati. Ulteriori reclami, nonché la responsabilità per eventuali danni consequenti, sono espressamente esclusi. La garanzia non può essere concessa per parti soggette a normale usura o per danni causati da urti, uso improprio, esposizione all'umidità o altri influssi esterni, nonché da interventi di terzi non autorizzati. In caso di garanzia, il dispositivo deve essere reclamato con fattura o documento di trasporto presso il vostro rivenditore specializzato.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Garanzia:

La garanzia è espressamente stabilita dalla legge e si applica solo ai difetti esistenti al momento della consegna della merce. Il diritto è sempre rivolto al partner contrattuale (venditore), che deve riparare o far riparare gratuitamente il difetto (per il consumatore).

La garanzia è un impegno volontario e contrattuale del produttore (importatore generale), per il quale non esistono requisiti minimi né di contenuto né di forma. Tuttavia, molte garanzie coprono solo una parte dei costi che sorgono durante la riparazione dei difetti, ma in genere si applicano a tutti i difetti che si verificano entro un determinato periodo.

SLO NAVODILA ZA UPORABO & VARNOSTNA NAVODILA

Varnostna navodila

- Te naprave ne smejo uporabljati otroci. Napravo in priključni kabel hranite izven dosega otrok.
- Napravo postavite izven dosega otrok.
- Otroci se ne smejo igrati z napravo.
- Napravo lahko uporablja osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ali znanja, če so pod nadzorom ali poučeni o varni uporabi naprave in razumejo nevarnosti, ki iz tega izhajajo.
- Ta naprava je zasnovana samo za uporabo v zaprtih prostorih. Ne uporabljajte ga na prostem.
- Naprave ne uporabljajte v kopalcici ali drugih prostorih z visoko vlažnostjo.
- Naprave ne postavljajte na ali blizu vročih površin, kot so štedilniki, niti v bližino drugih virov toplote, kot je npr. B. pečice, radiatorje in ga zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.
- Napravo vedno postavite na suhe, ravne, nedrseče in topotno odporne površine.
- Naprave nikoli ne postavljajte na mehke, lahko vnetljive površine, kot so: Npr. preproge, časopisi, namizni kompleti itd.
- Na napravo ne postavljajte nobenih predmetov ali drugih električnih naprav.
- Na napravo ne postavljajte posod, napolnjenih z vodo ali drugimi tekočinami.
- Na napravo ne postavljajte gorečih sveč.
- Naprava ni namenjena uporabi z zunanjim časovnikom ali ločenim sistemom za daljinsko upravljanje.
- Naprave ne priključite na več vtičnic ali podaljšek.
- Napajalni kabel ne sme biti zvit, stisnjen ali stisnjen.

- Napajalnega kabla ne vlecite čez ostre robove.
- Ne pustite, da napajalni kabel visi z delovne površine.
- Ne vlecite za napajalni kabel, da bi premaknili napravo.
- Naprava je izklopljena iz električnega omrežja šele, ko je vtič izvlečen.
- Vedno izvlecite električni vtič
 - če naprave ne uporabljate več,
 - ko odstranite ali vstavite rezervoar za vodo,
 - pred razstavljanjem ali sestavljanjem naprave,
 - v primeru motenj ali okvar med delovanjem,
 - pred vsakim čiščenjem in nego.
- Upoštevajte, da je v napravi napetost, dokler je priključena na električno omrežje, tudi če je izklopljena.
- Ko izvlecete vtič iz vtičnice, nikoli ne vlecite za napajalni kabel, vedno držite vtič.
-  Nikoli se ne dotikajte naprave, napajalnega kabla ali vtiča z mokrimi ali vlažnimi rokami. **NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!**
- Naprave in napajalnega kabla nikoli ne potapljajte v vodo ali druge tekočine. **NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!**
- Redno preverjajte, ali je napajalni kabel poškodovan. Če je poškodovana, naprave ne smete zagnati. Zamenjajte poškodovan kabel z novim.
- Predelava ali sprememba izdelka iz varnostnih razlogov ni dovoljena.
- Z izdelkom ravnajte previdno. Lahko se poškoduje zaradi udarcev, udarcev ali padcev s celo majhne višine.
- Ne odpirajte ohišja naprave, v notranjosti ni krmilnih elementov.
- Ne premikajte naprave, ko je v uporabi.
- Naprave ne puščajte brez nadzora, ko je v uporabi.
- Napravo vedno izklopite, preden jo napolnite z vodo.
- Popravila električnih naprav morajo izvajati strokovnjaki, ker je treba upoštevati varnostne predpise in se izogniti nevarnostim.

 **POZOR:** Neupoštevanje navodil v navodilih lahko povzroči resne poškodbe in škodo na napravi.

V primeru škode, ki nastane zaradi nepravilnega delovanja, ki je posledica neupoštevanja teh navodil za uporabo ali varnostnih - navodil, bo garancijski zahtevek neveljaven.



NEVARNOST OPEKLIN:

Ta naprava segreva vodo in omogoča uhajanje vroče pare:

- Med uporabo naprave ne postavljajte nobenega dela telesa pod izliv.
- Umazan dulec lahko prši vročo tekočino ali paro. Prepičajte se, da je dulec čist.
- Med delovanjem ne odpirajte vzdrževalne lopute.
- Previdno izpraznite pladenj za kapljanje, saj je voda v njem lahko vroča.
- Napravo lahko uporabljate le, če sta pladenj za kapljanje in notranja posoda za kapljanje pravilno vstavljeni.
- Ne odstranjujte enote za kuhanje med ali kmalu po pripravi pijače.
- Če se rezervoar za vodo med pripravo napitka izprazni, naprava po ponovnem polnjenju samodejno nadaljuje postopek točenja.

Napake in poškodbe:

Poškodovana ali okvarjena naprava lahko poškoduje napravo ali poškoduje ljudi:

- Pred vsako uporabo preverite, ali sta naprava in napajalni kabel poškodovana. Če odkrijete poškodbe pri transportu, se takoj obrnite na svojega specializiranega prodajalca.
- Nikoli ne uporabljajte pokvarjene naprave ali naprave, ki vam je padla na tla.
- Če je napajalni kabel naprave poškodovan, ga je treba zamenjati z originalnim kablom, da se izognete nevarnostim.
- Naprava ne vsebuje delov, ki bi jih lahko popravili sami. Popravila lahko izvaja le usposobljeno strokovno osebje.

Higiena:

Da bi se izognili nastajanju škodljivih klic v napravi, je treba napravo vzdrževati čisto:

- Vsak dan izpraznite in očistite pladenj za kapljanje, notranji pladenj za kapljanje in posodo za usedlino kave.
- Napravo redno čistite (glejte razdelek »Čiščenje in nega« na koncu navodil).
- Če naprave dlje časa ne boste uporabljali, jo izpraznite.
- Vsak dan menjajte vodo, da preprečite nastanek klic.
- Uporaba napačnih čistilnih sredstev predstavlja tveganje za zdravje:
Za čiščenje naprave uporabljajte samo čistilna sredstva in pripomočke, ki so opisani v teh navodilih za uporabo.

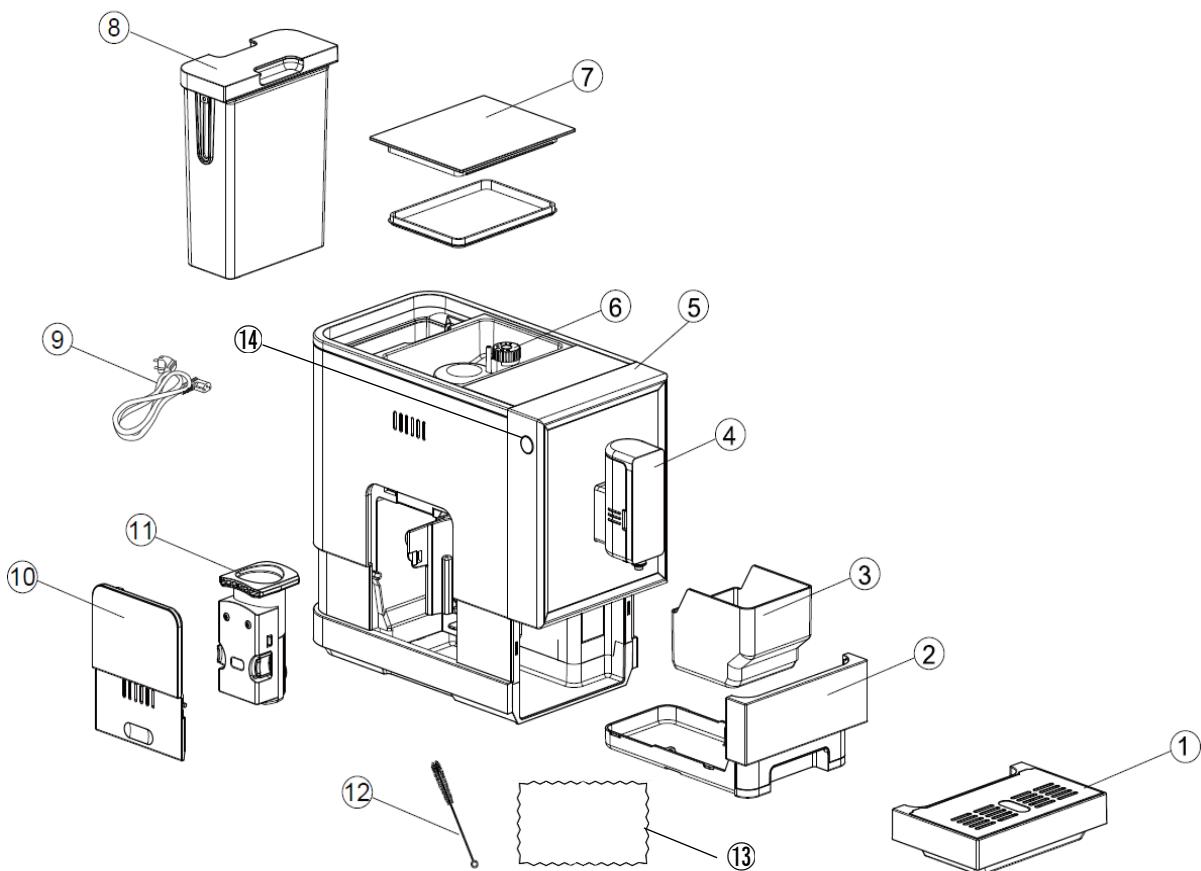
Namen uporabe:

- Naprava je namenjena izključno za pripravo espresso/kavnih napitkov in za pripravo tople vode.
- Uporabite lahko le pražena cela kavna zrna.
- Naprava ni namenjena za komercialno uporabo, ampak samo za uporabo doma, v kavarnah v pisarnah ali delavnicah kot tudi v stanovanjskih hišah, prenočiščih, motelih ali prenočiščih itd.
- Kakršna koli uporaba, ki ni opisana v navodilih, se šteje za nepravilno in lahko povzroči škodo na napravi in resne telesne poškodbe.

Pomembne opombe za uporabnika:

- Rezervoar za vodo polnite samo s svežo, hladno vodo iz pipe. Topla ali vroča voda iz pipe ali druge tekočine lahko poškodujejo napravo.
- Ne uporablajte karameliziranih ali s sladkorjem obloženih kavnih zrn.
- Ne uporablajte zelene kave (zelena, nepražena zrna) ali mešanic z zeleno kavo. Ti lahko poškodujejo napravo.
- V posodo za zrna ne dajajte kave v prahu ali instant kave.
- Preden napravo shranite, jo izključite iz električnega omrežja in pustite, da se popolnoma ohladi.
- Uporablajte samo originalne dodatke.

Opis



- | | |
|--|---|
| 1. Pladenj za kapljanje z odstranljivim kovinskim stojalom (+ 2. kovinsko stojalo iz nerjavečega jekla) | 8. Rezervoar za vodo s filtrom za delce |
| 2. Notranji predal za odcejanje | 9. Napajalni kabel |
| 3. Posoda za kavno usedlino | 10. Vzdrževalna loputa |
| 4. Nastavljiv izliv z osvetlitvijo skodelice | 11. Enota za kuhanje |
| 5. Nadzorna plošča | 12. Krtača za čiščenje |
| 6. Posoda za kavna zrna z regulatorjem stopnje mletja | 13. Krpo za čiščenje |
| 7. Pokrov posode za fižol s tesnilom | 14. Stikalo za vklop/izklop |

Plošče in zasloni na dotik:



- | | |
|--------------|--------------------------------------|
| 1 espresso | 6 Dolijte vodo |
| 2 Lungo | 7 Ponovno napolnite fižol |
| 3 ameriško | 8 Izpraznite posodo za usedlino kave |
| 4 najljubši | 9 Prišlo je do napake |
| 5 Vroča voda | 10 Izvedite čiščenje |
| | 11 Prazen sistem |

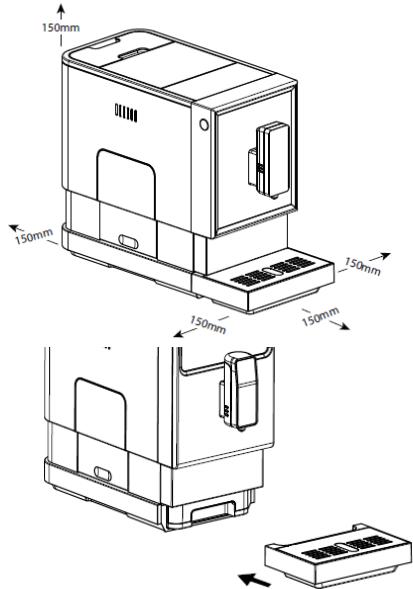
Pred uporabo

Obseg dobave:

- Popolnoma avtomatski kavni aparat - nadomestna odcejalna rešetka iz nerjavečega jekla
- Čistilna krtačka - čistilna krpa
- 3 paketi . Sredstvo za odstranjevanje vodnega kamna - navodila za uporabo

Razpakirajte in nastavite napravo:

- Odstranite embalažni material.
- Odstranite vse zaščitne folije in varnostne lepilne trakove.
- Povlecite rezervoar za vodo navzgor in preverite, ali je spodaj transportna zaščita – po potrebi jo odstranite.
- Od sten in drugih predmetov vzdržujte razdaljo vsaj 15 cm.
- Upoštevajte vse informacije, navedene pod "Varnostna navodila".
- Potisnite pladenj za zbiranje tekočine z rešetko (črno prevlečeno kovinsko rešetko ali rešetko iz nerjavečega jekla) na aparat, dokler ni na mestu. Pladenj za kapljjanje na mestu drž magnet.

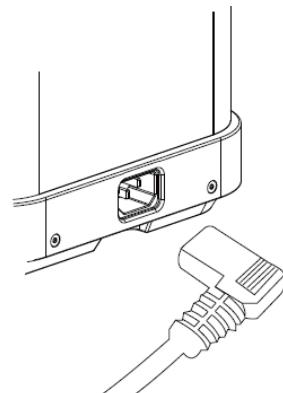


obvestilo:

- Embalažni materiali, kot so plastične vrečke ali kosi stiropora, so nevarni za otroke. Zato te dele hranite stran od otrok. NEVARNOST ZADUŠITVE!
- Veliko embalažnih materialov je recikliranih – zato poskrbite, da jih boste pravilno zavrgli, saj pomembno prispevate k varstvu okolja.

Priključek na električno omrežje:

- Vzemite priloženi napajalni kabel in ga priključite v vrata na zadnji strani naprave.
- Napajalni vtič vstavite v gospodinjsko vtičnico
- priključite samo na ustrezno nameščeno, prosto dostopno vtičnico z zaščitnim kontaktom (varovalka najmanj 10 A).
- Omrežna napetost mora ustreziati napetosti, navedeni na imenski ploščici naprave: 220-240 V ~ 50-60 Hz.
- Takoj ko je naprava priključena na napajanje, jo lahko zaženete.
- Naprava je v skladu s smernicami, ki so zavezajoče za oznako CE.



Pred prvo uporabo:

- Preverite napravo in napajalni kabel glede morebitnih poškodb. Če je naprava ali napajalni kabel poškodovan, naprave ne smete uporabljati.
- Odstranite rezervoar za vodo in ga sperite z mlačno, blago milnico. Sperite s čisto vodo in posušite s kuhinjsko krpo. Posodo za vodo vstavite nazaj v stroj in jo previdno pritisnite navzdol.
- Iz higienskih razlogov priporočamo, da pred prvo uporabo spustite samo vročo vodo za izpiranje cevi.

Storitev

Vkllop/izklop naprave:



Napravo vklopite s stikalom za vkllop/izklop ob strani naprave.

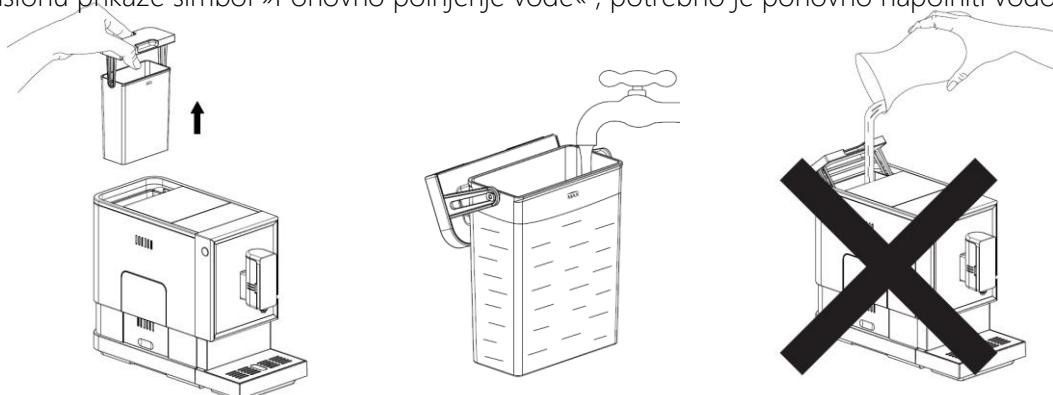
S ponovnim pritiskom na ta gumb se naprava znova izklopi.

obvestilo:

Naprava je opremljena s funkcijo samodejnega izklopa. Če nekaj časa ne pritisnete nobenega gumba, se naprava samodejno izklopi. Trajanje je odvisno od nastavljenega načina – glejte odstavek »Posebne nastavitev / nastavitev načina«.

Napolnite rezervoar za vodo:

na zaslonu prikaže simbol »Ponovno polnjenje vode« , potrebno je ponovno napolniti vodo.



- Dvignite rezervoar za vodo iz naprave in ga napolnite s čisto, hladno vodo iz pipe do oznake "MAX".
- Ponovno vstavite rezervoar za vodo v napravo.

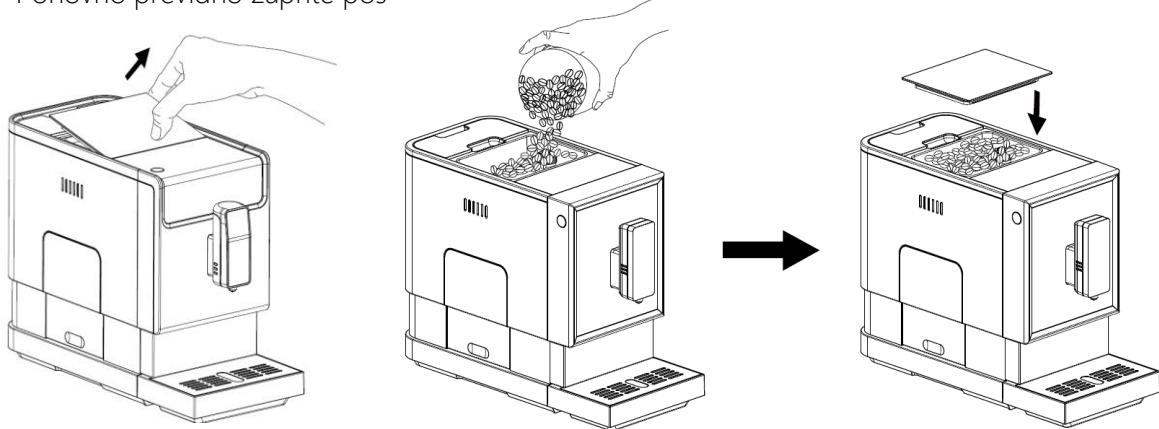
Pomembna OPOMBA:

- Ne polnite vode neposredno v rezervoar za vodo v napravi z drugo posodo. Prekomerno polnjenje lahko povzroči, da voda steče po ohišju naprave in vstopi v napravo - NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!

Napolnite posodo za fižol:

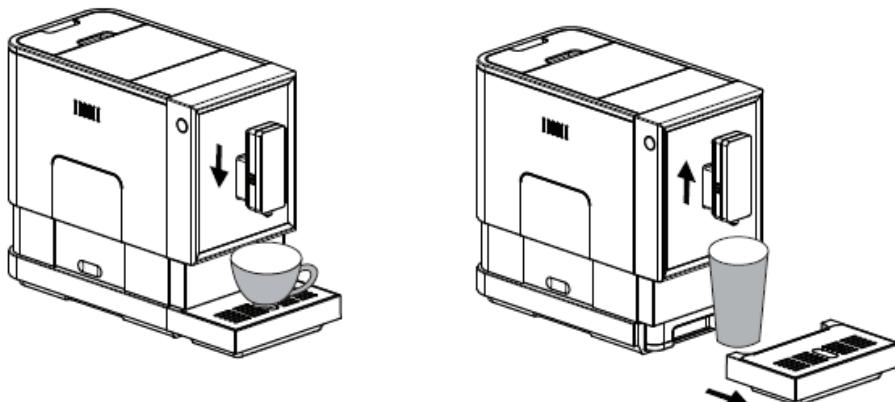
Ko je posoda za kavna zrna prazna, se na zaslonu prikaže simbol »Ponovno polnjenje zrn« . 

- Odprite pokrov posode za kavna zrna .
- Pražena kavna zrna stresite v posodo.
- Ponovno previdno zaprite pos



Kuhanje kave:

1. Pripravite napravo, jo napolnite z vodo in fižolom, kot je opisano v prejšnjih odstavkih.
2. Na pladenj za kapljanje pod dulcem postavite skodelico.
Izliv lahko potisnete navzgor ali navzdol, odvisno od velikosti skodelice. Če je skodelica, ki jo uporabljate, previsoka, lahko pladenj za kapljanje odmaknete.



3. Priklučite napravo na napajanje.
4. Napravo vklopite s stikalom za vklop/izklop  ob strani naprave. Zaslon "Vroča voda". 
utripa, se naprava segreje in splakne. To lahko kadar koli  prekinete s pritiskom na gumb "Vroča voda". Izpraznite vodo, ki je stekla.
Opomba Funkcija izpiranja: Naprava se ne izpira, če je bila uporabljena šele pred kratkim. Funkcijo izpiranja lahko po želji izklopite: glejte odstavek »Posebne nastavitev / Vklop/izklop samodejnega izpiranja«.

5. Na zaslonu se prikažejo naslednji prikazi in naprava je pripravljena za delovanje



Espresso / Lungo / Americano / Favorite / Hot voda

Izberite želeno funkcijo s pritiskom na ustrezno tipko. Pritisnjena tipka zasveti, ostali gumbi ne svetijo več. Osvetlitev skodelice pod dulcem zasveti in postopek mletja in priprave se začne. Postopek lahko prekinete s ponovnim pritiskom na izbrano tipko.

Espresso: klasična, močna, kratka kava

Lungo : Razširjena kavarna Krema

Americano : Espresso, razredčen z vročo vodo

Priljubljena: Tukaj lahko shranite svojo najljubšo kavo;

Vroča voda: Za čaj ali za podaljšanje premočne kave predhodno segrejte skodelico;

6. Ko je postopek kuhanja končan, lahko slišite zvoke enote za kuhanje, ki prazni kavno usedlino v posodo za mleto kavo. Vsi izbirni znaki se znova prikažejo na zaslonu. Odstranite skodelico, ko se kava popolnoma razlije.

Morebitna kava, ki kaplja, se ujame v pladenj za kapljanje.

Sistem pred kuhanjem:

Naprava je opremljena s funkcijo predhodnega kuhanja: majhna količina vode pripravi mleto kavo v prahu, nato pa se za kratek čas zaustavi, preden je postopek kuhanja končan. To povzroči, da se kavni prah razširi in ustvari večji pritisk, kar posledično učinkoviteje izloči olja in polne okuse iz kavnega prahu.

Predgrejte skodelico:

Kavna aroma se lahko še posebej dobro razvije, če skodelico za kavo predgrejete:

To storite tako, da pred kuhanjem kave pritisnete gumb "Vroča voda" , pustite, da vroča voda teče v skodelico in jo odlijete.

Posebne nastavitev:



A) Nastavite najljubšo / najljubšo kavo :

Nastavite lahko želeno nastavitev za svojo kavo in jo shranite z gumbom »Priljubljena«:

- Pritisnite in držite gumb »Priljubljeno« več kot 2 sekundi. Indikatorji gumbov Espresso, Lungo in Americano utripajo.
- Pritisnite želeni gumb. Začne se postopek mletja in kuhanja. Ko voda začne teči, pritisnite in držite gumb, dokler ne steče želena količina vode, da prilagodite moč svoje najljubše kave.
- Vaša tako nastavljena najljubša kava je zdaj shranjena na tem gumbu in do nje lahko kadarkoli dostopate z izbiro gumba »Priljubljena«.

B) Nastavitev količine kave:

Za vsako posamezno možnost izbere imate možnost trajne spremembe želene količine kave (iz 25 ml na 250 ml):

- Izberite želeno kavo, kot je opisano v poglavju »Priprava kave«, in začnite postopek mletja/kuhanja.
- Počakajte, da se postopek mletja zaključi in se začne postopek kuhanja. Takoj ko kava priteče iz dulca, pritisnite in držite izbrani gumb.
- Ko je želena količina kave točena, spustite gumb. Dva piska potrdita nastavitev.
- Nastavljenko količino lahko kadarkoli ponovno spremenite na enak način.

C) Nastavitev stopnje mletja:



NEVARNOST! Stopnjo mletja lahko nastavljate samo med postopkom mletja, sicer lahko poškodujete mlin!

Stopnjo mletja uravnavamo z vrtljivim gumbom v posodi za kavna zrna; pike označujejo stopnjo mletja: čim bolj drobna so zrna, močnejša bo kava.

Naenkrat naredite le minimalne spremembe in preverite spremembo okusa po 2 skodelicah, preden naredite nove spremembe nastavitev:

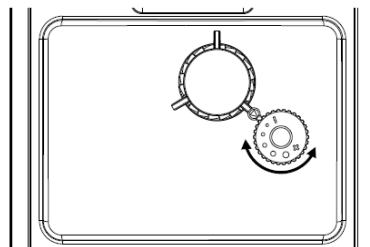
- Odprite pokrov posode za kavna zrna.
- Napravo upravljamte, kot je opisano v točkah 1-5 "Priprava kave".
- Med mletjem kavnih zrn zavrtite gumb:

V nasprotni smeri urinega kazalca - :

Kavna zrna so **drobneje zmleta** ;

V smeri urinega kazalca +:

Kavna zrna so **bolj** grobo mleta.



obvestilo:

Če izberete prefino mletje, lahko kava priteče zelo počasi ali pa sploh ne.

D) Nastavitev načina

Izbirate lahko med 3 različnimi načini nastavitev:

⇒ Prvzeta nastavitev

⇒ Nastavitev ECO: Manjša poraba energije;

⇒ Nastavitev hitrosti: hitrejši postopki priprave;

Tukaj so razlike za posamezne nastavitev:

| funkcijo | standard | EKO | hitrost |
|------------------------|----------|----------|----------|
| osvetlitev | ✓ | ✗ | ✓ |
| Postopek pred infuzijo | ✓ | ✓ | ✗ |
| Samodejni izklop po | 20 minut | 10 minut | 30 minut |

- Vklopite napravo, da bo pripravljena za uporabo.
- Pritisnite stikalo za vklop/izklop in ga držite vsaj 5 sekund. Zaslišita se 2 piska in prikažejo

se naslednji prikazi za različne nastavitev - stalno osvetljen zaslon prikazuje nastavljeni način:

| način | Vroča voda | espresso | Lungo |
|----------|------------|----------|---------|
| | | | |
| standard | utripa | utripa | zasveti |
| EKO | zasveti | utripa | utripa |
| hitrost | utripa | zasveti | utripa |

Če želite spremeniti nastavitev, pritisnite ustrezen gumb. Za potrditev se ponovno oglasita dva piska

- Po kratkem času se naprava preklopi nazaj na običajni prikaz v stanju pripravljenosti.

E) Vklop/izklop samodejnega izpiranja:

Kot je opisano zgoraj, se cevi ob vsakem vklopu naprave sperejo z majhno količino vode. Morebitni ostanki kave in preostala voda iz prejšnjih postopkov kuhanja se sperejo. To zagotavlja stalno dobro kakovost kave. Vendar pa lahko to funkcijo po želji tudi izklopite:

- Izklopite napravo in odprite servisno loputo
- Pritisnite gumb za vklop/izklop - simbol utripa na zaslonu. Pritisnite in držite gumb, dokler ne zaslišite 2 piska.
- Spustite gumb in ponovno zaprite servisno loputo.
- Naprava po vklopu takoj prikaže vse gumbe za upravljanje in je pripravljena za uporabo brez postopka izpiranja.
- Na enak način lahko ponovno vklopite tudi funkcijo samodejnega izpiranja.

Ročno izpiranje:

Če ste izkloplili funkcijo samodejnega splakovanja, je še vedno priporočljivo, da občasno splaknete cevni sistem:

To storite tako, da po vklopu naprave pritisnete tipko "Vroča voda" . .

Oglasni – potrebna dejanja:

Oranžni indikatorji na sprednji strani naprave zahtevajo dejanja:

| | | |
|--|---|---|
| | Rezervoar za vodo je prazen | Dolijte vodo |
| | Posoda za fišol je prazna | Ponovno napolnite kavna zrna |
| | Posoda za usedlino je polna | Izpraznите kavno usedlino |
| | Sveti neprekinjeno: napaka enote za kuhanje | Preverite pravilno namestitev enote za kuhanje. |
| | Utripa: napaka servisne lopute | Preverite, ali je servisna loputa pravilno zaprt. |

| | | |
|--|--|---|
| | Nenehno sveti: utripa: | Odstranjevanje vodnega kamna je potrebno Postopek odstranjevanja vodnega kamna v <small>tolku</small> |
| | Zasveti, ko ste izbrali funkcijo "Empty system". | |

Vzdrževanje in nega



OPOZORILO! Nevarnost opekin!

Pred vsakim od naslednjih korakov: Izklopite napravo, jo odklopite in pustite, da se naprava popolnoma ohladi.



OPOZORILO! Nevarnost električnega udara!

Naprave in napajalnega kabla nikoli ne potapljajte v vodo ali druge tekočine!



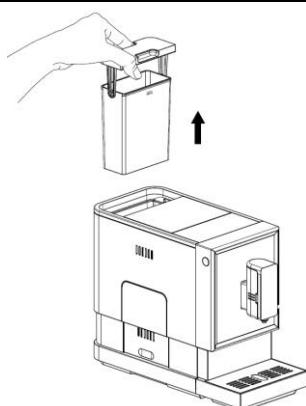
OPOZORILO! Tveganje za zdravje!

Za čiščenje in nego delov, ki pridejo v stik z vodo in kavo, uporabljajte le izdelke, primerne za živila.

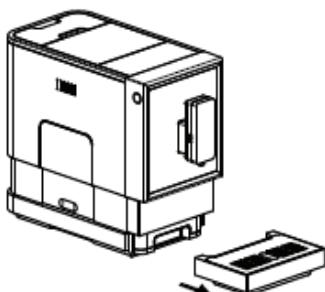
Iz higienskih razlogov je potrebno, da je naprava vedno čista. To tudi podaljša življenjsko dobo vaše naprave:

Dnevno čiščenje:

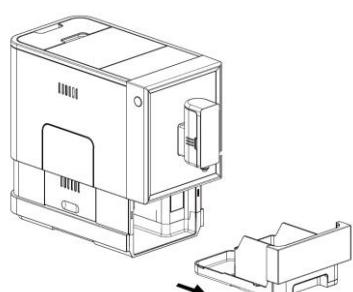
1)



2)



3)



1) Očistite rezervoar za vodo:

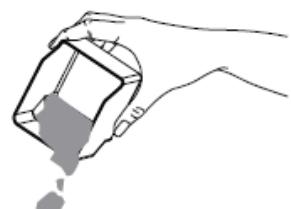
- Posodo za vodo vzemite iz naprave in jo popolnoma izpraznite.
- Rezervoar za vodo izperite s čisto vodo.

2) Izpraznite in očistite pladenj za kapljanje:

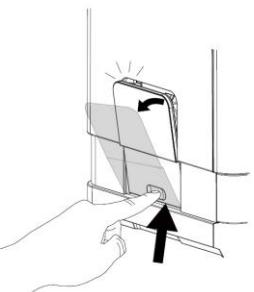
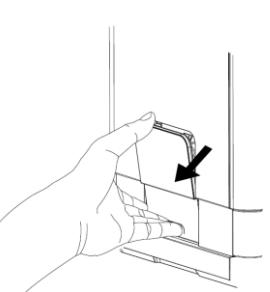
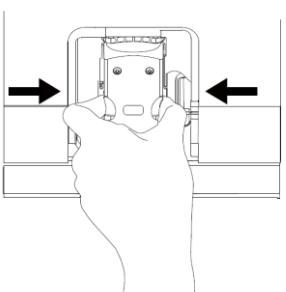
- Izvlecite pladenj za kapljanje iz naprave, odstranite rešetko in izlijte vodo, ki je v njej.
- Sperite dele s čisto vodo.

3) Izpraznite in očistite posodo za usedlino kave:

- Izvlecite predal s posodo za usedlino kave iz naprave in izpraznite usedlino kave v organske odpadke.
- Posodo za usedlino kave sperite s čisto vodo.



4) Očistite kuhalno enoto:

| | | |
|--|---|---|
| a) | b) | c) |
|  |  |  |
| Odprite servisno loputo tako, da jo pritisnete v spodnjo vdolbino. | Odstranite servisno loputo. Na sprednjem zaslonu utripa klicni znak. | Stisnite dve oranžni ročici skupaj. |
| d) | e) |  NEVARNOST: <ul style="list-style-type: none"> - Kuhalne enote v nobenem primeru ne smete pomivati v pomivalnem stroju! - Priporočamo, da ostalih delov ne pomivate v pomivalnem stroju. |
| Povlecite kuhalno enoto naprej iz naprave. Klicni znak na prikazovalniku na sprednji strani zdaj stalno sveti. | Sperite kuhalno enoto s čisto vodo | |

5) Obrišite notranjost:

Obrišite notranjost pod držalom enote za kuhanje z rahlo vlažno krpo.

6) Posušite dele in jih sestavite nazaj:

- Vse dele do suhega obrišite s kuhinjsko krpo in vse dele vstavite nazaj v napravo.
- Pri vstavljanju enote za kuhanje vstavite enoto za kuhanje v napravo z rahlim pritiskom, dokler ne zaslišite klika (ne stiskajte oranžne ročice!).
- Zaprite servisno loputo.

Odstranjevanje vodnega kamna:

se na zaslonu prikaže simbol za odstranjevanje vodnega kamna , je potrebno napravo odstraniti.



Kako pogosto je treba napravo odstraniti vodni kamen, je odvisno od trdote vaše vode in pogostosti uporabe. V vsakem primeru priporočamo odstranjevanje vodnega kamna enkrat mesečno.

- Odstranite rezervoar za vodo in ga napolnite z vodo do oznake "MAX".
- Dodajte paket priloženega čistilnega sredstva v rezervoar za vodo in mešajte, dokler se ne raztopi.
- Ponovno vstavite rezervoar za vodo v napravo.
- Pod dulec postavite dovolj veliko posodo. Po potrebi potisnite pladenj za kapljanje stran od naprave.

- Napravo priključite na napajanje in jo vklopite.
- Pritisnite gumb za vklop  in gumb za espresso  za 5 sekund, dokler ne zaslišite 2 piska. Nato spustite oba gumba.
- indikatorja za odstranjevanje vodnega kamna in  indikator  espressa .
- gumb  za espresso , da začnete postopek odstranjevanja vodnega kamna. Indikator odstranjevanja vodnega kamna zdaj utripa na zaslonu .
- Počakajte, da voda iz zbiralnika popolnoma steče. Na zaslonu utripata indikatorja »Refill water tank«  in »Espresso« 
- Izpraznite preostalo vodo iz rezervoarja za vodo in ga napolnite s čisto vodo iz pipe do oznake "MAX". Izpraznjite posodo pod dulcem.
- Zaslonski  ugasne in naprava nadaljuje postopek odstranjevanja vodnega kamna. Skozi se izplakne približno polovica vode, nato se naprava ustavi za približno 1 minuto, preden se izplakne druga polovica vode.
- Naprava se samodejno izklopi, ko je postopek odstranjevanja vodnega kamna končan.

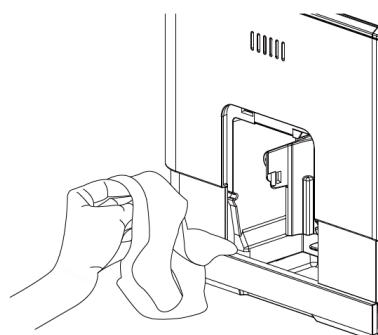
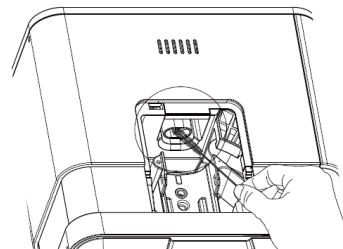
Pomembna navodila:

- Za odstranjevanje vodnega kamna lahko uporabite tudi druga komercialno dostopna sredstva za odstranjevanje vodnega kamna za aparate za kavo in espresso – vedno upoštevajte navodila proizvajalca glede odmerjanja in uporabe.
- V napravo ne dodajajte kisa, da bi z nje odstranili vodni kamen.
- Za odstranjevanje vodnega kamna ne uporabljajte drugih čistil.

Očistite gred za kavo:

Po več postopkih mletja in kuhanja se bodo ostanki kave v prahu nabrali v napravi okrog in na enoti za kuhanje. Redno odstranujte te ostanke:

- Prepričajte se, da je naprava izklopljena in ohlajena.
- Odstranite servisno loputo in enoto za kuhanje, kot je opisano pod "dnevno čiščenje".
- Očistite enoto za kuhanje, kot je opisano v poglavju "Dnevno čiščenje".
- Odstranite morebitne ostanke kave v koritu za kavo. Za to uporabite priloženo krtačo ali vatirano palčko itd.
- Notranjost obrišite z mehko, rahlo vlažno krpo in do suhega obrišite s kuhinjsko krpo.
- Dobro posušite vse dele, preden ponovno vstavite enoto za kuhanje in zaprete servisno loputo.



Prazen sistem:

Če naprave ne nameravate uporabljati ali prenašati dlje časa, je treba vodo popolnoma odstraniti iz naprave, vključno z notranjimi cevmi:

- Vklopite napravo.
- Pritisnite gumb za vklop/izklop  in gumb  Lungo za približno 5 sekund, dokler  zaslon ne utripa.
- Odstranite rezervoar za vodo. Indikator  zdaj sveti neprekinjeno, kar pomeni, da poteka praznjenje.
- Ko je proces praznjenja končan, se naprava samodejno izklopi.

Pomembna OPOMBA:

Ko prvič uporabite napravo po postopku praznjenja, izvedite postopek ročnega izpiranja.

Čiščenje stanovanja:

- Po potrebi očistite zunanjost naprave in napajalni kabel z rahlo navlaženo krpo;
- Nikoli ne uporabljajte grobih, abrazivnih čistilnih sredstev, ki vsebujejo alkohol ali bencin. Poleg tega ne smete uporabljati trdih krtač ali kovinskih pripomočkov za čiščenje, da ne poškodujete površin.
- Če naprave ne boste uporabljali dlje časa, izvedite postopek "Izpraznite sistem" in jo shranite v škatli, čisto in suho, na suhem mestu brez prahu, ki je izven dosega otroci.

Koristni namigi/odpravljanje težav

Če med delovanjem opazite težave, preverite naslednje točke. Če nastale težave še vedno ne morete odpraviti, se obrnite na usposobljeno servisno delavnico:

| incident | Povzročeno | Zdravilo/rešitev |
|-----------------------|-----------------------------------|---|
| Naprava ne deluje: | Omrežna povezava ni pravilna | Preverite napajalni kabel; Preverite svojo vtičnico; Preverite varnostno kopijo; |
| Kava ne teče iz dulca | Čiščenje sistema je bilo izvedeno | Izvedite ročni cikel izpiranja ( Pritisnite gumb). |

| incident | Povzročeno | Zdravilo/rešitev |
|--|--|--|
| Med delovanjem ni odziva ali se odziva z zakasnitvijo | Elektromagnetne motnje | Izklopite napravo in jo izključite iz električnega omrežja. Počakajte nekaj minut, preden ga znova priključite in vklopite. |
| | Umažana nadzorna plošča: | Nadzorno ploščo obrišite s priloženo čistilno krpo. |
| | Gumb pritisnjen previsoko: | Pritisnite gumb na dotik nekoliko nižje; |
| Kava ni vroča | Skodelica prehladna: | Segrejte skodelico; |
| | Enota za kuhanje je prehladna: | Napravo sperite vsaj 3-krat pred kuhanjem kave; |
| | Naprava je kalcificirana: | Odstranite vodni kamen iz naprave; |
| Prva skodelica kave je slaba | Pri prvem postopku mletja se v enoto za kuhanje vnese premalo kave v prahu | Prvo kavo odlijte, od druge bo kakovost kave dobra. |
| Brez pene na kavi | Kavna zrna niso sveža | Uporabite svežo kavo visoke kakovosti |
| | Stopnja mletja ni pravilno nastavljena: | Stopnjo mletja prilagodite drugače; |
| Čeprav je bil rezervoar za vodo odstranjen ali je nivo vode v rezervoarju prenizek, se na zaslonu ne prikaže sporočilo za dolivanje vode | Območje pod rezervoarjem za vodo znotraj naprave je mokro | Področje obrišite s suho krpo. |
| V notranjem odtočnem pladnju je voda | Kavni prah je preveč fino mlet, kar povzroča prelivanje vode | Ponovno prilagodite stopnjo mletja; |
| Kava teče prepočasi ali samo kaplja | Kavni prah je preveč fino mlet in skoraj ne prepušča vode | Ponovno prilagodite stopnjo mletja; |
| Indikator za ponovno polnjenje zrn sveti, čeprav je v posodi še dovolj kavnih zrn: | Odprtina za kavo v prahu je zamašena | Očistite žleb za kavo; |
| Prikaz "Odstranjevanje vodnega kamna" še naprej utripa po odstranitvi vodnega kamna: | Postopek odstranjevanja vodnega kamna ni bil zaključen: | Natančno sledite korakom, opisanim v odstavku »Odstranjevanje vodnega kamna«, in počakajte, da se naprava samodejno izklopi. |

Stojalo za kapljanje e:

S to napravo dobite 2 odtočni rešetki: 1 x črno prevlečena kovina, 1 x nerjaveče jeklo.

Upoštevajte, da bodo pri uporabi črne rešetke za odcejanje ostale sledi odrgnine zaradi premikanja skodelic (odvisno od vrste uporabljenih skodelic). Temu se iz fizičnih razlogov ni mogoče izogniti in ni razlog za reklamacijo.

Tehnični podatki

| | |
|---------------------------|--|
| Delovna napetost: | AC 220-240V ~ 50-60Hz |
| Poraba energije: | 1235 - 1470 vatov |
| Rezervoar za vodo | cca 1,2 l |
| Količina kave/vode: | 25 – 250 ml |
| Odcejalnik: | 0,3L |
| Posoda za kavno usedlino: | za 10 skodelic |
| Samodejni izklop: | Privzeto: 20 min. EKO: 10 min Hitrost : 30 minut |
| Mere naprave (ŠxVxG): | 18 x 31,5 x 42,6 cm |
| Teža: | cca 8,1 kg |

Naprava ima izklopljeno porabo energije 0,01 W.



*Tipkarske napake, oblikovne in tehnične spremembe pridržane;

Informacije o varstvu okolja



Ob koncu življenjske dobe tega izdelka ne smete zavreči med običajne gospodinjske odpadke, ampak ga morate odnesti na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. To označuje simbol na izdelku, v navodilih za uporabo ali na embalaži.

Materiale je mogoče ponovno uporabiti glede na njihovo oznako. S ponovno uporabo, recikliranjem ali drugimi oblikami recikliranja starih naprav pomembno prispevate k varovanju našega okolja.

O odgovornem mestu za odlaganje se pozanimajte pri lokalni upravi.

Jamstvo / Garancija

Poleg zakonske garancije na to napravo nudimo 24 mesečno jamstvo, ki se šteje od datuma izdaje računa ali dobavnice. V tem garancijskem obdobju bodo ob predložitvi računa ali dobavnice vse proizvodne in/ali materialne napake brezplačno odpravljene s popravilo in/ali zamenjavo okvarjenih delov, oziroma (po naši izbiri) zamenjavo z enakovrednim, brezhibnim izdelkom. Pogoj za takšno garancijsko storitev je, da je bila naprava pravilno uporabljena in vzdrževana. Kakršne koli nadaljnje zahtevke, ki presegajo naše garancijske storitve, so izključeni. Garancija vključuje v upravičenih primerih samo popravilo naprave. Nadaljnje zahtevke ter odgovornost za morebitno posledično škodo so načeloma izključeni. Garancija ne more biti dana za dele, ki so podvrženi naravnemu obrabi oziroma za škodo, ki jo povzročijo udarci, nepravilna uporaba, vpliv vlage ali drugi zunanji vplivi, kot tudi posegi nepooblaščenih tretjih oseb. V primeru reklamacije mora biti naprava z računom ali dobavnikom reklamirana pri vašem specializiranem prodajalcu.

Silva-Schneider Handelsges.m.b.H.
Karolingerstraße 1
A-5020 Salzburg
office@silva-schneider.at

Jamstvo:

Jamstvo je izrecno določeno z zakonom in se nanaša samo na napake, ki so obstajale ob prevzemu blaga. Zahtevki se vedno uveljavlja proti pogodbenemu partnerju (prodajalcu), ki mora brezplačno (za potrošnika) odpraviti ali poskrbeti za odpravo napake.

Garancija:

Garancija je prostovoljna, pogodbena zaveza proizvajalca (generalnega uvoznika), za katero ni nobenih vsebinskih ali formalnih minimalnih zahtev. Vendar pa mnoge garancije zajemajo le del stroškov, ki nastanejo pri odpravljanju napak, vendar se običajno nanašajo na vse napake, ki se pojavijo v določenem obdobju.